

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D. L.: Sg. 7 - 1958. Precio: 65 pesetas.

Martes 24 de agosto de 1993
Año XCIII.—Núm. 28.489

Los centristas hablan de programa y no les preocupa asumir responsabilidades

El PP está a punto de llegar a un acuerdo con el CDS para gobernar en el Ayuntamiento

El alcalde de Segovia, Ramón Escobar, ha anunciado hoy que el Grupo Popular mantiene conversaciones con el CDS para llegar a un acuerdo de gobierno en el Ayuntamiento, que está integrado por once concejales del PP, nueve del PSOE, tres centristas y dos de IU.

El primer edil reconoció que ya ha mantenido dos reuniones con el portavoz del CDS, Antonio Cámara, con quien se estudian diversas fórmulas y posibilidades de acuerdos, incluso que los centristas pasen a ocupar puestos en el gobierno municipal a lo que, inicialmente, no parecen muy dispuestos los segundos, sino más bien en llegar a acuerdos sobre asuntos puntuales.

Escobar ha dicho que "si se pudiera llegar a la coalición y que entren a formar parte en el equipo de gobierno, mejor que mejor". Mientras, Antonio Cámara ha señalado que el acuerdo "tiene que basarse en un programa de realizaciones



El CDS quiere que los asuntos que se negocien sean asumidos por el resto de los grupos políticos.

para los próximos dos años y en base a temas que puedan ser asumidos por el resto de los

grupos y no sólo por el PP". También ha reconocido que puede haber puntos de coinci-

dencia y que "no nos importa demasiado" ocupar concejalías. (Pág. 3)

Los juegos de azar han dejado en el último año más de 900 millones

Los distintos juegos de azar han dejado a través de sus premios importantes más de 900 millones de pesetas en Segovia durante el presente año.

Este 1993 no pudo comenzar mejor después de que el gordo navideño colocara 600 millones de pesetas en Cantalejo, con lo que esta localidad se convertía en el primer pueblo de la provincia agraciado con el premio de la lotería más importante del año. Un vecino briquero, Juan San Bruno, apodado "El Pollo", se llevó 120 millones y repartió entre sus amigos otros 180.

No tardaría mucho en llegar el siguiente premio. En este caso fue el segundo de uno de los primeros sorteos ordinarios de la lotería nacional el que repartiría en la capital otros 20 millones, que tuvieron su continuación el pasado sábado, aunque esta vez fuera el gordo con el doble de millones. En el recuerdo quedan los 109 millones que una quiniela repartió en Zarzuela del Pinar y los más de 90 que una primitiva dejó en Sangarcía. (Pág. 5)

El proyecto de Ley de Comercio Interior entrará en las Cortes a finales del mes de septiembre

El proyecto de Ley de Comercio Interior, elaborado por la Junta de Castilla y León, será aprobado por el Consejo de Gobierno del Ejecutivo regional y entrará en las Cortes para su tramitación parlamentaria antes de finalizar el próximo mes de septiembre, cumpliendo así los compromisos adquiridos, según manifestó hoy el consejero de Fomento, Jesús Merino.

El consejero ha manifestado su satisfacción por las negocia-

ciones iniciadas por el ministro de Comercio, Javier Gómez Navarro, para abordar la reforma del Decreto Boyer, que perjudica a los pequeños comerciantes al permitir la libertad de horarios y la apertura en domingos y festivos.

Tanto los responsables de la patronal como de los sindicatos se han manifestado también a favor de que el proyecto de ley siga adelante según el calendario.

(Pág. 12)

Marugán: "Las críticas de CiU y CC.OO. son tomas de posición al Pacto Social"

El responsable de asuntos económicos del PSOE, Francisco Fernández Marugán, dijo hoy que las críticas de CiU y de CC.OO. a la política económica del Gobierno se deben a "tomas de posición" previas a la negociación del Pacto Social y los Presupuestos para "poner en valor" sus propias propuestas.

Fernández Marugán manifestó que los socialistas están dispuestos a alcanzar un Pacto So-

cial con las fuerzas políticas y los agentes sociales en un escenario en el que "todos debemos acudir con la mentalidad de ver qué podemos aportar, en lugar de ver qué podemos obtener", y subrayó que el PSOE es el primero que está dispuesto a ceder en sus posiciones. Las críticas "no me llevan a pensar que no puede alcanzarse un acuerdo finalmente".

(Págs. 14 y 15)

AL DIA

6 Desbloqueado el tema de la piscina cubierta.

14 Laborda: "En el PSOE se echa en falta una corriente más a la izquierda".

16 El cardenal Oblando y Ortega median en la crisis de los rehenes nicaragüenses.

18 Romario, máxima atracción en el "Joan Gamper".



Un soldado español repartía medicinas en Mostar la semana pasada.

Cascos azules españoles llevarán hoy a Mostar 200 toneladas de alimentos

Todo está preparado, a la espera de que se dé la orden de salida, para que el batallón español de las Fuerzas de Protección de Naciones Unidas (UNPROFOR) escolte hoy el primer convoy importante de ayuda humanitaria a la parte musulmana de la ciudad de Mostar.

Este convoy que llevará a la población musulmana de la capital de Herzegovina 200 toneladas de ayuda humanitaria, el primero que entrará en la ciudad después de casi dos meses, está compuesto por 19 camiones, dos de los cuales llevan medicinas y el resto alimentos. (Pág. 16)

UNA COMUNIDAD

Semana trágica

JOSÉ LUIS GUERRERO

Pasado el ecuador de agosto, la Comunidad se ha visto sacudida por un rosario de sucesos, algunos de ellos nada frecuentes; y lo que es menos normal, que se produzcan en el tramo de un par de días.

El miércoles se supo que un ciudadano de 50 años, Nicolás Martínez Prieto, había fallecido en el hospital "Virgen Blanca" de León, después de que un enfermero le administrara por equivocación un antibiótico de penicilina al que era alérgico y que debía haber recibido su compañero de habitación.

También ese día un total de dieciséis personas resultaron heridas como consecuencia del accidente ferroviario ocurrido en la localidad soriana de Navalcaballo. El siniestro se produjo cuando el tren que cubría el recorrido Madrid-Soria descarriló al encontrarse en el paso a nivel sin barrera con un rebaño de 560 ovejas.

Un día después aparece en una calle de la capital leonesa el cadáver calcinado de una mujer que se hallaba en el maletero de su vehículo, que se presume fue incendiado después de introducir a la persona muerta en su interior.

Sin salir de nuestro asombro, el jueves sabemos también por las agencias de noticias de un fratricidio cometido en el pueblo segoviano de Navalilla. Federico Poza, de 62 años, asestaba una puñalada a su hermano Agustín, de 64, en presencia de un tercer hermano, en la casa en la que vivían.

Y todo ello sin contar las tres personas heridas en un importante incendio en Soria, en el Moncayo, que hubieron



También hubo incendios.

A.S.

de ser trasladadas en helicóptero a la clínica universitaria de Navarra; y las once personas fallecidas en accidente de tráfico en las carreteras castellano-leonesas el fin de semana pasado, un 25 por ciento del total nacional.

El incendio que se desató el jueves en el Bierzo y arrasó unas dos mil hectáreas era el suma y sigue en una semana pródiga en sucesos, que han ocupado portada de los periódicos regionales. Posiblemente cuando esta columna se publique nuevos siniestros no recogidos en la misma hayan podido perturbar la calma vacacional de un mes de agosto que en lo meteorológico está respondiendo a lo que siempre hemos conocido como un periodo especialmente caluroso.

Titulares y suplentes

Si bien, todos los sucesos son lamentables, los acontecidos en León llaman especialmente la atención de la ciudadanía a la par que han conmocionado la capital leonesa.

Cuando apenas habían digerido la noticia procedente del hospital "Virgen Blanca", se produce el hallazgo de una joven de 19 años calcinada en

el maletero de su coche.

A la espera de que el juez dictamine sobre la actuación del ATS que inyectó penicilina a un enfermo alérgico a la misma, todo parece imputable a un error humano; un tipo de error que como apuntaba el director del centro es el segundo caso que ha costado la vida a una persona durante los diez años que lleva al frente del hospital.

Por tanto, no se puede hablar de un desorden generalizado en la sanidad, ni falta de cualificación del personal sanitario, aunque en este caso se tratara de un enfermero recién salido de la escuela. Son muchas las profesiones donde ahora, en los meses de verano, los titulares son sustituidos por gentes de prácticas, muchas veces alumnos, con lo cual, jóvenes sin haber acabado la carrera trabajan del mismo modo que el profesional de toda la vida.

Sin ir más lejos, en el periodismo se da la circunstancia de que durante estos meses estivales son los muchachos que estudian Ciencias de la Información quienes nutren las redacciones de periódicos, agencias, televisiones y emisoras de radio.

Con más facilidad que el profesional curtido, los suplentes pueden meter la pata. Claro que la trascendencia no es la misma si se pone mal un pie de foto que si se coloca mal una inyección.

Es evidente que hay que poner una mayor atención cuando se juega con vidas humanas, que casos como el de León ponen de manifiesto que hay que mejorar aspectos organizativos, porque muchas veces el error imputable al profesional —titular o suplente— tiene tras de sí una deficiente organización.

Carta abierta al grupo de control municipal de Palazuelos de Eresma

RAFAEL PRIETO BALLESTEROS

Srs. concejales: Los vecinos de "Gamones", venimos observando con harta frecuencia en los medios de comunicación, cómo los concejales del PP, IU y CDS, constituidos en grupo, al parecer de control municipal, vienen poniendo en evidencia, por pequeños que sean, todos los problemas que aquejan a una parte significativa de nuestro municipio.

Esto que aparentemente podría ser normal, a nosotros nos resulta no solo sorprendente, sino hasta sospechoso, pues teniendo la zona de Gamones y la Tejera, un problema tan grave como el abastecimiento de agua, que en las próximas semanas por el acentuado estiaje desembocará en inevitable conflicto, al pasar el agua de la cacería del Cambrones al entubado, razón por la cual no entendemos cómo no les preocupa a estos concejales de los barrios de San Cristóbal, Tabanera y Palazuelos.

Y esto lo decimos así, porque por lo que se observa, en nuestro municipio hay ocho concejales que defienden exclusivamente los intereses de los tres barrios antiguos, que se ladran todos los días pero que nunca se muerden, mientras el resto del municipio tiene que ser defendido a duras penas por el concejal independiente, quien para sacar adelante los problemas de los núcleos de la Carretera de La Granja, tuvo que cargarse al anterior alcalde comunista, mientras que la zona de Gamones, por falta de colaboración y de solidaridad de los otros ocho concejales, o como públicamente dijera el concejal independiente y creemos que con buen criterio "porque les importa un comino", estamos en una situación que pone en entredicho nuestra propia supervivencia, a pesar de las promesas recibidas, tanto del actual alcalde socialista,

como del anterior comunista.

Naturalmente, alguien se podrá preguntar, ¿cómo habiendo tenido un alcalde comunista y ahora otro socialista, puede existir tanta falta de solidaridad para dar agua a los vecinos de Gamones, a pesar de que el propio Tribunal Superior de Burgos, ha resuelto en sentencia favorable? Las razones son obviamente electorales y por derivación partidista.

Quien defienda a los vecinos del barrio de Gamones, como lo hace el concejal independiente, sabe que no va a recibir un solo voto de los barrios de San Cristóbal, Tabanera y Palazuelos, aspecto éste que supongo también le importa un comino al candidato concejal, con lo que en nuestro municipio, a pesar de gobernarse bajo los auspicios de ideologías comunistas antes y socialistas ahora, se plantea desde hace años un esquema de funcionamiento municipal, con planteamientos xenófobos y de discriminación permanente, alimentados por los cuatro partidos políticos que componen la corporación municipal, para todos los vecinos del municipio que no residimos en los barrios de San Cristóbal, Tabanera y Palazuelos.

Estas razones que son primordiales en el funcionamiento de nuestro Ayuntamiento, son también las que autorreprimen al grupo de control municipal, a no presentar ninguna moción en favor de Gamones, porque son sabedores de que con el apoyo incondicional del concejal independiente, cualquier propuesta o moción en los plenos, que dé solución a nuestro problema del agua, podrá salir adelante, por lo que los vecinos de Gamones nos preguntamos: ¿A quién controla el grupo de control municipal, además de controlarse a sí mismos? ¿Con qué intereses, los de sus partidos o los del común de la ciudadanía?

PLAZA MAYOR

LA SITUACION

P.M.C.

Hace unas fechas se publicaba en esta página un artículo firmado por un grupo de empresarios cuya identidad no conozco, aunque me arriesgo a creer que en su mayoría pertenecen a la zona amurallada, por detalles concretos de su escrito. Pero esto es mera anécdota, no importa que sean unos u otros; lo que sí tiene importancia es que dejen patente un hecho que es real y actual en Segovia; un hecho que yo he venido denunciando reiteradamente en estos breves comentarios y que ellos, en más espacio, concretan y detallan en profundidad.

Estoy plenamente de acuerdo con la exposición (salvo con una palabra que se ha deslizado, la de "adversarios" al hablar de políticos, porque yo creo que no debe utilizarse con su real significado). Pero es completamente cierto que Segovia sufre de abandono, que no hay ideas en los que debieran tenerlas, que se ponen muchas trabas, que se piensa más en los partidos políticos y en los intereses propios que en el bien y en el futuro de la ciudad.

De esta forma, todo se nos va degradando mientras otras poblaciones similares a la nuestra, con hombres inteligentes y que "están al loro", comienzan una recuperación que, al tiempo que me alegra, me causa pena por nosotros. Y este terreno perdido ¡va a ser tan difícil de recuperar!

Claudia

ERNESTO SÁENZ DE BURUAGA

El verano sigue su transcurrir, un tanto anodino en nuestra tierra, compungidos por la crisis económica y todavía con el regusto de las fiestas del pasado fin de semana.

Como el resto de los españoles compartimos cuchicheos veraniegos con las noticias que nos llegan desde Marbella o Mallorca, capitales del turismo en nuestro país.

En la Isla la familia real ha dejado de lado a los antaño cortezanos de cristal y tal vez por eso se ha coronado, desde la frivolidad propia de los chapuzones, a una nueva reina que tiene por nombre Claudia y un apellido tan familiar como estilográfico, Schiffer; con sabor a Fanta, sonrisa de ingeniería calculada, cara divina y cuerpo simplemente perfecto.

La mujer Diez existe. Una mujer recatada, siempre con la media sonrisa puesta, ocupando portadas en todo el mundo, dejando correr tinta sobre sus deseos de encontrar al hombre de su vida, fotografiada junto a príncipes y potentados, premiada por sus obras benéficas y protegida de Chanel para que su cuerpo sea conocido hasta ese límite que marca la insinuación y donde el deseo se puede fundir con los sueños.

Esta imagen era válida justo hasta que la revista italiana "NOI" publicó el Top Less de Claudia en Mallorca. Una foto que está dando la vuelta al mundo.

La angelical Claudia tiene ya algo de mujer fauna. Su imagen de princesa ingenua de papel tiene el picante necesario de una sex symbol. 22 años dan para mucho y la SCHIFFER es ya un fenómeno social. Tal vez por eso

Chanel ofrecía a la revista 40 millones de pesetas para preservar la evidencia de un desnudo que no va más allá de una mera anécdota pero que rompe el misterio de la insinuación de la mujer tal vez más admirada de la tierra por su belleza.

La reina de la pasarela que escondía su cuerpo entre tules o transparencias, que dejaba para los calendarios sus curvas hasta el límite calculado de lo que el ojo debía ver, es ya más de carne y hueso por una foto tan simple como la que es motivo de comentario en todo el mundo.

Los fotógrafos, ávidos de momentos gloriosos, han creído encontrar la imagen del verano en una playa española. En Mallorca, donde el verano siempre es distinto, en una playa española. Nos han acercado a Claudia. Es algo simplemente refrescante. Nada más.

Escobar: "La figura de la coalición de Gobierno será la más indicada"

El alcalde anuncia un posible acuerdo entre el PP y el CDS para los próximos dos años

El alcalde, Ramón Escobar, ha reconocido hoy ante los periodistas que el Grupo Popular del Ayuntamiento mantiene contactos con los ediles del CDS para llegar a un posible acuerdo de Gobierno para los próximos dos años que quedan de mandato.

AURELIO MARTIN

Como ha recordado hoy Escobar en la habitual conferencia de prensa al término de la Comisión de Gobierno Municipal, después de las elecciones por las que el PP pasó a gobernar en minoría el Ayuntamiento de Segovia, éste "ha insistido en su propuesta de estar abierto a la colaboración de cualquier grupo político siempre que redunde en beneficio de Segovia".

El alcalde ha reconocido que ya ha tenido dos reuniones con el portavoz del CDS, Antonio Cámara —la última el pasado viernes— donde se estudian diversas fórmulas y posibilidades de acuerdos, incluso que los centristas pasen a ocupar puestos en el Gobierno municipal a lo que, inicialmente, no parecen muy dispuestos los segundos, sino más bien en llegar a acuerdos sobre temas puntuales.

Por su parte, Escobar ha dicho que "si se pudiera llegar a la coalición y que entren a formar parte en el equipo de Gobierno, mejor que mejor. El PP ya colaboró con el CDS en la gobernabilidad del Ayuntamiento, durante la pasada legislatura, y lo lógico es que ahora



PEÑALOSA

El grupo de concejales del CDS prefiere hacer un seguimiento de los temas que entrar a gobernar.

lo hagan ellos". Asimismo, Escobar lamentó que este tipo de acuerdos no se hayan producido antes y matizó: "si ahora [el CDS] acepta entrar en el Gobierno, mejor que mejor".

Sobre un programa

Mientras, Antonio Cámara ha señalado a este periódico que el acuerdo tiene que basarse en un programa de realizaciones para los próximos dos años y en base a temas que puedan ser asumidos por el resto de los grupos y no sólo del PP, "como el aparcamiento

en el Salón, que daría problemas", indicó.

Cámara ha reconocido que puede haber puntos de acuerdo aunque no ha aclarado si van a entrar a formar parte del equipo de Gobierno, "depende de cómo vayan las conversaciones. El hecho de asumir responsabilidades y cambiar una persona suya por otra nuestra... es un tema que no nos importa demasiado. Nosotros no tenemos apetencias personales y lo que nos importa es que se pueda hacer un seguimiento de los temas".

El portavoz centrista ha explicado que las conversaciones con el PP nacen a raíz de la preocupación de grupos ciudadanos sobre muchos temas pendientes y que esperan una solución como el grave problema del "donde tiene que mejorar el funcionamiento del municipio y, a lo mejor, crear una oficina que agilice el desarrollo de los planes". El CDS, según Cámara, espera que haya una mejor coordinación dentro del Grupo Popular porque "¿qué vamos a hacer si luego ellos no funcionan?"

En septiembre, pleno para aprobar el convenio con Defensa

A.M.

El texto del convenio entre el Ayuntamiento y el Ministerio de Defensa ya está en poder del Gobierno municipal y, después de que se aclaren algunos puntos con los responsables de la Gerencia de Infraestructura de Defensa, se entregará a los grupos políticos y se convocará un pleno para su aprobación, hacia primeros de septiembre, según ha asegurado el alcalde.

En caso de que el asunto no se pueda llevar al pleno ordinario del mes próximo, en cuyo orden del día también se quieren incorporar los presupuestos, se convocará una sesión extraordinaria. Aparte del convenio, también se aprobará la fórmula de financiación de la cantidad que debe entregar el municipio a Defensa, comenzando con una primera entrega de 100 millones de pesetas, sin que ésta repercuta en los presupuestos municipales.

Por otra parte, el alcalde ha anunciado que, entre los próximos días 6 al 8 de septiembre, acudirá a una reunión de ciudades Patrimonio de la Humanidad, que se celebrará en la capital marroquí de Fez, donde también intervendrán los alcaldes españoles que forman parte del grupo de ciudades con declaración de la Unesco, entre los que se encuentra Segovia. En esta reunión, con presencia de 48 alcaldes de otras tantas ciudades del mundo, se analizará el problema de los recursos económicos para la recuperación de los recintos históricos. Luego, el grupo de alcaldes de ciudades españolas mantendrá una reunión en Avila en la que van a abordar problemas comunes.

Menos donaciones que en el 92

F. D.

En los meses que llevamos de año, se han recogido un total de 2.384 bolsas, unas 70 u 80 menos que el año pasado en este mismo período.

Durante estos días veraniegos las asistencias a donar son buenas, según manifiesta el secretario general, Angel Román Fresnillo, porque mucha gente aprovecha las vacaciones para acudir a que les sea extraído el plasma. "Las últimas salidas que hemos tenido en Villacastán y Sepúlveda han tenido bastante afluencia. Siempre resulta más cómodo el que les atendamos en sus poblaciones que en el servicio central del Hospital General".

A cada donante se le suele extraer medio litro.

La próxima semana puede ser crítica para el banco de sangre de la Hermandad

F. DESCALZO

A la Hermandad le preocupa esta semana próxima, que califica de crítica "porque vienen una serie de fiestas de pueblos en los que tiene mucha importancia el tema taurino", según Angel Román Fresnillo, secretario general de la Hermandad provincial. Asegura que de cualquier forma están preparados para los casos trágicos posibles.

La Hermandad de Donantes tiene aseguradas sus necesidades más básicas para alguna posible emergencia, según ha manifestado Román Fresnillo.

Los grupos de los que menos plasma dispone el banco son los de los grupos A y 0 negativo. Sin embargo, "la segunda quincena del mes de agosto es una época mala porque durante las vacaciones los accidentes de tráfico pueden requerir sangre, también bajan un poco las donaciones y porque en septiembre comien-

zan las actividades hospitalarias al cien por cien. En la primera quincena de septiembre se hacen campañas más puntuales para captar donantes", asegura el secretario general.

En cuanto a los festejos taurinos que se celebran durante estas fechas estivales en el panorama festivo, la Hermandad de Donantes asegura que extrema más las precauciones. Los encierros de Cuéllar y Sepúlveda preocupan a los responsables de la hermandad por el volumen de personas que mueven.

Mejora de las instalaciones

El secretario general de la hermandad recuerda que las instalaciones del servicio de hematología está abierto durante todas la mañanas con las personas especializadas y los medios para atender rápidamente a los donantes. También



PEÑALOSA

Las dotaciones para realizar las extracciones mejoran con el tiempo.

recuerda que dichas instalaciones han sido reformadas recientemente y cuenta cada vez con mejores dotaciones. Además afirma que durante los meses de verano es más fácil el

aparcamiento de vehículos de los donantes. Igualmente señala las excelentes relaciones que existen entre el Servicio de Hematología, la Hermandad y la gerencia del Hospital.

LAS CARAS DEL TRABAJO

Pedro Moreno Gómez, un trabajador de la estación de ferrocarril

Ferrovianos, desde 1884 esperando al tren en nuestra ciudad

Diez y veinte de la noche de un día cualquiera en la estación de ferrocarril de Segovia. Llega con doce minutos de retraso el tren procedente de Madrid que ya había partido con con siete minutos de tardanza desde apeadero de Recoletos. En la estación se agolpan los familiares de Javi, un jerezano que estudia en Zamora y viene a descansar en su tierra; los amigos de Pascale, una rubia y despistada francesa, que repite visita a la ciudad tras la "encantadora visita del año anterior"; y por supuesto Pedro, un hombre de

R.G.RUBIO

Tanto Manuel, como Pascale y Javi han llegado desde Madrid por la única vía ferroviaria que comunica a nuestra ciudad con la capital de España.

Esta vía que fue inaugurada el 28 de julio en 1888, supuso la gran esperanza de los segovianos de la época pues suponía la reafirmación en la ciudad de un medio de comunicación, el ferrocarril, que había llegado a Segovia en 1884 con la línea Segovia-Medina, más fácil en su construcción a no tener que superar la barrera natural de la Sierra de Guadarrama.

Los viejos hierros y andenes del apeadero segoviano, una construcción que responde a los modelos arquitectónicos del siglo XIX, aún rezuman los gritos y la alegría de la multitud que se congregó a esperar la primera locomotora que hizo el trayecto.

Aquel acontecimiento ocurrió a las doce y media de la mañana, mientras sonaban los acordes de la marcha real y la comitiva, encabezada por el Conde de Cheste, irrumpía en aplausos. Era un hecho que se decía cambiaría el rumbo de la historia de la antigua ciudad provinciana, nuevos viajeros, nuevas industrias...

Ahora ya no hay comitivas que esperen a los trenes semivacíos, ni grandes convoys de mer-

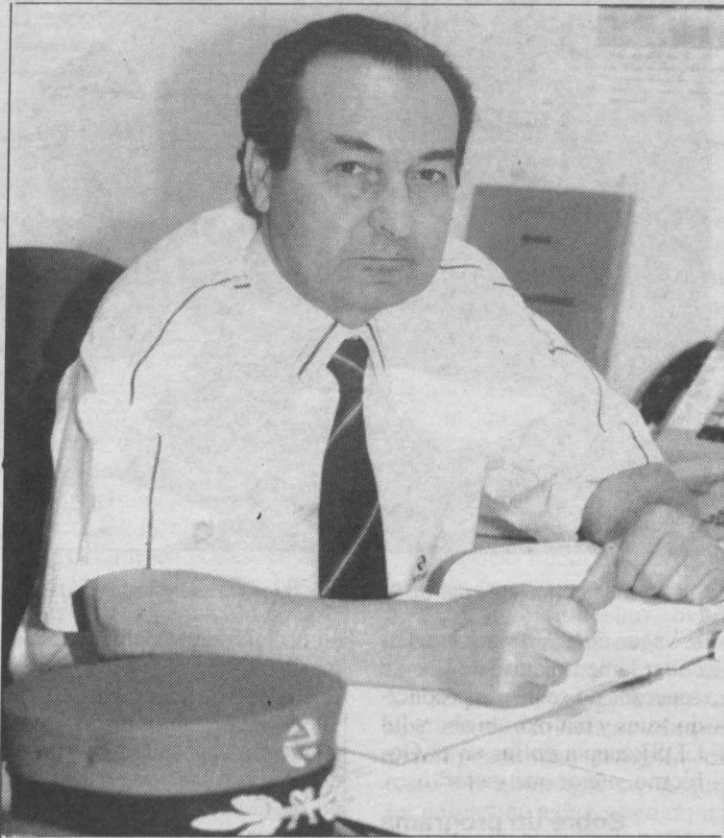
cancías que transporten la totalidad de los suministros de la ciudad. En la actualidad quienes acuden espectadores, quienes dan colorido a la estación son "los montones de niños que acuden a ver los trenes y se lo pasan de miedo" nos dice Pedro Moreno Gómez.

Este hombre es uno de los cinco factores de circulación de la estación, "encargados de dar salida y entrada a los trenes en el recinto, dirigir las maniobras y por supuesto atender a los pasajeros, a quienes respondemos de todo. Desde donde está el camping hasta donde está la 'competencia', los autobuses de línea".

La estación, que recientemente ha vivido una remodelación en su estructura interna inaugurada por Mercé Sala, presidenta de Renfe, da trabajo alrededor de cincuenta personas. "Muy lejos de aquellas doscientas personas que trabajaban aquí en el año 61, cuando aún se conservaban alguna máquina a vapor".

Estos trabajadores atienden tanto el servicio de transporte de pasajeros, —unos mil diarios—, como el de mercancías. Servicio éste "donde más se nota el declive que el ferrocarril está sufriendo en nuestra ciudad" como demuestran la desaparición "de los almacenes de Campsa, o los que había para piensos, ahora sólo

uniforme y con bandera en la mano que sale de su oficina, desde donde ha dirigido las diferentes maniobras de llegada del convoy de vagones. Todos marcharán después del efusivo encuentro o la solitaria llegada de Manuel, viudo jubilado de un pueblo segoviano. Bueno todos salvo Pedro, aún le queda toda la noche para terminar su turno. En compañía de un colega y las variopintas personas que suelen acercarse por allí pasará la noche en espera de nuevos trenes, nuevas mercancías y nuevas preguntas de nuevos viajeros.



Pedro Moreno Gómez, factor de circulación de trenes.

PEÑALOSA

persiste el de Vicasa, la fábrica de vidrio de la Granja".

De hecho Pedro Moreno afirma nostálgico que "se ha reducido a la mitad el número de trenes que circulaban por la estación en los años sesenta."

Lo que no ha cambiado en

esta estación es que sigue siendo lugar al que acuden los más variopintos personajes de la noche, en este sentido más de una vez hemos tenido que llamar a la Policía para que se llevaran a más de uno que se creía hijo de un coronel..."

La crisis del tren en Segovia

R.G.R.

Buscar las razones de la disminución del uso del tren en la ciudad es bastante difícil. Entre la gente de la calle se comenta que es la duración del trayecto, "que llega a veces hasta dos horas y media" como nos dijo una estudiante segoviana, la razón de que este medio sea relegado a un segundo plano en favor de la carretera.

La puntualidad ha mejorado mucho en la estación segoviana pero a pesar de ello la existencia de una única vía en el trayecto Madrid-Segovia se plantea como un problema insalvable para mejorar la rapidez y calidad de este medio de comunicación. "Los trenes tienen que esperar en las estaciones el paso del que viene en sentido contrario".

Pedro Moreno, por contra, recalca las virtudes del ferrocarril entre las que destaca "la comodidad y el espacio del que se disfruta en el tren". Aunque a su vez reconoce que "líneas secundarias como las de Segovia están en la actualidad desapareciendo, aunque al ser nuestra localidad capital nunca llegará a perderse".

En este sentido, a pesar de los numerosos rumores que han corrido sobre una nueva ubicación de la estación, caso del polígono de Hontoria o el valle de Tejadilla, que mejorara el servicio de cara al cliente y lo modernizará, con la remodelación de la estación se confirma la situación actual de la sede de este medio de comunicación.

Cinco heridos graves y seis leves como resultado de varios accidentes de tráfico

A.S.

En la C-114, término de Ayllón, un vehículo se salió de la calzada con posterior vuelco, resultando el conductor y un ocupante heridos graves y otros tres heridos leves. En San Ildefonso colisionaron dos turismos, uno de cuyos conductores resultó herido leve. En el término municipal de Aldea Real un ciclista quedó herido con carácter leve al ser atropellado por un vehículo. En El Espinar colisionó un camión de Valladolid y un turismo de Madrid con el resultado del conductor y un ocupante de este último heridos leves y otros tres heridos graves.

En el encierro celebrado en San Ildefonso hubo un lesionado que posteriormente fue trasladado al Hospital General donde se le ha pronosticado heridas en el recto de carácter muy grave.

También ha sido denunciado

el robo de una fábrica de aperitivos del polígono de Hontoria, donde se han sustraído aparatos electrónicos y dinero en metálico, valorado todo en 260.000 pesetas.

Los bomberos de la capital tuvieron varias salidas por la tormenta que se registró en la tarde de ayer. En diferentes calles de la ciudad tuvieron que achicar agua que se había filtrado en sótanos y salas de calderas de diversos edificios. Se revisaron rejillas de desagües y se ayudó a conductores que habían quedado atascados en balsas de agua. En el barrio de Zamarramala tuvieron que actuar en la iglesia parroquial, donde se había filtrado una buena cantidad de agua.

También se registraron incendios de rastrojo en el término de Villacastín y en el paraje denominado Alto de Buenos Aires en El Espinar donde ardió 175 metros cuadrados.

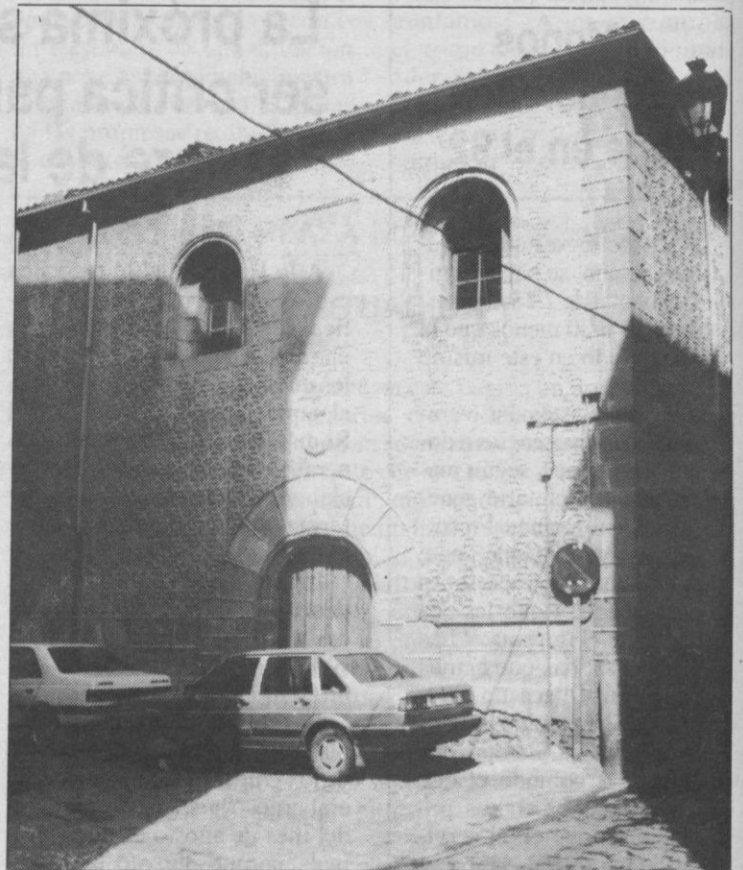
La obra del antiguo Hospital de Viejos quedó desierta

F.D.

Las obras de remodelación de la capilla del antiguo Hospital de Viejos tendrán que esperar a tener el resultado de la subasta celebrada recientemente y que ha quedado desierta. El edificio, ubicado junto a la plaza de San Martín, ha sido utilizado como sala de exposiciones en múltiples ocasiones y pertenece a la Diputación Provincial.

El pasado 8 de agosto finalizó el plazo de presentación de reclamaciones, tras haber transcurrido una semana de exposición al público, tal y como señalaba el Boletín Oficial de la Provincia de fecha 21 de julio. En ese tiempo no fue presentado ninguna alegación. Las obras iban a consistir en la reforma de la capilla y la instalación del sistema de calefacción. El presupuesto de las obras asciende a 38 millones de pesetas.

La capilla del antiguo Hospi-



El edificio objeto de contratación ha acogido varias exposiciones.

PEÑALOSA

tal de Viejos fue el objeto de la publicación del pliego de condi-

ciones para la reforma de dicho edificio.



Un total de 16 mozos de Zarzuela del Pinar se repartieron una quiniela de 109 millones de pesetas



Juan San Bruno Pastor se llevó 120 millones del gordo navideño.

El año de la suerte

Los distintos juegos de azar dejaron en Segovia más de 900 millones

Este 1993 pasará sin duda a la historia de Segovia como el año en el que la suerte dejó de dar la espalda a esta provincia. Sólo en premios importantes, los distintos juegos de azar obsequiaron a Segovia con más de 900 millones de pesetas, 600 de los cuales correspondieron al "gordo" de Navidad. Cantalejo, Sangarcía y Zarzuela del Pinar, entre otras localidades, no olvidarán sin duda este 1993, que aún puede deparar alguna otra sorpresa.

JESUS MARTINEZ CALLE

Aunque se diga que la esperanza es lo último que se pierde, muy pocos segovianos confiaban en que el "gordo" de Navidad pudiera recaer este año en nuestra provincia. El que más o el que menos siguió el sorteo del 22 de diciembre pensando en algún premio menor, pues la historia hasta ahora no había querido que el gordo navideño se acordara de Segovia.

Un número: el 31.466, dos billetes del mismo, y una cifra aproximada: unos 600 millones de pesetas, acabarían en esa jornada con todas las estadísticas y pronósticos. La localidad de Cantalejo entraba en la historia de la lotería nacional como el primer pueblo segoviano agraciado con el premio más importante del año.

"El Pollo", Juan San Bruno, fue, al parecer, el vecino de Cantalejo más afortunado. Aunque nunca se conocerán los números exactos, este propietario de una nave ganadera de porcino pudo ganar alrededor de 120 millones de pesetas y repartir otros 180 entre sus amigos y la "gente a la que quiere". El otro billete del premio resultó muy repartido en diez décimos ganadores cada uno de ellos con 30 millones de pesetas.

La vida en la localidad no ha cambiado demasiado desde que tocó el gordo, manifestó el alcalde de Cantalejo, José Antonio Sanz Martín. "Quizá haya variado en algo para las familias que

fueron agraciadas —comentó— y quizá haya servido para el que el pueblo sea ahora más conocido, aparte de que fuera citado ya por los trillos".

Quien sí se ha visto también beneficiada con el "gordo" de Navidad ha sido la única administración que existe en Cantalejo, responsable de su venta. Su titular, Angelines San Inocente, reconoce que la compra de billetes en su establecimiento ha aumentado, sobre todo en este mes de agosto. "La gente que ha venido de vacaciones —explicó— ha comprado mucha lotería y todos se acuerdan perfectamente de que aquí dimos el gordo".

Esta Redacción trató sin éxito de hablar con "El Pollo". Según el testimonio de algunos vecinos de Cantalejo, Juan San Bruno ha adquirido una finca en la provincia de Salamanca y comparte su residencia entre la misma y su vivienda en Cantalejo, lo que está claro, aseguran, es que "se le ve mucho menos por el pueblo".

En proporción, más

A pesar de que la proporción de millones que la lotería deja habitualmente en Segovia con relación a lo que se juega es muy superior a la media nacional, lo cierto es que faltaba el premio más importante, sobre todo después de que a finales del año pasado el primer premio de un sorteo ordinario cayera en El Espinar, pero no se vendiera ninguna participación porque se de-



La Administración número uno repartió el sábado 40 millones.

volveron todas las series a Hacienda.

El "gordo" navideño pareció animar de nuevo la suerte. No hubo que esperar demasiado tiempo para ver cómo otros 20 millones, esta vez correspondientes al segundo premio del sorteo ordinario de la Lotería Nacional llegaban a Segovia. La administración número cinco de la capital, conocida como la de San Martín, fue esta vez la encargada de repartirlos.

Este mes de agosto, en el que ahora nos encontramos, ha deparado una nueva alegría. El premio gordo, también de la Lotería Nacional, dejó en la capital el pasado sábado 40 millones de pesetas más por medio del número 11.078. La administración uno, situada enfrente de la Casa de los Picos, vendió los billetes premiados, aunque ya el pasado 13 de febrero había distribuido otro premio de 20 millones en el sorteo del Zodiaco. Su titular, Milagros Lago, se muestra segura de que antes de fin de año algún premio más, sea de la primitiva, ciegos o lotería, caerá en Segovia.

El fútbol en Zarzuela del Pinar y la primitiva en Sangarcía

J.M.

El lunes 3 de mayo de este año, Zarzuela del Pinar no sólo celebró la fiesta de la Santa Cruz sino los 109 millones de pesetas que 16 mozos del pueblo ganaron la tarde del día anterior en la quiniela futbolística del domingo. Un boleto con 48 apuestas sirvió para dar de pleno con los 15 aciertos y repartir seis millones y medio de pesetas a cada uno de los jóvenes.

No parece que esa cantidad haya servido para cambiar mucho la vida de estos mozos, simplemente para algunas compras y algunos arreglos, comenta Luis Miguel Tapia, quien a sus 23 años es el abuelo de los 16 miembros de la peña. Tapia, quien trabaja en una entidad bancaria, cumplirá junto a Diego Delgado, otro de los agraciados, su deseo de viajar a Chile, donde se encuentra el anterior párroco del pueblo.

El bar de Zarzuela, propiedad de Mario Mateo, en el que se selló la quiniela ganadora notó también los efectos del premio, pues "todo el mundo se volcó a hacer quinielas".

Dos meses después, todavía no está totalmente clara la identidad del vecino de San García que ganó más de 90 millones en la lotería primitiva, aunque todo apunta hacia un profesional de la sanidad.

CHAPUZON EN SECO (I)

Desbloqueado el tema de la piscina cubierta; se rescinde el contrato

La empresa VTS, al parecer, ha dejado cuentas sin pagar a varias empresas segovianas

La climatología está erosionando las estructuras de hierro ya construidas

La piscina cubierta, o el "cuento" de nunca acabar, está haciendo historia. No es que las obras vayan lentas, no, es que hace muchos meses —prácticamente desde el pasado marzo—, que no se trabaja. Dado que las noticias sobre el tema tienen actualidad no estará de más volver, sin temor a mojarse, sobre su situación.

JOSE M^o MARTIN

Eran los primeros días de junio de 1990. El proyecto de la piscina cubierta de Segovia comienza a ejecutarse, "en término de un año la obra estará entregada", comenta a EL ADELANTADO el arquitecto del proyecto Daniel Gómez. Diferencias de criterios en cuanto a medidas del solar, "era imposible que en esos metros metiéramos todo lo que dice el proyecto", en información facilitada por el aparejador de la empresa constructora, retrasaron su finalización. El nuevo plazo era diciembre del mismo año. Tampoco.

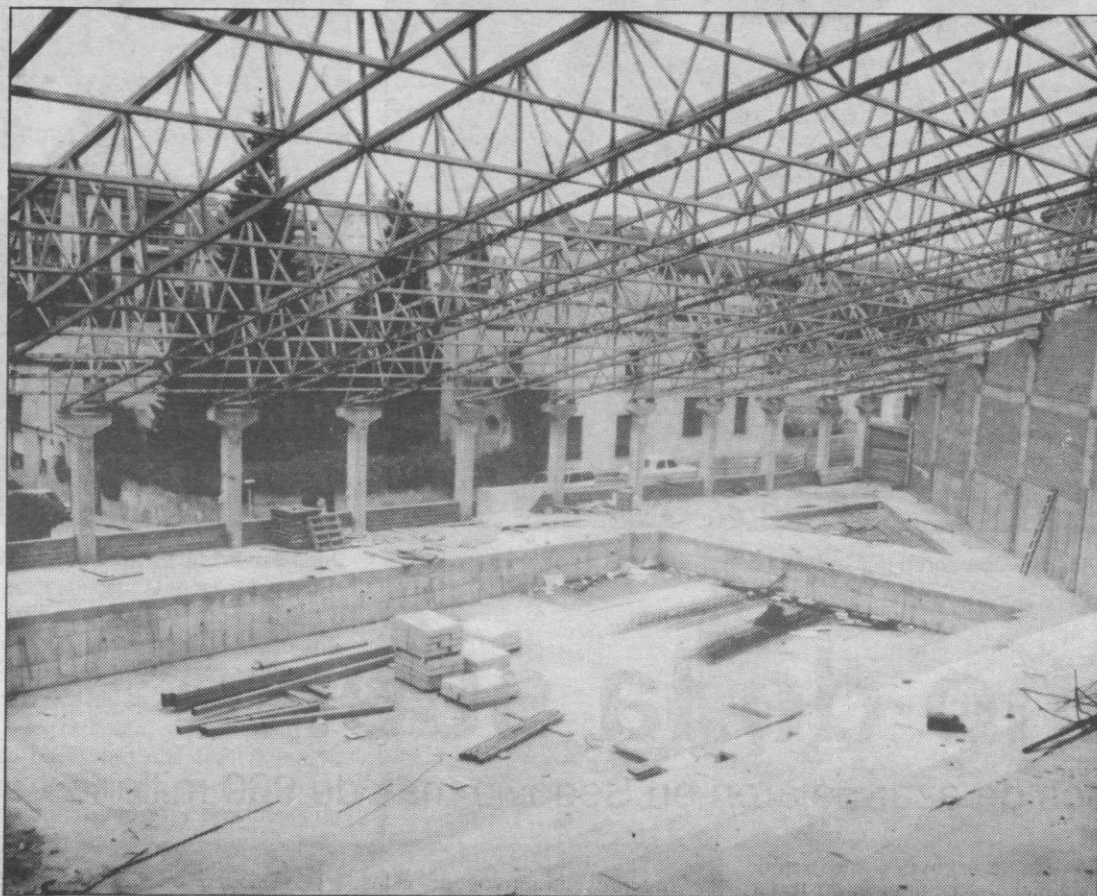
"Será en junio de 1992 cuando esté concluida", según fuentes de la Junta. No fue posible. El año 93 comienza con serias dificultades. La empresa constructora, VTS, comienza un "tira y afloja" con el Servicio de Instalaciones Deportivas de la Junta y con el proyecto. "Nosotros consideramos que hay partes del proyecto, sobre todo la techumbre, que no se puede llevar a efecto, salvo que exista un peligro latente para la obra", afirman los técnicos de la citada empresa.

Mesa de negociaciones

El número de trabajadores en obra disminuye. Entre los meses de enero a marzo sólo trabajan dos soldadores y el encargado, que hace las veces de guarda de obra. La empresa se tambalea económicamente, la Junta presiona para la resolución del contrato y el arquitecto no acepta, en manifestaciones de los técnicos de la empresa a este diario, que su proyecto sufra remodelación. En diciembre las obras quedan prácticamente paralizadas. El Ayuntamiento ha pedido que se retiren las vallas —que ya han superado el tiempo de permiso de obra—, y se arregle la calle Clavel.

La constructora, con muchas dificultades económicas, no consigue que empresas segovianas le sirvan materiales. Grúas Segovia, Hormigones Arévalo, Hierros Horcajo y Transportes Navarro, entre otras, —según Navarros, noticias— se ven perjudicadas por la situación económica de VTS.

La Junta y la empresa comienzan conversaciones para rescindir el contrato. Por aquellos días del mes de febrero, Juan José Lucas, curiosa coincidencia,



La piscina cubierta, o el "cuento" de nunca acabar.

JUAN MARTIN

"La obra se inició en junio de 1990 con plazo de un año para su ejecución definitiva y funcionamiento práctico"

"Desde el pasado mes de diciembre está paralizada la obra, en la que ha permanecido hasta ahora una sola persona destinada a la guardería de lo construido"



Entre enero y marzo sólo trabajan dos soldadores.

manifiesta: "las obras que proyecta la administración debieran llevarse a cabo por adjudicación directa". Las reuniones se suceden. El jefe del Servicio de Gestión de Instalaciones, Isidoro Curiel, comenta a EL ADELANTADO: "estamos intentan-

do desbloquear la situación. Queremos que la obra se termine y se termine bien, con esta o con otra empresa, si es que las conversaciones llegan a buen puerto y el contrato se rescinde amigablemente".

La empresa se limita, desde

diciembre, a las labores de guardería y vigilancia. El armazón de la obra, grandes estructuras de hierro, quedan al aire; el peligro de corrosión y de erosión de lo ya construido debido a la climatología es latente, mientras, las conversaciones continúan.

Preguntas de difícil contestación

J.M.M.

A lo largo de diferentes momentos parlamentarios de los años 92 (25 de junio) y 93 (15 de junio) entre otras, el procurador de las Cortes de Castilla y León por Segovia, Angel García Cantalejo, formuló diversas preguntas parlamentarias sobre la piscina cubierta. Una de ellas a tenor de lo manifestado por el Director General de Juventud y Deportes, en su comparecencia ante la Comisión de Educación(3.2.93): "si en tres o cuatro meses rescindimos con la empresa y se actualiza el proyecto, en ocho meses más está terminada la piscina de Segovia". Ya será imposible cumplir esos plazos, porque si bien la rescisión del contrato se llevó a efecto —ahora se discuten los flecos—, aún queda mucho camino por recorrer. Sobre todo el económico.

Una de las cuestiones que intentaba aclarar con sus preguntas García Cantalejo, eran las referentes al silencio mantenido por la Junta en este tema. "La Junta, muda, no da ningún tipo de información sobre cómo están estas situaciones, y lo que es peor, termina calando en la gente la sensación de que la piscina cubierta de Segovia, es un objetivo de difícil alcance".

Razonamientos puntuales

No le falta razón al procurador, por cuanto no se entienden los silencios de la Junta ante esta situación. Este diario intentó en diferentes ocasiones información sobre el tema a través de preguntas realizadas a la Junta en su sede de Valladolid. Sólo conseguimos unas breves palabras del ya citado Isidoro Curiel: "no se puede decir ahora más sobre el tema, pues hay pedida una comparecencia del Consejero en las Cortes y será él quien informe".

No es fácil de explicar el silencio de la Junta. Si efectivamente la obra de la piscina no se ha concluido por culpa de la empresa, a la Junta le interesaba, incluso políticamente, hablar sobre la verdad de la situación. Si efectivamente había negociaciones para rescindir el contrato (y las hay aún), dígame públicamente; si la empresa que construye manifiesta que es un peligro construir la cubierta tal y como está en el proyecto, rectifiquen o aclaren técnicamente la situación, y si es o no necesario someter a revisión el mismo.

Como describía García Cantalejo en su última pregunta a las Cortes, "al pasar por el lugar de las obras y ver el estado en que se encuentran, no se puede por menos de sufrir un estado de frustración al ver cómo pasan los meses y la obra no avanza porque se encuentra absolutamente parada".

TENIS

Más de trescientas familias forman el Club de Tenis "Juan Bravo"

Raimundo Orejana: "Hemos sembrado y estamos recogiendo los frutos"

Han transcurrido dieciocho años desde que aquel proyecto de "cuatro locos" fuera presentado en los salones del hotel Acueducto. Se proyectaba para Segovia un club privado de actividades sociales, pero donde primaba lo deportivo y entre ellas el tenis. Aquella idea, que pasó por mil y una vicisitudes, se llama Club de Tenis Juan Bravo.

JOSE M^o MARTIN

Han pasado dieciocho años desde que el hoy estable Club de Tenis "Juan Bravo", iniciara su caminar por la vida social de Segovia. Trescientas familias, alrededor de 1.200 personas, dan vida al club que tuvo en Raimundo Orejana, además de uno de sus principales iniciadores, la difícil misión de presidir la primera Junta del Club, junto con un extraordinario equipo de personas a las que no asustó el duro trabajo que hubieron de realizar hasta llegar a la brillante realidad de hoy.

"Lo que hoy es el club no es más que la idea plasmada, hecha realidad, de lo que pensaron sus promotores". En ese repaso somero a lo que se plasmó sobre una maqueta, Orejana recuerda "la mucha ilusión que había en ese grupo inicial de personas. El resultado de aquel trabajo es lo que ahora estamos viendo. Yo me encuentro aquí como en cualquier otro club de tenis de España, donde se vive un ambiente tenístico importante. Es la obra de todos, socios, jugadores, estamentos federativos, ayudas municipales y gubernativas, junto con EL ADELANTADO, que siempre creyó en la idea y la apoyó".

El club pasó por momentos muy delicados. Los medios económicos eran limitados, los socios pocos y era necesario caminar. Hubo tiempos en los que dio la impresión de que se daba un

paso adelante y dos atrás. "Ello va unido a la propia idiosincrasia de esta ciudad. Llevo en Segovia dieciocho años, y si bien no son muchos, creo conocer un poco la mentalidad segoviana, entre otras cosas porque mis abuelos eran de aquí, y es muy difícil entrar en el segoviano sin que conozca plenamente las cosas".

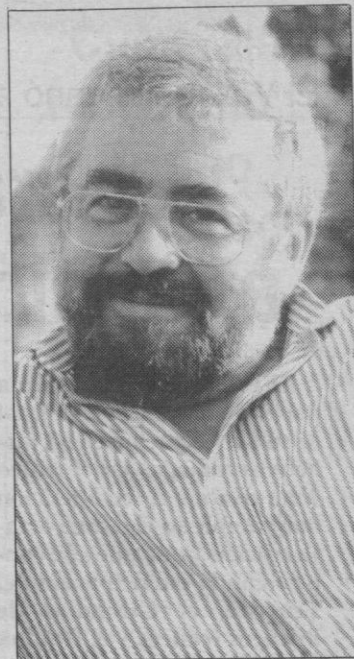
Como base al trabajo, la ilusión

Llegaba Raimundo de Madrid, donde había vivido muy

sin duda alguna, si se perdiera ese concepto, "creo que si se perdiera el tenis en el Juan Bravo se perdería el club. Pero existen ya unas raíces tan fuertes que es imposible que esto falle. Es cierto que ha sufrido muchos vaivenes, que por su directiva han pasado gentes con mentalidades distintas y a nadie se puede obligar a que tenga la misma idea, pero yo creo que la consolidación es total y de año en año va calando más en la gente del club".

Puestos a ser sinceros hay que dejar constancia de que si el tenis

fácil, por la entidad que adquirió el tenis en España, conseguir figuras. Miles de jugadores son los que comienzan y muy pocos los que consiguen entrar en el campo de la élite, "es un proceso de muy largos años. Recuerdo que en el club Chamartín, para que saliera gente buena tuvieron que transcurrir prácticamente veinte años; en el club de Campo no han salido grandes tenistas porque su tradición no es en ese campo, pero hay buenos tenistas; en las instalaciones del Real Madrid salieron pocos jugadores



Raimundo Orejana. JUAN MARTIN

de jugadores, también de escuela y técnicos, "los profesores que tenemos son francamente buenos". Esos iniciales pasos que ha dado el club, por más que hayan transcurrido unos años, han de ser la simiente del futuro, "pensar en que podíamos llegar al nivel que ahora tiene el club, no era fácil de pensar. Las dificultades pueden aparecer en la falta de sponsor, porque el tenis, como sucede con otros deportes, necesita grandemente de ellos. Es necesario seguir con el proceso de tranquilidad y paciencia que hubo hasta ahora. Los frutos llegarán".

Los futuros caminos del club pasan por la idea de construir una pista central con graderíos, "donde puedan llegar las cámaras de televisión, donde exista una proyección nacional y a cuyo reclamo llegarán los sponsor, porque entonces ofreceremos rentabilidad a esa colaboración. A través de ahí nuestro nivel de tenis será superior".

Aquella aventura, nacida de "cuatro locos", mereció la pena, "incluso en alguna ocasión nos hemos preguntado el grupo que iniciamos el camino si volveríamos a hacerlo, y todos dijimos que sí. Ha sido una labor de todos. Hay personas aquí, que están en el anonimato, que han trabajado mucho más que yo, por mucho que a mí me haya tocado dar la cara, porque alguno de nosotros tenemos que hacerlo".



Un club con vida propia.

JUAN MARTIN

directamente el ambiente del tenis, "y pensé que en Segovia también se podía hacer, si bien este deporte se veía aquí como si fuera un deporte de ricos y nada popular. Superar esa situación fue de lo más difícil, y la cuestión económica fue el mayor problema".

En torno al popular deporte de la raqueta se concibe el club segoviano, que no sería el mismo,

en Segovia tiene hoy una proyección, ello se debe al trabajo realizado desde el Juan Bravo, "es algo que podemos decir con orgullo, pero sin jactancia. Hemos sembrado en un campo y estamos recogiendo los frutos, que no es más que el reflejo de la ilusión que todos pusimos".

Con los pies en el suelo

Hay que decir que no es nada

en los primeros años y luego ha conseguido un buen número de excelentes tenistas. Ese proceso es largo y por ello espero que el del Juan Bravo dé a la larga buenos resultados. Tarde o temprano de aquí habrá de salir un buen tenista".

El futuro por delante

La base existe en el citado club segoviano. No sólo a nivel

El Club de Tenis Juan Bravo

Organizador del XV Open Nacional Masculino

"RAIMUNDO OREJANA"

I Trofeo VOLVO 440

Quiere agradecer a

VOLVO AUTO-ESCAN, S.L.

el apoyo que presta al deporte segoviano a través de su patrocinio del Torneo

El Club de Tenis Juan Bravo

Como organizador del XV Open Nacional

Masculino "RAIMUNDO OREJANA"

I Trofeo VOLVO 440

Quiere agradecer su apoyo a las siguientes instituciones y firmas segovianas:

Caja Segovia, Telepizza, Auto-Escuela Velasco, Intermerca, Granja Carrascal, Foto Fadrique, Optica Conde, Deportes Everest, Serigrafía Seisdedos, Ada, Autocares Martín, Mave, Floristería El Edén, Electrodomésticos Eulalio Moreno, Hotel Puerta de Segovia.

FUTBOL

El Valladolid ganó al Rayo en Vallecas en los penalties

El brasileño Romario, máxima atracción en el trofeo Joan Gamper

El FC Barcelona pasará a partir de hoy el examen final de su participación en los torneos veraniegos en el trofeo Joan Gamper, competición que cumple su vigésima octava edición y que este año contará con la participación del Tenerife, el Girondins de Burdeos francés y el Hajduk Split croata.

Barcelona (Efe).— La máxima atracción del torneo será la presentación en el Camp Nou del fichaje estrella de los barcelonistas para esta temporada, el brasileño Romario Da Souza, que se ha convertido en uno de los jugadores más destacados en la pretemporada, puesto que ha conseguido siete tantos con su nuevo equipo.

Esta edición del "Joan Gamper" es, tal vez, una de las más austeras de los últimos años en cuanto a la importancia y renombre internacional de los participantes. El bagaje del Barcelona en la pretemporada, pese a ser favorable —siete victorias por cinco derrotas—, no ha sido un paseo triunfal para el equipo que dirige Johan Cruyff, que ha visto cómo dos posibles rivales en la Copa de Europa, Milán (Italia) y Feyenoord (Holanda) le han derrotado holgadamente. En cuando a sus compromisos ante conjuntos de la Liga española —Deportivo, Atlético de Madrid, Sevilla y Oviedo—, el Barcelona ha saldado con victorias sus partidos y no ha concedido la posibilidad de sorpre-



Hugo Sánchez debutó ayer en Vallecas como nuevo jugador del Rayo.

TELEFOTO EFE

sa a sus rivales, además de mantener un alto grado de eficacia, especialmente en el torneo de la Línea, disputado en Marbella, donde Sevilla y Atlético no supieron frenar al actual campeón de Liga.

El partido Tenerife-Girondins comenzará a las 20,00 h. y el Barcelona-Hajduk, a las 22,00 (La 2).

El trofeo Joan Gamper se presenta en esta edición con la incógnita de la acogida que pueda tener entre los aficionados azulgrana, quienes siempre han considerado que el Barce-

lona pasaba su examen de pretemporada en este torneo.

Debut de Hugo

El Valladolid se adjudicó el V trofeo Vallecas al vencer al Rayo en la tanda de penalties. El mexicano Hugo Sánchez se llevó ayer las mejores ovaciones en su debut como nuevo jugador del Rayo. Sin embargo, el delantero mexicano no pudo obsequiar a los aficionados con sus típicas volteretas. A Hugo Sánchez le faltan todavía partidos, pero en los minutos que estuvo sobre el terreno de juego

demonstró que sigue teniendo fútbol en sus botas.

Por su parte, el Valencia se proclamó con todo merecimiento campeón del XX torneo Ciudad de la Línea, al vencer al Sevilla por 1-0, gol conseguido por Mijatovic.

El Spórting de Gijón hizo lo propio ante el Oviedo en el VI trofeo Ciudad del Principado. Sabou logró el único tanto del equipo gijonés, que igualó el resultado obtenido por el Oviedo en El Molinón. En los penalties, el Spórting ganó por 5-4 al Oviedo.

Cruyff: "De mis jugadores espero responsabilidad"

Barcelona (Efe).— El entrenador del FC Barcelona, el holandés Johan Cruyff, dijo ayer que "espera responsabilidad" de sus jugadores, no sólo por lo que respecta al Trofeo Joan Gamper, que se iniciará hoy, sino por el Campeonato de Liga, que comenzará el primer domingo de septiembre.

"La mayoría de mis jugadores están muy bien, pero hay que mejorar más todavía. Ellos saben que lo que pido es que cada uno asuma su responsabilidad y obtener el máximo rendimiento aunque estén cansados", argumentó.

El técnico holandés ha convocado para la próxima edición del Joan Gamper a los veintidós jugadores de la plantilla, que se concentrarán hoy para poder preparar los encuentros.

Para el entrenador azulgrana "a priori no se puede decir que el Trofeo de este año sea más flojo que el de anteriores ediciones, ya que el Tenerife está muy bien, el Burdeos también y la única incógnita es el Hajduk Split, por la situación que atraviesa el país".

Johan Cruyff comentó, respecto a la pretemporada que está a punto de finalizar, dijo: "las horas dedicadas a los entrenamientos han sido inferiores que las del pasado año, sin embargo, ha sido más fuerte en cuanto a exigencias y a los rivales que hemos tenido".

ATLETISMO

La IAAF sanciona a la alemana Katrin Krabbe con dos años más de suspensión

Stuttgart (Alemania) (Efe).— El Consejo de la Federación Internacional de Atletismo (IAAF) ha decidido ampliar las sanciones impuestas por su homóloga alemana (DLV) a las velocistas alemanas Katrin Krabbe, Grit Breuer y Manuela Derr, por "falta a la ética deportiva", de uno a tres años de suspensión.

De esta forma, Krabbe no podrá regresar a las pistas hasta el 23 de agosto de 1995, al igual que sus compañeras Grit Breuer y Manuela Derr, que también fueron sancionadas tras haber admitido el consumo de un fármaco que contenía "clenbuterol".

En su comunicado, la IAAF informa de que respeta la interpretación de la Comisión Jurídica de la DLV, que consideraba el consumo de "clenbuterol" como "falta a la ética deportiva", pese a que la IAAF partía, en un principio, de la base de que la suspensión de la sanción supon-

nía dopaje. Sin embargo, la IAAF encontró la fórmula para alejar a Krabbe de las pistas por un período tan largo que un regreso de la bicampeona del mundo en Tokio '91 a las pistas queda prácticamente descartado.

Para Krabbe, quien lleva ya un año y medio sin competir en carreras oficiales, dos años adicionales de inhabilitación suponen, según los expertos, el final de su carrera de atletismo en activo.

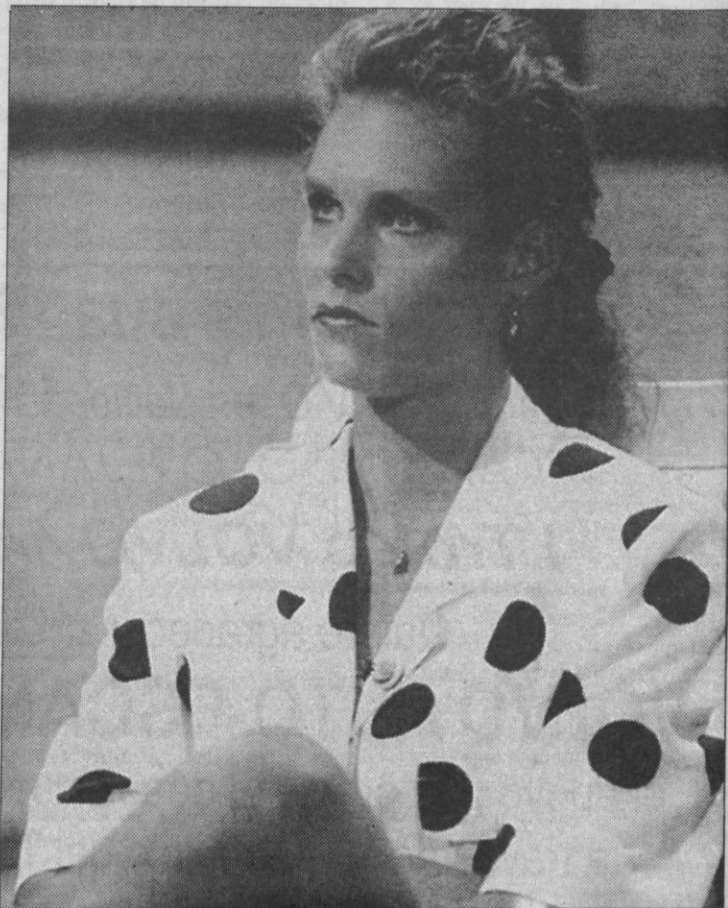
La portavoz de la IAAF, Jane Pierce, aseguró en Stuttgart que la decisión se basa en el artículo 53, párrafo VIII del reglamento de la federación. Según éste, los deportistas pueden ser castigados si desacreditan el atletismo mediante un comportamiento incorrecto o insultante.

Recurso alemán

Sin embargo, puede que el "culebrón" en torno a Katrin Krabbe y sus compañeras no

haya llegado a su fin. Antes de conocer la decisión final de la IAAF, el presidente de la DLV, Helmut Digel, ya había anunciado que su organismo recurriría la eventual ampliación de la sanción ante la Comisión de Arbitraje de la IAAF y se mostró convencido de que las atletas involucradas harán lo propio.

Por otro lado, el Consejo de la Federación Internacional de Atletismo (IAAF) confirmó ayer los cuatro años de sanción impuestos a Ludmila Narozhilenko, ex campeona mundial de 100 metros vallas, por dopaje. A su vez, la IAAF informó de que el caso del keniano John Ngugi, campeón olímpico de 5.000 metros en Seúl '88, será tratado ante la Comisión de Arbitraje de la IAAF. La federación keniana había suspendido a Ngugi por tres meses porque éste había rechazado someterse a un control antidopaje por sorpresa en su localidad natal.



Nueva suspensión para la alemana Katrin Krabbe

ARCHIVO

AUTOMOVILISMO

Triunfo de Vilariño en el Campeonato de Europa de montaña

St. Ursane (Suiza) (Efe).— El piloto español Andrés Vilariño se impuso, con un tiempo de 3:50.18 minutos, en la subida a St. Ursane, dentro del grupo "C3" de segunda división, puntuable para el Campeonato de Europa de Montaña.

Xavier Riera, que participó en la prueba con un BMW M3, fue segundo dentro del grupo "A" de primera división con un tiempo de 4'31"67. Riera ocupa actualmente el quinto lugar en la clasificación provisional del campeonato europeo con 49 puntos.

Andrés Vilariño es tercero en su categoría, que lidera Francisco Egozkue, cuarto en la prueba.

La clasificación en la subida a St. Ursane fue la siguiente:

En el Grupo "N" (Div 1) el triunfo fue para el piloto francés Francois Jakubowski, 4:38.13. En segundo lugar se clasificó Antonin Charouz (RCH) 4:38.21, mientras que su compatriota, Josef Kopecky (RCH) ocupó la tercera posición, con un tiempo de 4:40.11.

En el Grupo "A" (Div 1), primero fue Francis Dosieres (FRA), con 4:29.39. La segunda plaza la ocupó el español Xavier Riera, que realizó un tiempo de 4:31.67, mientras que el corredor de la República Checa Otakar Kramsky fue tercero, 4:32.76.

El también español Luis Martínez terminó en séptima posición.

Respecto al Grupo "CN" (Div 2) las tres primeras posiciones fueron para pilotos suizos. El primero fue René Traversa (4:08.04), segundo Loris Kessel (4:10.81) y tercero Josef Binder (4:22.68).

El dominio español fue más claro en el Grupo "C3" (Div 2).

Andrés Vilariño se alzó con la victoria, después de hacer un tiempo de 3:50.18. Joan Vinyes (AND) fue segundo con 3:52.16 y Philippe Darbellay (SUI) tercero 3:52.17. La cuarta posición la ocupó el español Francisco Egozkue, que realizó un tiempo de 3:53.84.

CICLISMO

El navarro podrá participar en el Campeonato del Mundo

Induráin se retiró lesionado del trofeo "Luis Ocaña"

Miguel Induráin, del Banesto, se retiró del trofeo "Luis Ocaña" antes de cumplirse la cuarta vuelta a un circuito de algo más de 33 kilómetros de recorrido, debido a un problema en un tendón y en el gemelo de la pierna derecha, mientras que su compañero de equipo José Ramón Uriarte logró la victoria.

Cuenca (Efe).— Miguel Induráin, que el domingo ganó la Clásica a los Puertos de Guadarrama, sufrió un tirón en su pierna derecha y fue sometido a una ecografía muscular en el Instituto de Ciencias de la Educación Física y el Deporte (ICEF) de Madrid, donde no se le apreció ninguna rotura.

"Los tendones de Induráin están perfectos y no se le apreció ninguna rotura muscular ni fibrilar. Además, está totalmente descartado cualquier tipo de lesión tendinosa", añadió.

En cuanto a la posible repercusión del tirón en la participación del corredor navarro en la próxima edición del Campeonato del Mundo, que se disputará en Oslo el día 29, puntualizó:

"El doctor Padilla, que atiende normalmente a Induráin, a buen seguro que le indicará qué tipo de entrenamiento deberá realizar en los próximos días, pero en todo caso podrá competir el domingo con toda normalidad".

En esta carrera, el colombiano Hernán Buenahora, del equipo Kelme, sufrió un golpe en la zona lumbar, pero tras ser examinado en un hospital de Cuenca se comprobó que la lesión no revestía gravedad alguna, como parecía en un principio.

En la penúltima vuelta del trofeo un espectador rozó a Buenahora, que cayó al suelo y sufrió un golpe en la espalda.



Induráin atiende a los periodistas tras retirarse del trofeo.

da. Tras ser trasladado al hospital conqunense "Virgen de la Luz", con fuertes dolores, los exámenes médicos demostraron que el ciclista no padecía lesión alguna y fue dado de alta.

Triunfo de Uriarte

El compañero de equipo de Miguel Induráin, José Ramón Uriarte fue el vencedor de la prueba, disputada ayer con salida y llegada en la plaza Mayor de Cuenca con un recorrido de 231 kilómetros (siete vueltas a un circuito de 33 kilómetros).

En la tercera edición del trofeo Luis Ocaña participaron 106 ciclistas, de los

que sólo llegaron a la meta veinticuatro.

El segundo en llegar a la meta fue Fernando Escartín, del Clas Cajastur, seguido de Miguel Zarrabeitia, de Seguros Amaya.

En las metas volantes se alzó con el triunfo el vencedor de la prueba, José Ramón Uriarte, y el Gran Premio de la Montaña fue para Carmelo Miranda, del Artiach.

El corredor segoviano Pedro Delgado fue uno de los destacados en esta prueba, en la que el equipo Banesto ejerció el control de la carrera. Al final terminó en quinto lugar, a 2 segundos del ganador.

HIPICA

"Cumbrales" respondió a nuestro pronóstico

ENRIQUE GARLA

Esperábamos lo mejor del representante de la cuadra Bering y del buen hacer de quien lo estaba preparando y del que habría de montarlo, para ser ganador del Critérium Internacional, y verdad que tanto C. Carudel como José Luis Martínez se convirtieron en protagonistas decisivos para hacer fácil el triunfo de "Cumbrales" y así adjudicarse el premio de cinco millones de pesetas. Creemos que el planteamiento de la carrera, para consumarse el éxito, se cumplió, se cumplió en todo, y estamos seguros que quienes presenciaron el ataque de "Cumbrales" en la recta final serán de la misma opinión.

En las otras cinco carreras del programa, los ganadores fueron: Diámetro (también conducido por J.L. Martínez), Woronoff, Daimio, Melba y Pato. Y para jockey y preparador, los dobles de la jornada.

El triunfo de "Cumbrales" proporcionó un 4 a 1 en las apuestas; y para Diámetro (11 a 2) el mejor dividendos de la jornada. Décima reunión de la temporada de verano donostiarra que se celebró con tiempo bueno, terreno en perfecto estado y con otra espléndida asistencia de público.

EN BREVE

TENIS: Sergio Bruguera es, en quinta posición y con 2.661 puntos, el primer tenista español en la clasificación mundial de la Asociación de Tenistas Profesionales (ATP), que lidera el estadounidense Jim Courier. Bruguera es también tercero, con 1.254.654 dólares (unos 175 millones de pesetas), el primer español en la lista de ganancias, que encabeza también el estadounidense Jim Courier con 1.670.336 dólares (unos 214 millones de pesetas).

GOLF: El español José María Olazábal es décimo en la clasificación de la Copa Ryder, tras la disputa del Abierto de Inglaterra, que terminó con la victoria del galés Ian Woosnam, lo que le aupó al cuarto puesto. El primero es el inglés Nick Faldo (513022,50). En cuanto a otros españoles, Severiano Ballesteros ocupa el puesto 40 (96806,70) y Santiago Luna (92639,47).

BALONCESTO: El FC Barcelona y el Valvi Girona, los dos equipos de la Liga ACB que participarán el próximo sábado en Palma de Mallorca en un homenaje a Antonio Servera, que murió en una cancha de baloncesto, donarán toda la recaudación del partido a los familiares del fallecido deportista mallorquín. Los organizadores del encuentro confirmaron ayer que tanto el Barcelona como el Valvi Girona no cobrarán cantidad alguna por jugar en la capital balear.

VELA

Un centenar de veleros participan desde hoy en la novena edición del trofeo Almirante Conde de Barcelona

Palma de Mallorca (Efe).— Un centenar de veleros participará en el IX Trofeo Almirante Conde de Barcelona de Vela, "Encuentro Internacional de Barcos de Epoca", que se disputará a partir de hoy y hasta el día 26 del presente mes de agosto en la bahía de Palma.

Tras dos años de ausencia, la prestigiosa prueba regresa al campo de regatas de Mallorca como un homenaje póstumo a la memoria del padre del Rey don Juan Carlos, según confirmaron ayer a Efe

fuentes de la organización.

El vencedor de la pasada prueba, el "Ivanhoe", botado en Suecia en 1938, intentará defender su título frente a rivales muy cualificados como el "Giriz II", "Rosalind" y el "Lord Jim".

La prueba comenzará hoy martes con la disputa de dos regatas costeras y podrán participar todos los barcos de madera o acero construídos antes de 1963 y también aquellos de construcción clásica en la categoría de barcos de estilo.

Por otro lado, el "Lanjarón" y

el "Arway", en IOR e IMS, se impusieron en la segunda prueba de la Semana Náutica Osborne. Estas dos clases tuvieron que navegar 27 millas, mientras que en CHS sólo cubrieron 20 millas.

La llegada tuvo lugar en el río Guadalquivir, en el mismo corazón de El Puerto de Santa María.

En la clase IMS el segundo clasificado fue "Argonauta", y el tercero "Cutty Sark", que es quien lidera la clasificación general.

Por su parte, el barco coruñés

"TVG-F. Distribución", de José Ignacio Ferreiro, ha obtenido el triunfo absoluto en la primera edición de la Chrysler Jeep Cup-Gran Premio Xacobeo'93.

La última etapa fue ganada por el "Sun Fast 52", del Real Club Náutico de La Coruña.

La falta de viento y de visibilidad, por la espesa niebla, provocó una debacle, ya que la flota vio pasar las horas sin apenas moverse. Sólo el "Santa Clara" logró rebasar la meta a tiempo.

La Asociación Filium propone eliminar los deberes para casa y potenciar el juego

El fracaso escolar afecta al 50 por ciento de los alumnos de BUP y últimos cursos de EGB

El fracaso escolar afecta al 50 por ciento de los alumnos de bachillerato y los últimos cursos de EGB, según la Asociación para la Prevención del Maltrato al Hijo (Filium).

Madrid (Efe).— Limitar la jornada de trabajo de los niños a su presencia en la escuela podría detener el abandono de los estudios, dijo hoy a Efe el presidente de esta asociación, Juan Pundik, quien se mostró a favor de erradicar los deberes y ejercicios encargados por los profesores para realizar en casa y potenciar el aprendizaje de los niños mediante el juego.

Más del 30 por ciento de los alumnos del último curso del periodo obligatorio de enseñanza no obtiene el título de graduado escolar, cifra que en Andalucía y Canarias se eleva hasta el 50 por ciento, según datos de Filium, asociación cuya presidencia de honor recae en la Reina Sofía.

El presidente de Filium, quien señaló que hay que estimular el aprendizaje con comprensión y amor, aseguró que los niños son inundados de tarea escolar después de clase, fines de semana y vacaciones y abogó por "dejar jugar a los niños porque es una actividad básica para el desarrollo del ser humano".

Caldo de cultivo

El abandono escolar es el caldo de cultivo donde germinan los fracasos en la vida humana que degeneran en violencia, delincuencia, drogadicción y alcoholismo, según Pundik.



Muchos jóvenes abandonan la Escuela por la excesiva presión en la misma.

A.S.

Aseguró que hay que desjerarquizar el valor de las notas y potenciar un aprendizaje creativo y sin exámenes, ya que "las evaluaciones están demás como lo demuestra la experiencia de países avanzados como Dinamarca, donde los alumnos no son calificados durante el periodo de enseñanza primaria", dijo.

Añadió que "el suicidio de alumnos, las tentativas frustradas de suicidio y la infinita patología que desencadena el sistema de exámenes y notas, son la punta del iceberg de una escuela fracasada".

Según el presidente de Filium, asociación miembro del Comité de Organizaciones no

Gubernamentales de Naciones Unidas, la tasa de repetición y deserción escolar en España se ha mantenido estable en los últimos diez años.

En este sentido, Pundik señaló que "es necesario preguntarnos si el índice de fracaso escolar no se ha transformado en un objetivo inconsciente y no en un déficit del sistema educacional".

Profesores

Por otra parte, la profesora de Psicología Social de la Universidad de Sevilla Ana Guil Bozal afirmó que la sociedad exige cada día más a los profesores y les ofrece menos compensaciones, por

lo que el estrés generalizado y el malestar docente son algunos de las disfunciones a las que se ve sometida la tarea del maestro.

Guil Bozal, que participó en el seminario sobre "Rol docente y comunidad educativa" de los cursos de verano de la Universidad de Cantabria en Laredo, señaló que las altas expectativas que genera socialmente la figura del profesional de la enseñanza arroja un saldo de disfunciones graves cuando los resultados no se corresponden con lo que se esperaba de él. Añadió que estas disfunciones se traducen en conflictos.

Cuatro niños españoles en el Primer Campeonato Mundial de Capacidad Mental

Zaragoza (Efe).— La Asociación Española de Niños Superdotados seleccionará a cuatro jóvenes españoles, de entre 8 y 10 años, para que participen en el "Primer Campeonato Mundial Junior de Capacidad Mental", que se celebrará en Tokio el próximo mes de octubre, junto con representantes de 9 países.

El campeonato, que se desarrollará del 8 al 11 de octubre, está organizado por la cadena de televisión Japonesa NTV, y pretende poner a prueba la capacidad de estos niños en diferentes campos, con pruebas de cálculo de memoria, talento musical, matemáticas y materia libre —capacidad de intuición y creatividad—, entre otras.

La Asociación, con sede en Zaragoza, será la encargada de seleccionar a la representación española y según su presidente, Ricardo Sanmartín, lo hará a partir de pruebas psicológicas que la institución tiene recogidas

de sus socios, y de un ejercicio que la cadena NTV envió como muestra, que deberán realizar los niños preseleccionados.

Premios

Los cuatro niños finalistas viajarán a Japón con la posibilidad de ser galardonados con una medalla de oro, valorada en 200.000 yenes, o con un segundo y tercer premio, al participar en el programa "Especial del Jueves" de la citada cadena, enfrentándose a jóvenes de Japón, Corea, China, USA, Francia, Gran Bretaña, Alemania, Rusia y la India, con quienes también convivirán esos días. Sanmartín valoró este encuentro como "muy positivo; no sólo porque es la primera iniciativa mundial en la que estos chicos pueden participar; también podremos entablar contacto con colegios y entidades extranjeras al objeto de establecer intercambios, obtener información de becas, etc."

Quintanilla: "Las Universidades privadas tienen que ser centros de alta calidad"

Santander (Efe).— El secretario general del Consejo de Universidades, Miguel Angel Quintanilla, dijo esta semana en Santander que las universidades privadas tienen un reto muy importante de ser centros de alta calidad ya que "no pueden ser unos meros expedidores de títulos".

Quintanilla participó en el seminario "Filosofías de las Ciencias Sociales (Problemas y perspectivas)" que se desarrolló en la Universidad Internacional Menéndez Pelayo (UIMP).

El secretario general del Consejo de Universidades señaló a un grupo de periodistas que las prioridades de la Universidad española son culminar la reforma de los planes de estudio y abordar los estudios de tercer ciclo de doctorado y profesorado, "que es algo que hay que impulsar en los próximos años". Consideró que el recorte no afectará a las prioridades presu-

puestas, "que se centran en la formación profesional y la mejora de la calidad del sistema y su problema no es de presupuesto sino de organización".

Para Quintanilla, la calidad de las universidades españolas es equiparable al resto de las universidades europeas, aunque la media de estudiantes en España es superior.

Respecto al conflicto interno del PSOE, consideró que no existe una pugna entre renovadores y conservadores "sino que hay un debate abierto sobre el futuro del socialismo democrático en España y de la organización del PSOE".

Este es un debate, agregó el secretario general del Consejo de Universidades, que abrió el visecretario general del PSOE, Alfonso Guerra, hacia varios años cuando puso en marcha el Programa 2000 "y que ahora se ha recuperado desde otras perspectivas".

La Lengua Española se impartirá 4 horas a la semana en COU

Madrid (Efe).— La asignatura de Lengua Española en el Curso de Orientación Universitaria (COU) se impartirá cuatro horas a la semana a partir del próximo curso lectivo, para acomodar el programa a las pruebas de acceso a la Universidad, que atribuyen un mayor valor a esta asignatura.

Según una resolución de las direcciones generales de Renovación Pedagógica y de Enseñanza Superior, la modificación de las pruebas de acceso otorga un mayor valor al ejercicio de lengua española, así como al comentario de texto, lo que aumenta el "peso relativo" de esta materia.

Esta decisión, publicada esta semana en el Boletín Oficial del Estado (BOE) establece que, a partir de 1993-94 en los centros de ámbito de gestión del Ministerio de Educación y Ciencia (MEC), el horario destinado a Lengua Española será de cuatro horas.

Añade que dentro del horario asignado a Lengua Española, los profesores de esta materia se harán cargo de la preparación del ejercicio de comentario de texto, tarea en la que hasta ahora colaboraban profesores de otras materias.

Becas de investigación para españoles en el extranjero

Madrid (Efe).— Los becarios de investigación en el extranjero verán aumentada la dotación de su becas para adaptarlas a "las recientes variaciones en la cotización de la peseta", según una resolución del MEC que publica esta semana el Boletín Oficial del Estado (BOE).

La nueva cuantía de las ayudas fluctúa entre las 130.000 pesetas de una beca en México del Subprograma de Formación de Posgrado en el Extranjero, a las 240.000 de una en los Estados Unidos dentro del de Perfeccionamiento para Doctores y Tecnólogos.

La resolución específica que la Dirección General de Investigación Científica y Técnica "ha resuelto revisar las dotaciones de los becarios de FPI en el extranjero" debido a las recientes variaciones de la cotización de la peseta que han incidido, en algunos casos con excesiva dureza, en el poder adquisitivo de los beneficiarios de estas becas".

EL BOE publica asimismo una resolución de la DGICT por la que se adjudican las becas en el extranjero correspondientes a la última convocatoria de los programas "Nacional de Formación de Personal Investigador" y "Sectorial de Formación de Profesorado y Personal Investigador".

Ñam, ñam,
que tenemos
hambre de
noticias
fresquitas (o
calentitas, es lo
mismo)

AÑO 1173

**EL
MONOPATIN**
el periódico más joven



Nicaragua: bajo la sombra de la guerra

Un susto enorme nos han pegado en Nicaragua durante los últimos días, cuando la "contra" secuestró a 37 personas (entre ellas 3 parlamentarios sandinistas) y, como respuesta, los sandinistas secuestra-



ron a 33 miembros del partido en el gobierno (entre ellos el Vicepresidente del Gobierno).

Afortunadamente todo parece solucionarse de forma pacífica.

Página 5

Siguen los radicales en el País Vasco

Esta semana le ha tocado el turno a Bilbao, donde, como cada año, ha estallado la "guerra de las banderas", que consiste en serios inciden-



tes provocados por grupos independentistas cuando se iza en el balcón del Ayuntamiento la bandera de España.

Página 3

Los cascos azules españoles entran en Mostar

Tras once meses sin que nadie pudiera entrar, un comboy de Cascos Azules españoles logró llevar medicamentos a un hospital musulmán de Mostar.

La situación



en esta ciudad empieza a ser dramática, corriendo grave peligro de muerte muchos de sus habitantes, que se encuentran sin alimentos ni medicinas.

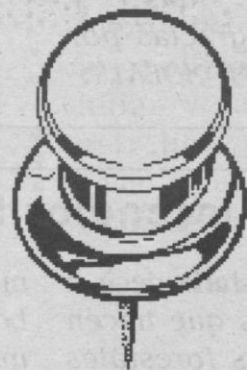
Página 6

Esta semana hemos recibido varias cartas de nuestros lectores. Las reproducimos en la

Página 2

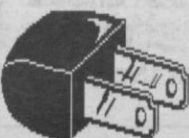
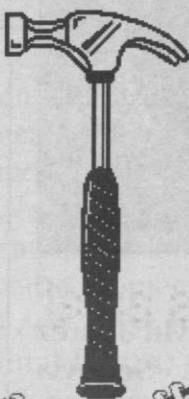
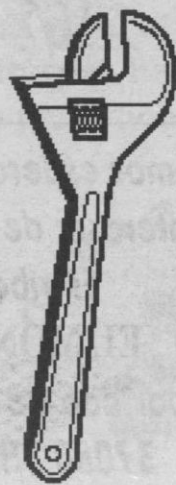
Se convocan elecciones en Galicia. Todo hace pensar que el Partido Popular volverá a conseguir mayoría absoluta

Página 4



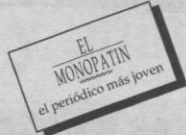
Visita de los cacos. Elaboramos un reportaje con los símbolos que han utilizado este año

Página 8



**"EL MONOPATIN"**

Apartado de Correos 2024
37080 SALAMANCA
Tfno. - Fax (923) 24 29 96

**Director**

Fernando Saldaña
Subdirectora
M^a José Saldaña




**Así
lo
vemos**

Estamos esperando tus cartas.

Háblanos de lo que más te interese: de las noticias de actualidad, del verano...

Escríbenos a:

EL MONOPATIN

Apartado de Correos 2024

37080 SAÑAMANCA

Sobre la sección de ecología

Hola a todos los lectores de EL MONOPATIN.

Me gustaría pedir os que en la sección que dedicáis a ecología pusieseis algo de los animales que están en peligro de desaparecer para que sepamos cuáles son y que hablaseis alguna vez de las plantas, porque ellas también son naturaleza y ecología.

Nada más y muchas gracias por hacer EL MONOPATIN



David Juárez Segovia

Basta de guerras

Hola, amigos de EL MONOPATIN.

He leído que tal vez se acabe la guerra de Bosnia y quiero decir que me alegro mucho, porque ya está bien de que se mate la gente entre sí.

También me gustaría decir que me alegro mucho de que otros países se lelven a los niños que están heridos para curarlos, porque si no se morirían y no tienen la culpa de nada, aun-

que también habría que llevarse a todos los heridos y si no hay hospitales suficientes que los hagan porque es más importante salvar a la gente que otras cosas.

Nada más, felicidades por vuestro periódico, que me gusta mucho y lo leo todas las semanas

José Alfredo Sánchez del Canto
11 años Segovia

Los incendios forestales

Me gustaría decir a todos los que hacen incendios forestales que tienen que cuidar la naturaleza, porque es de todos y porque no hay derecho a que por unos pocos nos quedemos sin bosques todos.

Además me gustaría que cuando hay un incendio todo el mundo fuera a apagarlo y no sólo los bomberos, porque de esa forma se apagarían antes y habría

menos daños para el bosque y para los animales.

También con los incendios se contamina el agua por culpa de las cenizas y puede ser peligroso para los que la bebamos luego.

Ya lo sabéis, si veis un incendio avisad para que lo apaguen o poneos a trabajar.

Andrés Cortés Sánchez
12 años Cuéllar (Segovia)

La guerra de los lazos

Me gustaría felicitar a todos los vascos que han tenido el valor de salir a la calle con su lazo azul y que no han tenido miedo de los terroristas ni de los de Herri Batasuna.

Si todos los días salieran todos los vascos (y los ciudadanos de toda España) con los lazos azules, los terroristas se darían cuenta de que se están quedando solos y de que nadie les apoya y no tendrían más remedio



que dejarlo y dejar que la gente viva tranquila.

Elisa Martínez Val
14 años Segovia

● Vemos ¡Vaya, hombre! que los incendios forestales nos visitaron al final, y con fuerza. Con menos que otros años, pero...

Si es que no aprendemos. A este caso nos cargaremos el planeta entero.

● También vemos (¡Qué poco nos gusta ver cosas así!) que Castilla y León lleva un triste récord de accidentes de tráfico estas vacaciones.

Un poquito más de prudencia no nos vendría nada mal ¿Verdad?

● Pero como también nos gusta ver cosas agradables, vemos que os habéis animado a escribirnos y la prueba está en esta página.

Nos alegramos mucho, porque con eso de las vacaciones algunos parecían haberse olvidado de nosotros.

● Vemos (¡¡¡Buaaa!!!), que se nos terminan las vacaciones. Hemos tenido que volver al trabajo ¡Y no sabéis lo mal que sienta! Claro, como a vosotros os queda todavía mucho...

● Y vemos ¡Fenomenal! que el pueblo vasco está diciendo, por fin, BASTA. Posiblemente esta sea la mejor noticia que podamos contar en muchos años, porque, al paso que vamos, a los terroristas no les queda nada.



No hay contactos entre ETA y la familia de Julio Iglesias Zamora



Hásde 50 días que fue secuestrado el empresario vasco Julio Iglesias

Zamora y la familia asegura que no hay contactos entre ellos y la banda

terrorista ETA, al contrario de lo que han dicho algunos periódicos.

EL MONOPATIN el periódico más joven

Breves Nacionales

Buena participación española en los Mundiales de atletismo

Un buen montón de medallas han conseguido nuestros atletas por tierras alemanas, donde se celebran los mundiales de atletismo.

Palma de Mallorca homenajea a los Reyes

Sus Majestades veranean, cada año, en la isla.

Una mujer paralítica asalta una sucursal de la Caixa

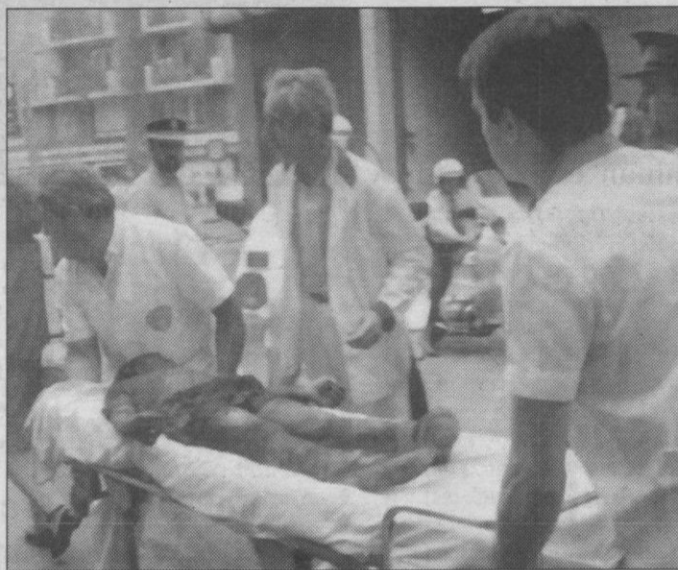
Iba en compañía de un hombre y ambos fueron detenidos, por la policía, cuando huían y su coche se estrelló contra una valla, incendiándose a continuación.



El portavoz de la familia asegura que no hay ningún contacto debido a que la policía está cercando cada vez más a los terroristas, por lo que no se arriesgan a salir a negociar.

Según el portavoz de la familia la única noticia que tuvieron, por parte de los secuestradores, fue una fotografía que enviaron hace bastante, y en la que se podía ver que el industrial se encuentra en buen estado.

La familia agradece las muestras de solidaridad que han dado todos los ciudadanos españoles.



La mujer herida en el atentado de Barcelona pierde a su hijo

El pasado viernes perdía a su hijo la mujer embarazada que resultó herida en el atentado de Barcelona.

Gracia Gómez, que tiene 30 años, había sido dado de alta ya del hospital, porque ella se encontraba bien. Sin embargo las lesiones que sufrió el niño hicieron que abortara la semana pasada.

Se da la circunstancia de que ya había perdido otro hijo cuando estaba embarazada de seis meses.

Recordemos que Gracia estaba en el lavabo de una pizzería al lado del restaurante donde explotó la bomba.



De momento lo único que se puede hacer es esperar.

Si es cierto que la policía está cercando a los etarras, no se puede descartar que se consiga la liberación del empresario.

En cualquier caso hay que tener en cuenta que la familia se ha mostrado de acuerdo con pagar en algunas ocasiones, así que no podemos descartar que el desenlace se produzca por ese lado.

De momento todo hace descartar un final infeliz, porque no parece que haya un enfrentamiento entre ETA y la familia.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Colabora con este número a la promoción de la campaña Prensa-Escuela

EL MONOPATIN se entrega gratis con el número normal



Nuestros Breves



Divorciada de sus padres "legales"

En Estados Unidos se ha dado un extraño caso:

En 1978 nacieron, en un hospital, dos niñas, una de las cuales murió al poco tiempo. Por un error de identificación se cambió a las niñas, entregándole a los padres de la niña muerta a la viva y comunicándole a los otros padres que su hija había fallecido. Varios años después se descubrió el error y los padres biológicos (sus padres de nacimiento) reclamaron que Kimberly (que ahora tiene 14 años) volviera con ellos. Pero la niña se había acostumbrado a vivir con sus otros padres, con los que había estado siempre, con lo que organizó una polémica terrible.

Ahora un juez ha declarado que la niña tiene derecho a quedarse con sus padres actuales, que es a quienes quiere y con los que siempre ha vivido. Kimberly se ha sentido muy feliz por esta decisión, y asegura que lo ha pasado muy mal.

Red de tráfico de niños en Brasil

Los principales implicados son importantes ciudadanos israelíes.

Más de 2.000 niños eran secuestrados al año por esta banda perfectamente organizada.

Nuevos detenidos en la Guerra de las banderas

Le toca el turno ahora a Bilbao, que celebra sus fiestas patronales.

En esta ciudad hay siempre conflictos cuando se hisan en el Ayuntamiento las banderas de España, del País Vasco, de la

Comunidad Europea y la de la ciudad.

Todos los años grupos radicales protagonizan serios incidentes al tratar de evitar que se coloque la bandera española. Por lo general estos incidentes terminan convirtiéndose

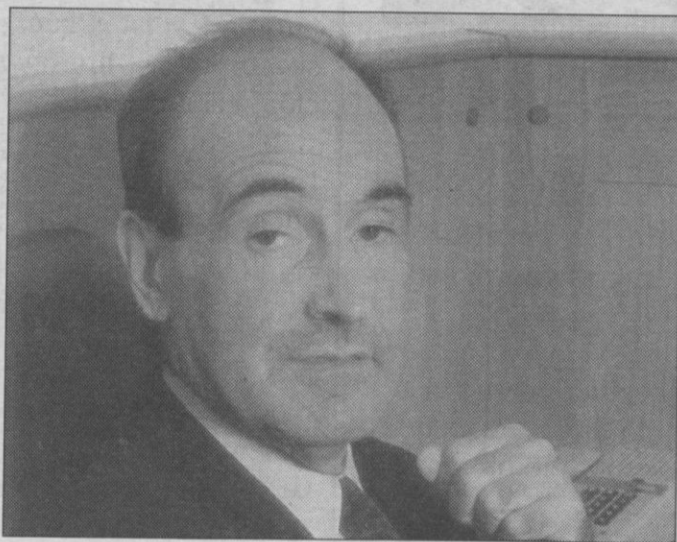


en enfrentamientos entre los manifestantes y la policía.

En esta ocasión fueron detenidas 16 personas (una de ellas de 14 años), de las que pasaron a disposición judicial (es decir, serán juzgadas) 13.

Cinco de ellos tienen ya antecedentes penales por delitos comunes, mientras que uno de ellos llevaba un tirachinas muy grande, y otro llevaba una capucha para taparse la cara.

Miguel Roca asegura que el gobierno tiene muchas incongruencias



El Secretario General de Convergencia Democrática de Cataluña (uno de los dos partidos que componen Convergencia y Unión -CiU), ha asegurado que el Gobierno tiene muchas incongruencias, lo que dificulta su trabajo.

¿por qué?



Para Roca esta situación está motivada porque ahora mismo no hay un líder claro en el Partido Socialista, lo que se demuestra si

tenemos en cuenta los enfrentamientos entre felipistas y guerristas.

Roca ha asegurado que no está dispuesto a apoyar una política económica socialista en estas circunstancias, porque lo único que han hecho ha sido subir los impuestos y no tomar otra serie de medidas más necesarias.

Elecciones autonómicas en Galicia

Hoy martes se aprobará en Galicia un decreto según el cual se disuelven las Cortes y se convocan elecciones que se celebrarán el 17 de octubre.



¿por qué?



Todo hace suponer que las elecciones se adelantan por razones climatológicas. Como en Galicia la gente vive en poblados muy pequeños, tiene que desplazarse para votar, por lo que, de hacerse en invierno, la abstención sería muy alta. De ahí que se haya escogido el otoño, en el que el clima es un poco más suave.

Un poco de historia



En estos momentos, en Galicia, gobierna el Partido Popular, que consiguió la mayoría absoluta.

El Presidente es Manuel Fraga.

Todo hace pensar que en esta ocasión volverá a triunfar el Partido Popular, quien, según las encuestas, mejorará sus resultados y volverá a triunfar.

CUELLAR



El paseo de San Francisco acogió la muestra artesana.

S.GUIJARRO

Un total de 19 artistas mostraron sus obras en la Feria de Artesanía

CRISTINA CUESTA

Los días 21 y 22 de agosto se celebró la Feria de Artesanía "Villa de Cuellar" como se viene haciendo todos los años. Se esperaban 19 expositores pero uno de ellos no acudió. En la feria podía observarse una gran variedad de productos desde flores secas hasta juguetes de madera, pasando por cerámica, ropa, piezas en plata, mantas, y un sin fin de productos artesanales.

El pasado 21 de agosto se inauguró la feria de artesanía "Villa de Cuellar" en los paseos de San Francisco a las 12,00 horas del mediodía. Dicha feria estaba compuesta por 18 puestos en los que diversos expositores mostraron al público sus piezas artesanales. La sección de flores secas contaba con dos artesanos, uno Isabel García que lleva dos años dedicada a este trabajo, junto con Cristina Fernández y su hermano Luis Angel. Los tres suelen vender su artesanía en un local de León, aunque llevan sus productos a ferias. Y el otro era "El proyecto lavanda" que nació con un cursillo de un año y medio de duración que finaliza en diciembre. En este momento acuden a él unas 30 personas de todas las edades. Sus monitores que son de la Escuela INEA de Valladolid enseñan desde la técnica de composición de flores secas hasta contabilidad, "para saber llevar las cuentas".

Entre los expositores de cerámica se encontraban Jesús Polo Senovilla, el taller "Ziincco", María Carmen Fraile Cuellar, los hermanos Cienos García, Almudena Arias Pareda, la familia Gómez Candela e Isidro Rodero Matos.

Jesús Polo Senovilla expuso unas piezas que eran el trabajo de dos meses aproximadamente y que constituían una colección, "de huchas, pero mucho más barrocas".

El taller "Ziincco" expuso una cerámica muy utilitaria que por lo general suele vender a restaura-

rantes, bares y tiendas.

María del Carmen Fraile, que empezó a trabajar el barro hace dos años, expuso piezas esmaltadas, las cuales solo se ponen a la venta en esta feria de artesanía.

Los hermanos Cienos García, Manuel y Luciano, expusieron piezas de dos técnicas diferentes, una es la del barro refractario, que utilizan para hacer figuras de temas populares y la otra la de la cerámica fina en negra. Los dos se consideran autodidactas aunque reconocen que se basan en la alfarería popular.

Isidro Rodero Matos, que se dedica a esto desde hace 10 años aproximadamente, expuso piezas de barro cocido, en globos coloreados.

La familia Gómez Candela expuso unas piezas con la técnica de gress salino, (sal que se descompone a altas temperaturas dando un brillo muy especial al barro).

Almudena Arias Pareda expuso arcilla refractaria.

Los alfareros que mostraron sus trabajos fueron Felipe Pastor Martínez (Valladolid) y Olegaria Merino Martín (Zamora).

También en la feria de artesanía "Villa de Cuellar" había un artesano de piezas de metal, Fernando Bermejo González, y otro de técnica del abanico, Javier García.

Otra sección era la de tejidos en la que se encontraba Ana Paniagua Prieto que expuso piezas de tela con adornos pintados a mano. Y cerrando la feria, los tejedores: José Corbalán Mateo (acompañado de su amigo Pepenua) que expuso entre flautas de pan y traverseras unas mantas llamadas "arapas", que se hacen a mano en Lorca, un pueblo de Murcia, mediante el reciclaje de tejido de confección; y la Asociación los Molinos que mostró unas puntillas de bolillos elaboradas este último año en un cursillo dirigido por Natividad Villoldo y su ayudante Cecilia González.

SEPULVEDA

Darán comienzo el viernes y finalizarán el día 31

La localidad se prepara para vivir sus bulliciosas fiestas

Sepúlveda se prepara para vivir un año más sus alegres y bulliciosas fiestas, que darán comienzo el próximo viernes día 27 a las 12,00 horas y durarán hasta el martes 31. Desde el balcón del castillo, se proclamará a la reina de las fiestas y sus damas de honor, anunciando con el tradicional chupinazo el comienzo de los festejos.

J.E.

Seguidamente, Juan Muñoz, diputado por Segovia, será el encargado de dar el pregón, a continuación se hará el recorrido por las peñas, degustando la limonada que los jóvenes preparan para todos los visitantes.

A las 22,00 horas tendrá lugar la salve popular en el santuario de Nª Sra. de la Virgen de la Peña. Una hora más tarde, como cada día de las fiestas, dará comienzo la gran verbena en la Plaza de España, hasta altas horas de la madrugada.

Pero sin duda, uno de los mayores atractivos de estas fiestas lo constituyen sus afamados y tradicionales encierros que se celebran el sábado, domingo, lunes y martes, a las 9,30 horas, por las calles de la villa. Los toros que serán lidiados en la corrida de cada día, harán un recorrido de 875 metros acompañados de los cabestros y los numerosos corredores locales y visitantes que acuden cada año. Parten de la carretera de Boceguillas pasando por la Barbacana, Plaza de España, calle del Hospital y Pozo de la Nieve, hasta llegar a la plaza de toros. El recorrido por las estrechas calles de la villa es de una gran belleza y lleno de emoción en cada uno de los puntos del trayecto.

No se conoce la antigüedad de los encierros pero probablemente sean de los más antiguos de España. Hasta 1971 los novillos eran conducidos por caballos desde la Dehesa. Todas las personas que lo han vivido guardan gratos recuerdos de unos encierros que han quedado inmortalizados, pues los pinceles de los mejores pintores los han plasmado en sus cuadros para la eternidad.

En la actualidad, las reses se cierran en un corral preparado para tal fin, en la carretera de Boceguillas, desde donde inician su recorrido por las calles, una vez que el cohete indica la apertura de las puertas. Cuando los toros estén cerrados en los corrales de la plaza, se sueltan unas vaquillas para los aficionados.

Tradición taurina

Sepúlveda siempre ha tenido una gran tradición taurina,



Volverán los encierros por las estrechas calles.

J.E.

como demuestra la recientemente creada peña taurina "Victoriano de la Serna" a la que se han inscrito un gran número de socios.

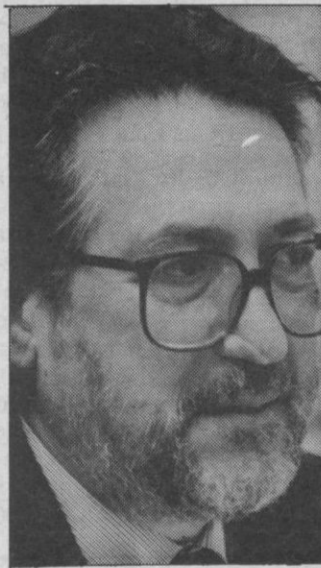
Esta peña premiará al torero más sobresaliente de los festejos taurinos para lo cual han nombrado un jurado calificador. En dichos festejos intervendrán: el sábado día 28, Joao Moura y César de la Fuente, que lidiarán a caballo novillos-toros de la ganadería de Fernando Guzmán, de Cabañillas (Madrid). El domingo 29, Pepín Rubio, Cristina Sánchez y Paco Ortega, lidiarán seis novillos-toros con picadores, de la ganadería de 1ª propiedad de María de Palma, procedencia de Benítez Cubero, de Sevilla.

Actuaciones

El lunes, José Ignacio de la Serna, (nieto del genial torero sepulvedano), Emilio de Frutos y David Mora, que lidiarán seis novillos de Manuel Picado, de Valencia de Alcántara, Cáceres.

Por último, el martes lo harán los aficionados de las peñas, José Manuel Ortiz de Diego, Aurora Cristóbal Martín y Juan Carlos Sanz de la Horra, con sus correspondientes cuadrillas.

Las fiestas del presente año



Juan Muñoz, pregonero.

contarán con dos actuaciones subvencionadas por la Red de Teatros de la Junta. La primera el sábado, el grupo "Visitants" poniendo en escena "Fam de foc", (Hambre de fuego), un espectáculo de fuegos artificiales y música. La segunda, es la actuación del grupo "La troupe de la merced". Las peñas con sus vistosos uniformes podrán colorido y alegría a las fiestas, animados por las charangas locales. Repartirán limonada a todos los que se acerquen a sus peñas ubicadas en pintorescas cuevas naturales decoradas por los mozos.

CANTIMPALOS EN FIESTAS

Cordial saludo del alcalde

Con la celeridad y precisión propias del tiempo, llegan nuestras Fiestas Patronales, que año tras año esperamos y celebramos, felizmente, como merecido tributo a nuestras creencias, como descanso a nuestros afanes y como fiel reflejo de nuestra tradición, donde tratamos de conjugar el valor educativo que nos proporciona la historia, con la exigencia de progreso que requiere nuestro tiempo moderno.

Pero no esperes más... ¡Muévete! y libera toda tu persona de los agobios cotidianos. Relájate y disfruta de estos días de fiesta, con tus amigos, con tus compañeros y compañeras, con las personas que forman parte de tu entorno... Dejemos a un lado los prejuicios que nos cohiben y nos restan capacidad de libertad, sin que perdamos las buenas formas, los buenos modales, siendo perdedores y respetuosos con todos.

Uno quisiera ser original y práctico al mismo tiempo, a la hora de expresarnos el deseo sincero de que os sintáis en estos días festivos con la alegría franca y veraz del disfrute colectivo, satisfichos del ocurrir de los pequeños acontecimientos y de las diferentes opciones que se os presentan para vuestro disfrute.

Valga, de todas formas, un saludo afectuoso que sirva de conexión y entendimiento entre la Institución que represento, el pueblo de Cantimpalos y las personas que nos honran con su visita.

Pedro Matarranz Garrido
ALCALDE

Variado programa de festejos

Fervor, verbenas y toros

Viernes, día 27: 24,00 h., orquesta musical "Horizonte".

Sábado, día 28: 22,00 h., inauguración de las fiestas 1993, y presentación de la reina y sus damas de honor. A continuación, solemne vigilia con ofrendas de flores y canto de la Salve a la Virgen; 23,00, desfile de peñas con reparto de premios a las cuatro mejores clasificadas; 0,30, gran verbenas en la Plaza Mayor a cargo de la orquesta "Denis Band".

Domingo, día 29: A las 8,30, encierro de novillos; 10,30 h., dianas y pasacalles; 12,00, misa solemne y seguidamente procesión con la Inmaculada Concepción, que recorrerá el itinerario de costumbre, bailando la jota popular cuantos deseen; 18,30, festejo de rejonos con cuatro novillos de la ganadería de Manuel Escolar para los rejoneros Javier Mayoral y Manuel Jorge de Oliveira; 20,00

h., suelta de vaquillas; 24,00, bailes públicos en la plaza Mayor amenizados por la orquesta "Costa Blanca".

Lunes, día 30: 9,30 h., encierros; 10,30, misa por los difuntos de la parroquia; a las 18,30, acontecimiento taurino, gran novillada, con seis novillos de la ganadería de Peñajara, para Oscar González, Roberto Contreras y Rodolfo Núñez; 20,00, suelta de vaquillas; a las 24,00 h., bailes públicos en la Plaza Mayor amenizados por la orquesta "Denis Band".

Martes, día 31: 10,00 h., encierros; 18,30, becerrada popular con cuatro novillos de la ganadería de Luis García Martín, de Villacastín (Segovia), para Parrita de Guijuelo y Emilio de Frutos; 20,00 h., suelta de vaquillas; a las 24,00, gran verbenas en la Plaza Mayor a cargo de la orquesta "Leyenda".

Isabel Otero nos ofrece su plato especial: Creppes sweseps

Soy seguidora del torero cantimpalense Oscar González

Tiene un cuerpo serrano que "no se puede aguantar", Morenaza de ojos grandes y marrones, que miran con arrebatado a... su novio. Un tipazo de mujer ¡faltaría más!, que se dispone a una coronación simbólica como reina de las fiestas de Cantimpalos 1993. Nació en Madrid y desde hace cinco años reside en Cantimpalos junto a su familia.

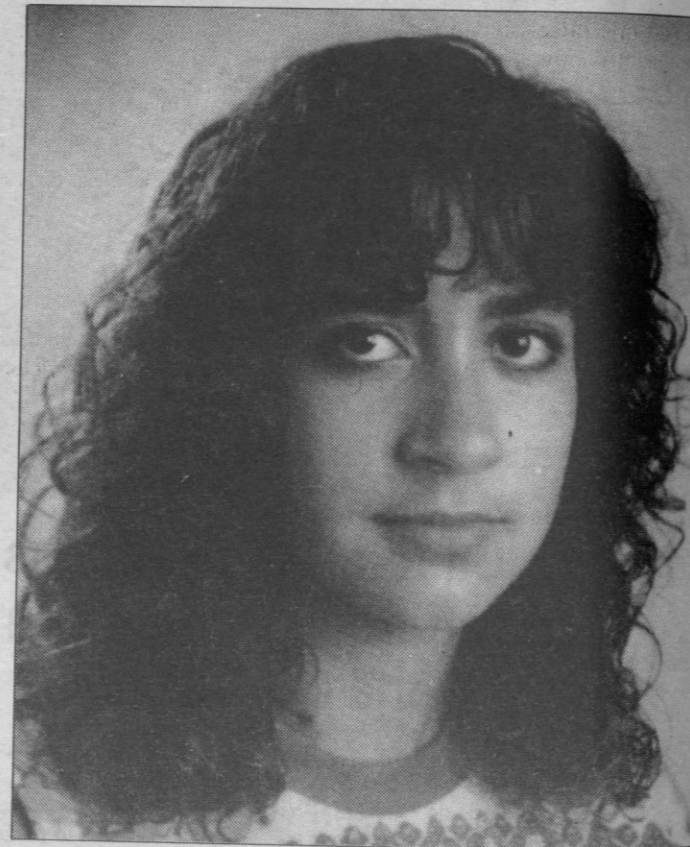
PABLO PASTOR

-- Por afecto y convencimiento propio, de manera espontánea, declaro mi condición de cantimpalense. Nadie me puede negar ese privilegio que lo he ganado por nexos de amistad y cariño hacia las gentes de este encantador lugar. Estudio Hostelería y luego comenzaré Turismo.

-- ¿La juventud de Cantimpalos es poco seria, es demasiado "cachonda"?

-- Qué va. Es seria en las cosas serias, pero cuando hay que divertirse, allí estamos los primeros. Entonces sí, nos preocupamos de todo.

-- Mucho pregonar las cualidades del chorizo de Cantimpalos, y a lo mejor vosotras ni lo catáis.



-- ¿Que no lo catamos? Vamos ya; no vamos a mostrar nuestras partes anatómicas, pero fíjate en nuestros rostros y observarás qué aspecto tan sano tienen. Eso se debe a que somos habituales consumidoras de productos cantimpalenses.

-- ¿Por qué los "quintos" optaron por tu candidatura para proclamarte reina de las fiestas?

Las peñas

El Colmillo CVS
La Muerte
El Trébol
La Mafia
El Oasis
La Tiesa
El Yugo
La Vaca
Los Cabestros
No Tengas Prisa
Los Penachos
Sociedad Anónima
El Molino
El Safari

El Bolsillo
Los Vampiros
Ancla
Elite
El Congo
Winsurf
Piyo Eléctrico
Los Pupas
El Quinto Infierno
Alpargatas para cuando llueve
Albarda Tuyu
M.O.B.
El Tete
Belcebú

ENTE SANA Y DIVERTIDA!

echado mis raíces, tengo a mi familia, mis amigos y mi novio, mi ambiente y mi vida cotidiana.

-- ¿Cómo vives las fiestas populares de este pueblo de adopción?

-- A tope. Participo en todo lo que puedo, y en lo que no puedo lo intento.

-- Selecciona algo, mujer.

-- Puestos a elegir, selecciono las verbenas y los toros. Acompaño a mi padre a presenciar algunos festejos taurinos, sobre todo aquello es en que actúa el torero paisano Oscar González. De los matadores de toros, me gustan Enrique Ponce y "Jesulín de Ubrique".

-- Además de las verbenas y los toros, ¿existen otras fuentes de diversión donde tú bebas frecuentemente?

-- Bebo en la fuente de la plaza, que tiene un agua muy saludable. En cuanto a la fuente de la diversión, me gusta andar de bares con mis amigos, y sobre todo disfrutar del ambiente de las peñas.

-- Cocinamos un plato especial.

-- No lo sé; habría que dirigirles la pregunta a ellos. Les habrán caído bien, por simpática o algo semejante, aunque considero que en ese aspecto todas somos parecidas.

-- ¿Da mucha categoría al prestigio eso de ser la reina de las fiestas?

-- Creo que no. La categoría y prestigio lo otorga la personalidad de cada cual. Es un orgullo pero bien entendido, sin alardes ni aspavientos, de manera sencilla y natural.

-- ¿Quién se va a dar con un canto en los dientes?

-- Me llevo bien con todo el mundo. En cuanto a que "alguien determinado" se pueda dar con un canto en los dientes, no tiene por qué, ya que espero que se sienta satisfecho por mi nombramiento.

-- Siendo "gata", ¿te identificas con la capital del Reino?

-- Yo me siento profundamente cantimpalense. Aquí he

-- Creppes sweseps. Consiste en pasta de creppes, zumo de naranja y limón, licor de cereza, azúcar y mantequilla. Se flambea con brandy y se rellena con mermelada de fresas o frambuesas.

-- ¿Un monumento de Cantimpalos?

-- Nosotras, las chicas que aquí ves. La iglesia, los jardines y la fuente que es historia de este pueblo.

-- ¿Eres estrictamente formalita o algo fresca?

-- Término medio digamos. Ni demasiado formalita, pero menos aún fresca.

-- ¿Bikini, bañador o "top less"?

-- Hombre bikini, aunque yo utilizo bañador.

-- ¿Cómo te inspiras a la hora de componer un verso?

-- Me inspiro en el motivo central del propio poema.

-- ¿Cine, televisión, o pasas de esas cosas?

-- Cine.

-- ¿Deportes?

-- Baloncesto, que practico.

-- ¿Lectura, música?

-- Música pop.

Las damas:



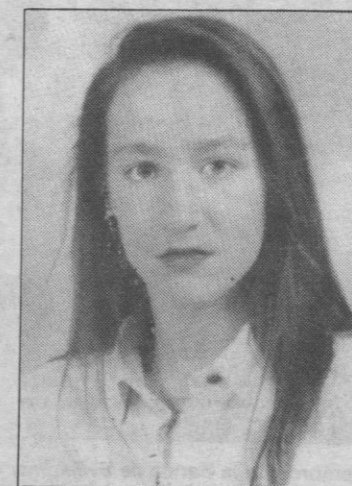
Esther Martín Palomo.



M. Carmen Gómez Garrido.



Mariola Arribas Pascual.



Marta Palomo Arribas.

Carta de presentación

Se definen como muy partidarias de unas fiestas que se avencinan como "las más divertidas de siempre". Coinciden en apreciaciones muy similares, puesto que las cuatro tienen idéntica edad, dieciocho años, son cantimpalenses, amigas de sus amigos y apuntan alto en eso de "darle marcha al cuerpo", con fines puramente ilusionistas. Se lo van a pasar "guay" y hacen invitación sincera y cordial a cuantos jóvenes deseen participar de días tan venturosos.

Marta Palomo Arribas, Mariola Arribas Pascual, Mari Carmen Gómez Garrido y Esther Martín Palomo, manifiestan abierta y lealmente:

-- Estamos contentas y felices por acompañar a Isa durante días tan especiales. Las fiestas populares las pensamos vivir intensamente, sin decaer en nuestro espíritu de cantimpalenses. Esperamos a mucha gente de fuera, para que junto a la juventud que aquí formamos un grupo amistoso, lo pasemos en grande.

El ciclo taurino

Tres espectáculos taurinos, encierros y suelta de vaquillas, configuran por todo lo alto un ciclo con firmes condicionantes, e interés capital para los cantimpalenses con la presencia de dos toreros segovianos. Una corrida del arte del rejoneo, una novillada con picadores y otra sin los del castoreño, es la oferta que desde la población de Cantimpalos se hace a los aficionados a las fiestas de toros.

P.P.

El domingo 29, con reses de José Escolar, procedencia Albaserrada-Saltillo, actúan los caballeros en plaza Javier Mayoral y el lusitano Manuel Jorge de Oliveira.

El lunes día 30, novillos utreiros de Peñajara, procedencia Baltasar Ibán, para la terna formada por Rodolfo Núñez, Roberto Contreras y el torero local Oscar González.

El martes día 31, novillos erales de Hermanos García, de Villacastín, encaste Santa Coloma, para "Parrita de Guijuelo" y el diestro de Navalmanzano Emilio de Frutos.

No me digan que no ofrecen interés estos festejos taurinos, si además, van provistos de ilusión por presenciar las evoluciones toreras de importantes intérpretes del torero a la jineta y del torero de a pie, todos ellos con credencial y pasaporte para la fama. Después de la respectiva corrida, sabrosa merienda en cualquier establecimiento de la localidad, donde tendrán ocasión de saborear el mejor embutido del mundo, que pasa sin sentir nada más que sensaciones especiales, y que acompañado de un vinillo de la región, crea momentos inolvidables.

David Postigo e Hijos, S.A

Narciso Postigo e Hijos, S.L.

Embutidos Postigo, S.A.

Bernardino Postigo e Hijos, S.A.

Joaquín López Herranz

Mendoza Serrano Hermanos

Tomás Mendoza Serrano

FABRICANTES DE EMBUTIDOS,
JAMONES Y MORCILLAS DE

CANTIMPALOS

¡Felices Fiestas!

Andrés Pinela Roda

Pablo Pinela Roda

Jesús Palomo Pascual

Jesvifer

Embutidos Gamar

Rogemar J. G.

Los Joaquinaes, S.L.

Industrias Martín Martín, S.L.

EL ESPINAR

Recientemente la agrupación presentó al público su primer disco

La Banda Municipal de Música recordada "para siempre"

El Ayuntamiento de El Espinar ha visto realizado uno de sus grandes deseos, conseguir que la Banda Municipal de El Espinar grabara un disco. Su primer disco. Recientemente ha sido presentado al público y puesto a continuación a la venta para que sea adquirido por todos los amantes de la música de banda, también por el carácter nostálgico y de hacer patria con nuestra banda municipal.

PEDRO L. MERINO

Su título "Para Siempre", es a la vez un homenaje hacia la propia banda y hacia todos los que por ella han pasado a lo largo de sus más de cincuenta años de existencia ininterrumpida de animación en El Espinar.

En total, en su primera edición, se han editado 2000 ejemplares, en los tres soportes musicales más populares, disco de larga duración, musicassette y disco compacto.

El comenzar a ejecutar la idea de la grabación no ha sido sin esfuerzo, los primeros pasos fueron económicos, necesitando de una partida, presupuestada en 1992 en millón y medio, que se ejecutó en el presente año. Salvados los problemas económicos de la publicación, entró en funcionamiento la música.

Grabación en directo

El disco fue grabado en directo, en cuatro sesiones, en el Centro del Sonido e Imagen de Madrid, algo inusual para una banda que nunca había visitado un estudio de grabación y no conocía la tecnología que se utilizaba en estos estudios.

La mayor parte de las canciones se grabó sin mayores problemas, una vez adecuados a la exigencias de sonido de estos estudios. A la hora de grabar no podía haber ningún ruido, para lo que exigieron que se entrara



Miembros de la Banda de El Espinar en una de sus actuaciones por las calles del lugar.

PEDRO L. MERINO

sin los relojes que emiten pitidos cada cierto tiempo, este es el extremo al que se llegaba con la calidad y limpieza del sonido necesario para ser llevado al soporte musical.

Pero, previamente a estas cuatro sesiones, los ensayos hicie-

pasodobles muy tradicionales y la otra es dedicada a música de concierto, como son el Ciclo de los Ríos o Balada Gallega, entre muchas otras.

La importancia de esta obra musical también radica en ser músicos aficionados, pero con

para sacar adelante su obra.

También han colaborado diferentes casas comerciales en su publicación, hecho que ha ayudado a conseguir además precios populares para su venta, que se realizará en diferentes comercios espinarienses.

El diseñador Alfredo Alcalay "Fredy" ha sido el encargado artístico de la presentación final la obra, con un montaje, en la portada, del kiosco de la música de la Plaza de la Corredera de El Espinar, que tantas veces ha servido como escenario a la banda, con unas manos sujetando una batuta sobre unas partituras en las que se puede leer 1940-1990, cincuenta años de banda, con el mencionado título de Para Siempre.

El diseñador Alfredo Alcalay "Fredy" ha sido el encargado artístico de la presentación final la obra

ron que se consiguiera ese buen sonido y armonía que se puede apreciar al escucharlo, en cualquiera de los temas interpretados, seleccionados en su mayor parte por el director de la banda, don Josué. Una parte consta de

una calidad absolutamente profesional. Si para una banda de música profesional es costoso y difícil la grabación de un disco en directo, mayor lo fue para la Banda de El Espinar, aunque salvado por el trabajo y empeño

Una agrupación con más de 50 años de antigüedad

PEDRO L. MERINO

Antes de su presentación el 30 de abril de 1940, cuando sonaron las primeras notas en público el día festivo del patrón de El Espinar, San Eutropio, la banda encargada de amenizar las fiestas y corridas de toros de la localidad, era la banda segoviana conocida como "La Popular".

Tras su paso por El Espinar, comenzó su andadura la actual Banda Municipal de El Espinar, nutrida por integrantes de la misma población, con su primer director don Quintín Somolinos, siendo una época difícil también para la banda, al existir diferentes criterios sobre su funcionamiento, siendo salvado el problema con la decisión de hacerla municipal, anteriormente regida por un patronato. Al concurso para proveerla de director, se presentó uno de los directores más queridos y carismáticos, don José Ruyra Ruescas, siendo director durante 33 años consecutivos. Con él la banda ha vivido sus épocas más bonitas y de mayor esplendor.

Cambios significativos

Su actual director es don Josué Fernández Martínez, etapa en la que se han producido significativos cambios en las actuaciones de la banda, con gran hincapié en la celebración de conciertos de música clásica, también con arreglos de temas musicales de cine, realizados por el propio director, alcanzando así un nivel y reconocimiento que les ha llevado a actuar fuera de nuestra provincia, solicitados por diferentes poblaciones que se han hecho eco de la actual calidad musical de nuestra Banda Municipal de El Espinar.

El viernes finaliza el plazo de presentación de trabajos al concurso de carteles de la romería

A.S.

El próximo viernes día 27 de agosto finalizará el plazo de presentación de trabajos al VII concurso nacional de carteles "Romería Stmo. Cristo del Caloco, 1993".

El concurso es de ámbito nacional, siendo el tema libre, así como las técnicas y tendencias estéticas.

El cartel premiado quedará en propiedad del Ayuntamiento de El Espinar.

El premio, único será de 75.000 pesetas y no podrá ser dividido ni declarado desierto.

Las obras se presentarán mon-

tadas en bastidor o soporte sólido, irán firmadas y acompañadas de los datos del concursante y título de la obra.

El tamaño de la obra no será menor de 60 x 50, ni superior a 1,20 x 1,00.

Inscripción

En el cartel deberá figurar la presente inscripción "Romería del Stmo. Cristo del Caloco", además de aparecer el escudo del Ayuntamiento de la localidad de El Espinar.

El plazo de recepción de las obras finaliza el día 27 y deberán ser presentadas en las oficinas

municipales de El Espinar, Estación de El Espinar o en las oficinas de San Rafael.

Los carteles que se presenten al concurso nacional de carteles "Romería Stmo. Cristo del Caloco, 1993" quedarán expuestos en el centro cultural de El Espinar durante los días 31 de agosto al 3 de septiembre.

Clausurada la muestra, las obras serán retiradas, en el plazo de 10 días, vencido el cual, el Ayuntamiento no se hace responsable de las obras no retiradas.

El fallo del jurado se emitirá el día 31 de agosto.

Excmo. Ayuntamiento de Segovia

NOTA DE LA ALCALDIA

Con motivo de las obras de reparación consistentes en la sustitución de viga de apoyo de la Capilla situada en el Arco de San Andrés de acceso y salida a la Plaza del Socorro de nuestra ciudad, en la madrugada del día 25 del presente mes de agosto de 1993, se practicará un corte al tráfico rodado desde las 2 horas de la citada madrugada hasta la finalización de los trabajos.

Todo lo cual se hace público para general conocimiento, rogando disculpen las molestias que pudiera derivarse de la realización de los citados trabajos y a las horas que se especifica.

Segovia, 23 de agosto de 1993.

EL ALCALDE



EL MONOPATIN
el periódico más joven



En Nicaragua

Los sandinistas secuestran al vicepresidente y a 32 líderes de derechas

Un comando sandinista tomó como rehenes al Vicepresidente del país y a otros 32 políticos miembros de la Unión Nacional Opositora (UNO), que se encontraban en la

sede del partido. La intención de los secuestradores es la de cambiarlos por otras 37 personas que habían sido secuestradas anteriormente por los llamados "recontras",

otro grupo guerrillero de esta tierra.

Si no se negocia pronto una salida hay serias posibilidades de que se vuelva a los combates entre guerrillas.



El jueves pasado, los rebeldes "recontras" habían secuestrado a 37 funcionarios y diputados nicaragüenses. Los recontras están liderados por José Angel Talavera, más

conocido como "Chacal". Entre los secuestrados había militares, funcionarios, dos viceministros y tres diputados sandinistas.

El viernes, los sandinistas secuestraron a 32 políticos del partido mayoritario en el gobierno, incluyendo al Vicepresidente, Virgilio Godoy.

La idea de los sandinistas es la

de ofrecer a los "recontras" la liberación de sus 33 rehenes a cambio de la liberación de sus 37 secuestrados.

Los contras ponen como condición para liberar a sus rehenes que destituyan al Ministro de la

Presidencia, Antonio Lacayo, y del jefe del Ejército, Humberto Ortega. Curiosamente, UNO también ha pedido la destitución del militar.

El cabecilla sandinista, Domingo Mendoza, amenazó con matar a los rehenes si los contras

no aceptan el cambio o si el ejército se acerca al edificio donde están atrincherados.



Violeta Chamorro, la Presidente

gesto de buena voluntad han liberado a 14 de las 33 personas que tenían retenidas.

La Presidenta de Nicaragua, Violeta Chamorro, ha exigido la liberación inmediata e incondicional de todos los rehenes, da igual quién los haya secuestrado.

Ha enviado como mediador para hablar con los recontras al cardenal Obando y Bravo.

Del mismo modo, la

aquello que impida el desarrollo social y económico de Nicaragua, e intentar olvidar el odio que aún queda entre

sandinistas y contras después de ocho años de guerra civil.

También solicitaron a la OEA (Organización de Estados Americanos) que interviniera para conseguir la liberación de todos los secuestrados al mismo tiempo.

Breves internacionales

El ejército angoleño mata a 1.500 guerrilleros

Desde el día 2 de julio, el ejército de Angola ha matado a 1.500 guerrilleros del grupo UNITA

Masacre de indios amazónicos

No se sabe cuántos han sido asesinados en Brasil por los buscadores de oro que viven en sus tierras, pero se cree que cerca de 70.

Otra matanza en Sudáfrica

Un hombre mató a 10 personas e hirió a otras 21 al parecer simpatizantes del partido Inkata (enemigo del Congreso Nacional Africano de Mandela).

La madre Teresa de Calcuta tiene malaria

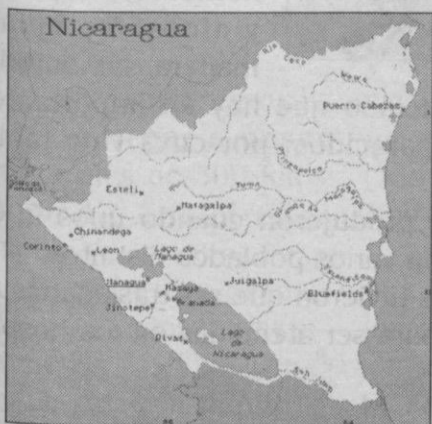
La madre Teresa, premio Nobel de la paz en 1978 se encuentra bastante grave, ya que tiene malaria. Además, está muy delicada porque lleva un marcapulsos en el corazón.

Heridos seis soldados americanos en Somalia

Estalló una mina al paso del camión en el que viajaban



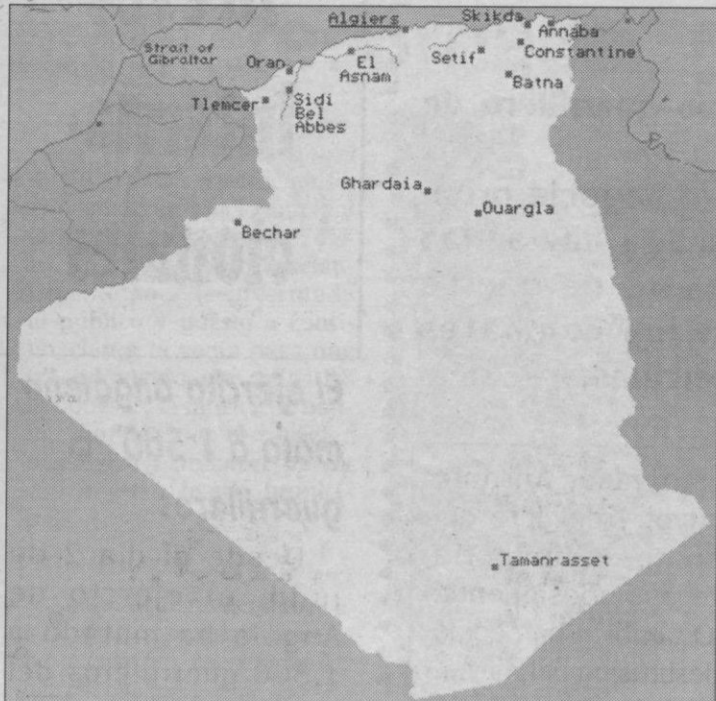
Chacal se niega a canjear a los rehenes porque piensa que su secuestro no tiene nada que ver con el de los sandinistas y no está dispuesto a liberarlos. Los sandinistas dieron un plazo de 24 horas a los contras para que liberaran a los rehenes, y en un



Nicaragua
 Extensión: 129.500 km²
 Capital: Managua
 Fue colonia española hasta el 15 de septiembre de 1821
 Desde 1982 ha vivido ocho años de entretamientos entre sandinistas y contras. La paz llegó en 1990.



Nuevo Presidente para Argelia



Belaid Abdeslam ha sido destituido del cargo de Presidente por el Alto Consejo de Estado de Argelia.

Se rumoreaba desde hace tiempo que iba a ser sustituido ya que era muy criticado por todos los sectores sociales, la patronal, los sindicatos e incluso el ejército.

El nuevo Presidente se llama Reda Malek y era el Ministro de Asuntos

Exteriores desde febrero de este año. Es un diplomático con gran prestigio internacional. Es miembro del FLN (Frente de Liberación Nacional), partido único entre 1962 y 1989.

Por otra parte, el ex primer ministro Kasdi Merbah ha sido asesinado en un atentado junto con su hermano, su hijo y un guardaespaldas. Este atentado aleja la paz para Argelia.

Los cascos azules españoles logran llevar medicinas a Mostar

Por fin los cascos azules españoles logran entrar en la parte musulmana de la localidad de Mostar. Tuvieron que estar dos horas negociando con los croatas que sitian la ciudad y al final siete blindados españoles llevaron medicinas al hospital musulmán de Mostar.

El hospital se encontraba casi sin medicinas ni material para poder operar a los heridos.

Es la primera vez en

11 semanas que alguien llega a esta zona absolutamente aislada por los croatas.

Según los cascos azules la ciudad está completamente destruida y la situación se parece a la que vivió Vukovar (una ciudad croata asediada por los serbios).

La población salió a la calle a recibir a los españoles con gritos y aplausos. La alegría no fue tan grande para los

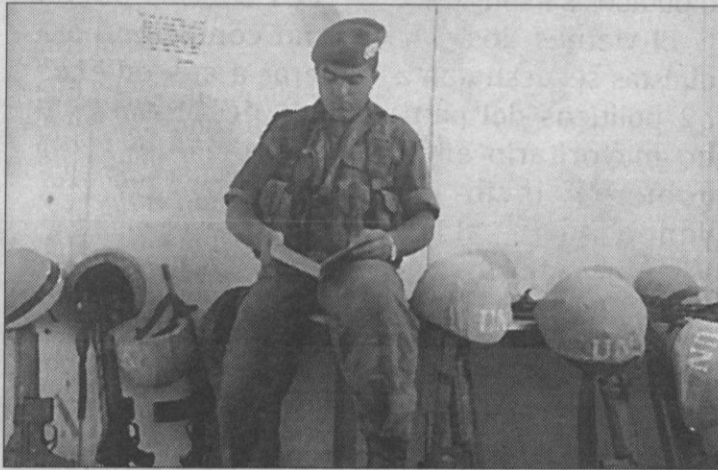
musulmanes como ellos esperaban ya que en esta ocasión sólo transportaban medicinas, no comida.

Al ver lo desesperada que estaba la gente, algunos legionarios les dieron sus raciones de comida, porque seguro que a ellos les hacían más falta.

Mientras tanto las negociaciones de Ginebra siguen lentas y difíciles.

Los planes de paz que propone Naciones Unidas siempre son rechazados por una de las partes. Todos se niega a ceder territorios, aunque hayan sido conquistados durante la guerra.

La ciudad de Sarajevo quedará dos años bajo el control de las Naciones Unidas para evitar nuevos combates.



Egipto: Condenados a muerte cuatro integristas

En El Cairo, capital de Egipto, un tribunal militar ha condenado a muerte a cuatro personas, a las que acusan de haber asesinado a tres cristianos y a un policía.

Estas cuatro personas forman parte de un comando terrorista de una banda llamada "Al Shauquein", de ideología musulmana integrista (religiosos muy radicales).



Otras ocho personas a las que se juzgaba al mismo tiempo fueron absueltas por falta de pruebas y los 20 procesados restantes resultaron condenados a penas entre los dos

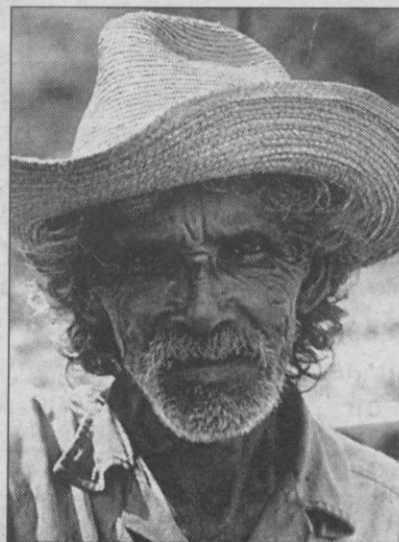
años de prisión y la cadena perpetua.

Esta es la cuarta ocasión en la que la justicia egipcia condena a muerte a integristas islámicos, desde que comenzaron

los juicios contra ellos en diciembre del año pasado.

Recordemos que los integristas han comenzado una campaña de atentados contra intereses turísticos egipcios.

Muevos atentados de Sendero Luminoso



Los terroristas peruanos de Sendero Luminoso (un grupo muy violento de ideología comunista maoísta) protagonizó un asesinato múltiple de nativos peruanos, en el que perdieron la vida 59 personas, entre hombres, mujeres y niños. De igual manera, las autoridades

han denunciado que hay un importante número de desaparecidos, por cuya vida también se teme.

Los hechos se produjeron cuando unos 200 terroristas atacaron varios poblados distintos.

Varias personas tuvieron que ser trasladadas a la capital, Lima, para ser atendidas en los hospitales.



Bienvenida, foca monje

Quizá alguno de vosotros se acuerde de Peluso, una foca monje a la que los militares españoles salvaron la vida. Peluso se había quedado enganchado en un círculo de

una profundidad de 40 metros, aunque el máximo que podrían soportar son los 75. Pueden estar tranquilamente debajo del agua entre 6 y 10 minutos.

No se sabe cuántas focas monje quedan aún por el mundo, pero muy pocas. Como sigamos así vamos a tener que decir adiós a estos simpáticos "bichejos".

Los más optimistas creen que aún quedan unas 500 focas por todo el mundo. Los más pesimistas creen que

Blanco (en la frontera entre el antiguo Sahara español y Mauritania, en el Norte de Africa) se ha encontrado una colonia bastante grande de focas de esta especie. Esto podría devolver un poquito de esperanza a estos animales a los que si no prestamos atención desaparecerán. Gracias a este hallazgo parece que las autoridades de Mauritania han decidido hacerles más caso.

Se ha pensado hacer un hospital en la ciudad de Cansado especialmente dedicado a las focas monje enfermas y a su reproduc-



alambre, y no podía soltarse. Por algo los soldados le llamaron Peluso.

Pues Peluso es la última foca monje que vive en nuestras aguas.

Es un macho, de 2,80 metros de largo y 300 kilos de



No es Peluso, pero es un primo suyo

peso. Su casa son las Islas Chafarinas, pero el pobre Peluso vive siempre solo, no tiene una compañera con la que nadar.

Su nombre técnico es el de Nonachus monachus.

Una foca monje puede llegar a pesar hasta más de 300 kilos y medir 3 metros y medio.

Se alimentan de pulpos y congrios preferentemente.

Se pueden hundir a

sólo quedan 300 (aún no están fichadas).

Sólo quedan focas monje en tres lugares de la tierra: El Norte de Africa, en las aguas de Marruecos y Argelia; el Mar Egeo y el Jónico, en las aguas de Grecia y Turquía; y por último en el Océano Atlántico, en las aguas del Sáhara Occidental y de las Islas Madeira.

De todas formas, hay una buena noticia para los amantes de los animales. En las costas de la Península de Cabo

ción en cautividad.

Para conservar la vida de las focas hay que controlar si su población aumenta o disminuye, y evitar aquello que les pueda causar la muerte (vertidos de petróleo o de otras sustancias contaminantes, suciedad del mar, etc).

Deberían crearse reservas naturales donde las focas puedan vivir tranquilamente, donde puedan comer lo que les guste y tener "foquitas" naturalmente.

Por cierto, tampoco estaría mal traerle una novia a Peluso ¿no?.

¿Pero qué te ha pasado?

Nada, que como no conseguí ponerme moreno



Decidí hacerlo por medios "artificiales". Cogí el cánfort y...



Le puse perdida la alfombra a mi madre



Y en lugar de moreno, me puso "morado"





Las vacaciones son fechas de descanso para la gran mayoría de la gente, pero hay otros que precisamente en verano es cuando más trabajo tienen: LOS LADRONES.

Aprovechan cualquier oportunidad para desvalijarnos la casa, así que en verano no pueden resistir la tenta-

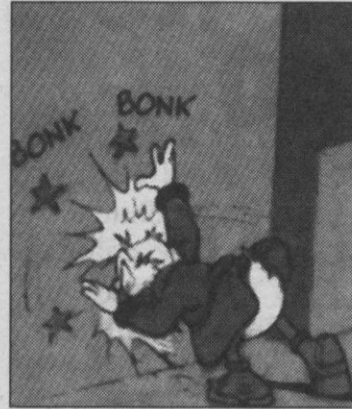
ción de entrar en nuestra casa, solita, triste y abandonada... y con un televisor, un vídeo, un radiocassette, el aspirador, las joyas de mamá y algunas otras cosas de valor que tengamos allí.

Pero los ladrones son gente organizada, no entran en una casa así como así, sino que primero estudian bien las

características de la vivienda y qué es lo interesante de cada una.

Primero, mandan a alguien a echar un vistazo. Suelen ser delincuentes, mendigos, vendedores ambulantes o gente que no es muy de fiar. Sus horas favoritas de visita están entre las 13,30 horas y las 16,30 horas. Es el mejor momento porque la gente está comiendo o durmiendo la siesta y porque además, hace demasiado calor para andar paseando por la calle.

Estos delincuentes pintan unos signos, ya sea con tiza, con lápiz o incluso los marcan con



un punzón. Las marcas las dejan en cualquier sitio, el timbre de la entrada, la pared, el suelo o incluso debajo del felpudo o de la alfombra de la puerta.

Estos signos son muy interesantes, y definen claramente el tipo de casa y de los habitantes que se desea robar.

Te vamos a dar unos consejos prácticos para



que si los ladrones quieren pasar por tu casa no tengan ninguna facilidad. No pienses que nunca te puede tocar a tí, eso le puede pasar a cualquiera y tú no estás excluido.

Antes de abrir la puerta de tu casa asegúrate de quién es.

Si encuentras alguna señal como las del cuadro intenta borrarla dejando la menor huella posible.

Esperemos que los ladrones no se atrevan a acercarse a tu casa. Ahora sabes descubrirlos.

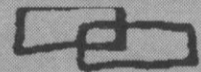


SIGNOS QUE USAN LOS LADRONES

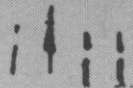
Casa deshabitada



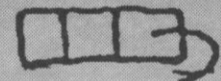
Aquí nada



Casa ya robada



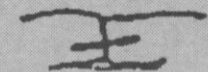
Cuidado, policía



Mujer sola



Comunidad con guarda



Inútil insistir



Nada de interés



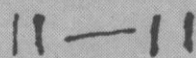
Vacaciones



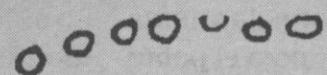
Casa caritativa



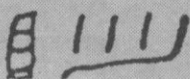
Robar inválido



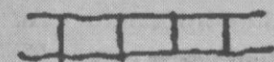
Muy buena



Rápido, vuelve pronto



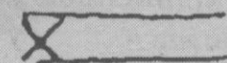
Cuidado, perros



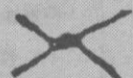
Usar palanca



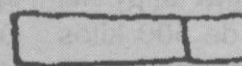
Aquí se puede robar



Dispuesta para robo



Sólo viven mujeres



No robar, subnormal



Buena acogida si habla de Dios



Martes
24
agosto

► CALENDARIO

PARA MAÑANA
Miércoles 25 de agosto de 1993.
Van 237 días, faltan 128.
Sol: De 7,31 a 20,59.

► SANTORAL

Santos: San Luis Rey, José de Calasanz, Aurea.

► FARMACIA DE GUARDIA

Segovia: Lopez Duque, Cronista Lecea, 6. (Junto a la Plaza Mayor).
Cuéllar: Alcaraz. Hasta el domingo.

► CINE

MULTICINES MIRO: Sala 1, a las 8 y a las 11: "Daniel el Travieso". Sala 2, a las 8 y a las 11: "Stalingrado". Sala 3, a las 8, 9,30 "Bambi". A las 11 "Robocop III".

CINE DE VERANO "LOS ZULOAGA". A las 10,45: "El guardaespaldas."

Bono Loto

7	11	37	42
44	Com. 39 Rein. 9	45	

Viernes, 20

8	15	21	23	34	35	Com. 16 Rein. 3
---	----	----	----	----	----	--------------------

Miércoles, 18

7	12	18	24	32	40	Com. 39 Rein. 8
---	----	----	----	----	----	--------------------

Martes, 17

19	21	26	38	41	49	Com. 15 Rein. 9
----	----	----	----	----	----	--------------------

lotería primitiva

Sábado, 21

10	11	15	21	39	46	Com. 5 Rein. 3
----	----	----	----	----	----	-------------------

Jueves, 19

3	5	10	9	36	48	Com. 11 Rein. 0
---	---	----	---	----	----	--------------------

ONCE

Lunes, 23

15.606

Viernes, 20

81.712
166

Jueves, 19

10.868

Miércoles, 18

46.142

Martes, 17

02.825

TERMOMETRO



PROVINCIAS	TEM.MAX.	TEM. MIN.	PL/M ²
Valladolid	26,6	14,2	
León	25,4	12,6	
Zamora	28,6	14,6	
Salamanca	27,2	11,8	
Palencia	26,4	13,6	
Burgos	28,0	12,3	
Soria	30,8	14,0	
Segovia	28,8	13,8	
Avila	28,0	9,6	

TEMPERATURAS SIN CAMBIOS

Hoy, nuboso en el tercio norte con alguna precipitación débil en las cercanías de la cordillera Cantábrica; nuboso en la mitad occidental con algún chubasco tormentoso; intervalos nubosos en el resto; temperaturas en ligero descenso, con máximas entre 26 y 21 grados y mínimas entre 10 y 15 grados; vientos del noreste flojos.

Mañana, nuboso con chubascos ocasionalmente tormentosos; temperaturas en ligero a moderado descenso; vientos del noreste, moderados.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

EXPOSICIONES

SEGOVIA

LA CASA DEL SIGLO XV

— Obra gráfica. Joaquín Capa. Hasta el día 28.

PARADOR DE TURISMO

— Dibujos. Fernando García "Nano". Hasta el 29 de agosto.

CENTRO SOCIAL
CAJA SEGOVIA

— Dibujos. Pablo Luis Rizzo y Víctor Velasco Rodado. Hasta el 30 de agosto.

SAN ILDEFONSO

SALA CANONIGOS

— Pinturas y dibujos. Zacarías Robledo. Hasta el 31 de agosto.
— Pinturas y dibujos. Helga Dietrich. Hasta el 31 de agosto.

REAL FABRICA DE
CRISTALES

— Bohemia Cristal. Centro Nacional del Vidrio. Hasta el 26 de septiembre.

— Fundación Centro Nacional del Vidrio. Exposiciones permanentes: Vidrio de La Granja, Vidrio Europeo, Exposición Tecnológica. Horario: miércoles a domingo, de 11,00 19,00 horas, sin interrupción.

ENTRADA AL MUSEO

Con motivo de la celebración de las fiestas de San Ildefonso, la Fundación Centro Nacional del Vidrio comunica que durante mañana miércoles, 25 de agosto, se hará una reducción especial en la entrada del Museo, 150 pesetas por persona, y los niños

hasta los 16 años y jubilados podrán entrar gratis.

CENEAN
DE VALSAIN

— "El águila imperial ibérica". Entorno. Hasta el 29 de agosto.

EL ESPINAR

SALA INNISFREE.
SAN RAFAEL

— Paisajes. Luis Martín. Todo agosto.

CENTRO CULTURAL
"EL ARCANGEL"
SAN RAFAEL

— Pintura. Francisco Sáez García. Hasta el próximo 29 de agosto.

CUELLAR

CASA CONSISTORIAL

— Carteles encierros 1993. Patio del Ayuntamiento. Hasta el 26 de agosto.

CASLA

ASOCIACION CULTURAL
"LA COLODRA".

— II muestra de fotografía antigua. Todo agosto.

RIAZA

FONTANAR.
GALERIA DE ARTE.

— Acuarelas. Julián Mateo García. Todo agosto.

MONTEJO DE LA VEGA

CENTRO FAMILIAR

— "Aves migradoras". Sociedad Ornitológica/BirdLife.

Hasta el 26 de agosto.

NAVARES DE ENMEDIO

ASOCIACION "NUESTRA
CASA LA GRANDE"

— Muestra de labores realizadas por los miembros de la asociación. Hasta el 27 de agosto.

CURSOS

ESCUELA DE TURISMO

Del 1 al 10 de septiembre se abre el segundo plazo de inscripción en la Escuela Regional de Turismo de Castilla y León.

En dicho centro se imparte, además de los estudios de "técnico de Empresas y Actividades Turísticas", el título propio de la Universidad de Salamanca "Diploma Universitario en Técnica Turísticas".

Para realizar la preinscripción o solicitar más información dirigirse a:

— Escuela Regional de Turismo de Castilla y León
c/ Los Canteros, s/nº
05005- Avila.
Teléfono: 920-25 60 42.
Fax: 918- 25 60 42
— Fundación cultural "Santa Teresa"
Paseo Dos de Mayo, 8.
05001 - Avila.
Teléfono: 920 - 35 71 76/9.

TEATRO

SEPULVEDA

El próximo día 28 de agosto la compañía de teatro catalana "Els visitants" presentará el espectáculo "Fam de Foc" (Hambre de fuego). Subvencionado por la Junta de Castilla y León dará comienzo a las 12,00 horas en la Plaza Mayor. En el espectáculo se combinan los fuegos artificiales y la música de manera increíble. La representación ha sido programada con motivo de las fiestas patronales.

ADEMÁS

HERMANDAD DE
DONANTES DE
SANGRE DE SEGOVIA

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia comunica a todos los vecinos de Cuéllar y su comarca, que en la tarde de hoy, día 24 de agosto, en horario de 17,30 horas a 21,30 horas, se efectuarán extracciones de sangre en los locales del Centro de Salud de Cuéllar, a cargo del Equipo de Extracciones de la referida Hermandad, que se desplazará al citado centro a tal fin, esperando esta Hermandad la colaboración más entusiasta.

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia agradece de antemano, por este medio, la colaboración que va a existir.

ZONAS
CONTAMINADAS,
NO APTAS PARA EL
BAÑO

El Servicio Territorial de Sanidad y Bienestar Social de la Junta de Castilla y León en Segovia informa de las zonas de baño, que hasta la fecha no son aptas para el baño, al encontrarse con importantes niveles de contaminación sus aguas:

- Navafría: El Chorro y Las Piscinas.
- Cuéllar: La Pesquera y Puente Segovia.
- Valledado: Puente Viejo.
- Coca: Las Hontaniellas.
- Fuentidueña: La Presilla y El Puente.
- Laguna de Contreras: El Soto.

Anuncios en

EL ADELANTADOSan Agustín, 3
Teléfono 437261TARIFA OFICIAL
INSERCIÓNES
DE 9 A 14 HORASOFERTAS EMPLEO
COMERCIALES
INMOBILIARIASRepresenta
en Madrid**ACCION IP****PERDIDAS ▼**

PERDIDO reloj de pulsera señora, esfera cuadrada. Fernández Ladreda, Gobernador Fernández Jiménez, Calle Real. Gratificarán. Teléfono 429109.

ALQUILERES ▼

ALQUILO piso en Santa Catalina, 4 habitaciones, 2 cuartos de baño, muy soleado. Teléfono 441013.

ALQUILO piso en Madrid. Teléfono 194252.

SE ALQUILA piso amueblado, dos habitaciones, Ezequiel González, 37 (conserjería).

ALQUILO piso sin amueblar. Avda. Fernández Ladreda. Teléfono 427521.

LOCAL comercial u oficina. Zona Plaza Mayor. Teléfonos 434232 ó 434218.

ALQUILO piso amueblado. Sargento Provisional, 6, 1º derecha.

ALQUILO temporada escolar piso. Teléfono 437384 (tardes), abstenerse agencias.

TRABAJO ▼

SE NECESITA empleada de hogar fija. Teléfono 431230.

SE NECESITA cocinero con experiencia. Teléfono 434807.

SE NECESITAN limpiadoras. Mesón de Cándido. Teléfono 428103.

SE NECESITA asistenta mañanas, para matrimonio. Informes, de 17 a 19 horas. Paseo Ezequiel González, 3 - 4º A.

NECESITO ayudante y extra fines de semana. San Remo. C/ Escuderos, 17.

EMPRESA para Segovia necesita auxiliar administrativo. Servicio militar cumplido. Edad máxima 30 años. Sueldo 175.000 pesetas. Posibilidad de mejorar. Escriba muy bien a máquina y tenga letra buena. Apartado correos 220 - Segovia.

NECESITO señora o señorita, empleada hogar. Teléfono 431956 (mañanas).

TRABAJO relacionado con copias de direcciones, etc. Desde su domicilio, pagamos 50 ptas. unidad, no venta. Envía sobre sellado para respuesta Apartado 15561 - MALAGA.

SE NECESITA señora o señorita para limpieza, de 9 a 4. Teléfono 440340.

SE NECESITA señora para atender a persona mayor. Teléfono 434988.

IMPAGADOS ▼

EL COBRADOR DEL FRAC. ¿Le deben dinero? Llámenos. 983/357611 - 354887.

VARIOS ▼

DETECTIVES LIBRA. 25 años experiencia. ¿Duda, sospecha? Llámenos. Vigilancia todas. Rapidez. Eficacia. España. Extranjero. Tels.: 5939600, 5939660.

INMOBILIARIAS ▼

TOVAR. Vende piso 1-2 dormitorios. San Lorenzo. Desde 6.900.000.

TOVAR. Vende piso, San Lorenzo, 2 dormitorios, calefacción individual. Facilidades.

TOVAR. Vende piso, zona Santa Eulalia, 4 dormitorios. A estrenar.

TOVAR. Vende piso, Villalpando, 3 dormitorios, garaje, gastos centrales, segundo.

43 59 50 ☎ 43 54 61

EZEQUIEL GONZALEZ, Nº 6

PISOS VENTA

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlozado Catedral). Teléfono 433010.

HABITAT: CALLE ROMERO. 70 m². 2 dormitorios. Gran terraza. Mejoras. 9.500.000.

HABITAT: MARQUES DEL ARCO. 60 m². 1 dormitorio. Seminuevo. Cocina amueblada. Ocasión. 11.000.000.

HABITAT: CALLE MADRONA. 67 m². 1 dormitorio. Cocina amueblada. Garaje. Gastos individuales.

HABITAT: SAN MILLAN. 102 m². 2 dormitorios. Cocina-Ofis amueblada. Seminuevo. Buen precio.

HABITAT: SAN LORENZO. 75 m². 2 dormitorios. Seminuevo. Garaje, trastero. Buen precio. Facilidades.

HABITAT: Sepa encontrar su Hábitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.



AMBITO. Alquila pisos con y sin muebles. En distintas zonas de Segovia. Económicos.

AMBITO. Alquila local en Fdez. Ladreda. 35 m².

AMBITO. Alquila local sin traspaso. 200 m². Totalmente instalado. Ideal bancos, compañías de seguros...

AMBITO. Vende nave 600 m² y 1.500 m² de terreno, fachada Ctra. nacional.

AMBITO: Traspasa pub en Plaza Mayor. Buen funcionamiento. Condiciones excelentes.

AMBITO. Vende chalets en Revenga. 3 dormitorios, cocina amueblada, garaje, trastero, jardín, piscina. Facilidades de pago.

VEHICULOS ▼

VENDO BMW, modelo 325, 4x4, buen estado. Teléfono 420671 (oficina).

NISSAN PATROL

— SEMINUEVO —

Totalmente revisado, 3 años. Garantía total 3 meses. Verlo: AGROMESA, Guadarrama, 6 (Pol. Industrial), Segovia.

VENTAS ▼

VIVIENDA 145 metros a estrenar. Zona residencial. Piscina, tenis. Grandes facilidades de pago. 442523 (horas oficina).

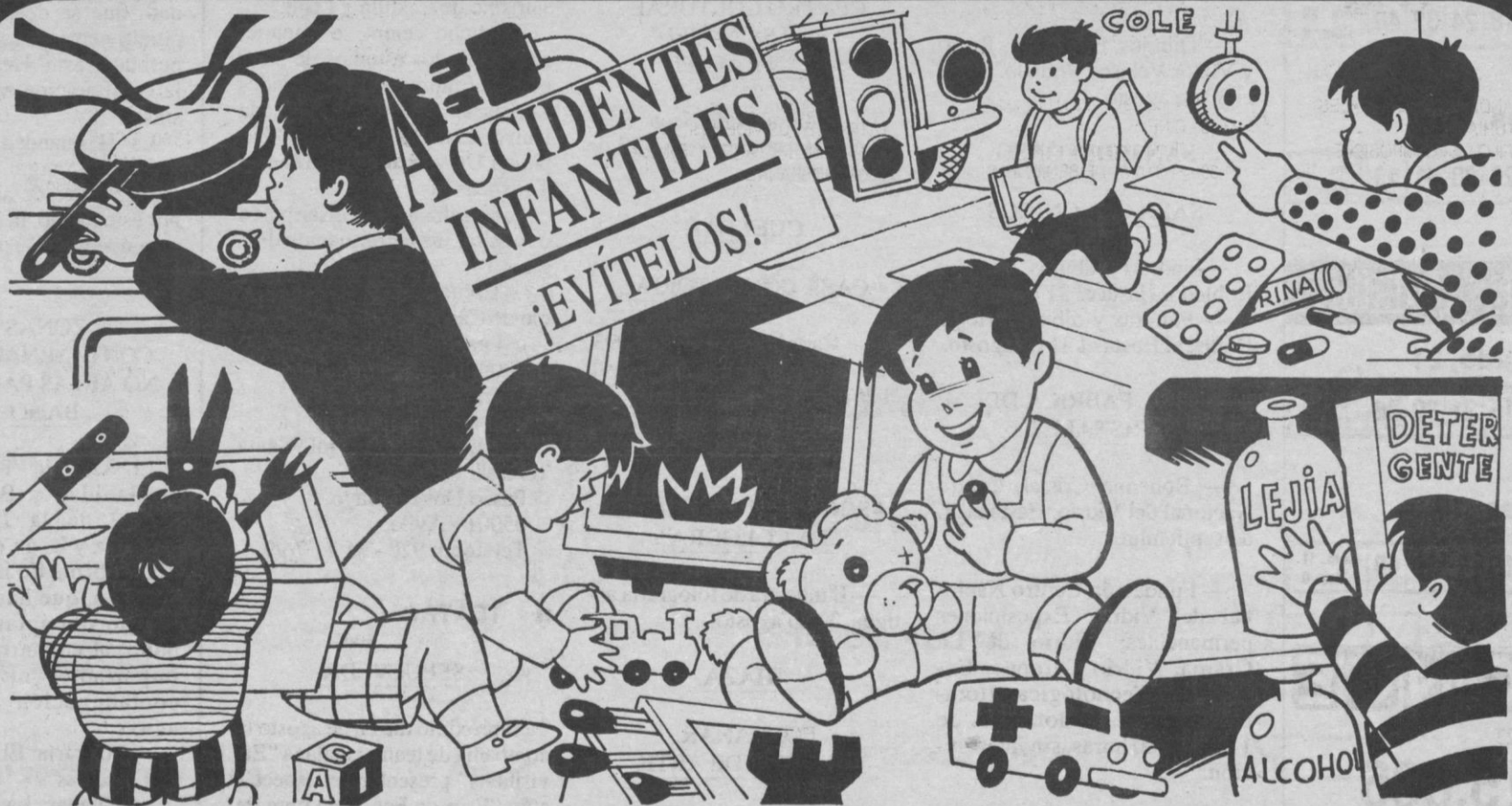
SE VENDE piso céntrico, buen precio. Teléfono 433356.

PLAZA de garaje Ezequiel González (Mahonías). Teléfonos 444647-445455 (horas oficina).

VENDO casa en Carbonero de Ahusín. Teléfono 423393.

VENDO cargadoras de ruedas John Deere, poco usadas. Teléfono (975) 300538.

VENDO plazas de garaje, mejor sitio Albuera. Precio económico. Teléfono 430512.

**CAMPAÑA PARA PREVENCIÓN DE ACCIDENTES INFANTILES**

Solicite folleto gratuito: **Asociación "Ayúdale a caminar"**
c/ Francisco Silvela, 79 - 4º - 11. 28028 MADRID. Tfnos.: 91) 411 45 91 - 411 73 28



15,00.- TELEDIARIO 1
15,30.- KASSANDRA
16,20.- YEDRA
17,10.- TURNO DE OFICIO
18,00.- CURRO JIMENEZ
19,00.- EVA Y ADAN,
AGENCIA MATRIMONIAL
19,30.- LA HORA DE BILL COSBY
20,30.- V
20,55.- COLORIN COLORADO
21,00.- TELEDIARIO 2
21,30.- LUCKY LUKE
22,30.- CINE PARA TODOS
"Babycakes"
00,05.- TELEDIARIO 3
00,20.- CINE DE MEDIANOCHE
"Los ángeles del diablo"
01,42.- TESTIMONIO
01,47.- DIGA 33

Mañana

07,30.- CARTA DE AJUSTE
07,59.- APERTURA Y PRESENTACION
08,00.- PINNIC
11,35.- SIN VERGUENZA
12,00.- NOTICIAS
12,05.- NO ME CORTES
13,00.- CHARLIE BROWN
13,30.- PASO A PASO
13,55.- NOTICIAS
14,00.- INFORMATIVO TERRITORIAL
14,30.- NO TE RIAS QUE ES PEOR
15,00.- TELEDIARIO 1
15,30.- KASSANDRA
16,20.- YEDRA
17,10.- CURRO JIMENEZ
18,00.- FUTBOL Nacional de Montevideo -
Real Madrid
20,00.- RUTA QUETZAL
20,30.- V
21,25.- COLORIN COLORADO
21,30.- TELEDIARIO 2
21,57.- EL TIEMPO
22,00.- LA NOCHE DEL WESTERN
"El último pistolero"
23,45.- ESPECIAL MUSICAL
01,00.- TELEDIARIO 3
01,15.- CINE DE MEDIANOCHE
"El gran poli"
02,50.- DIGA 33
03,20.- DESPEDIDA Y CIERRE



15,00.- CIFRAS Y LETRAS JUNIOR
15,30.- GRANDES DOCUMENTALES
16,30.- ASTURIAS
17,00.- AL FILO DE LO IMPOSIBLE
17,30.- RUTA QUETZAL
18,00.- SESION DE VERANO
"Escuela de señoritas"
19,30.- EL INFORME DEL DIA
20,45.- FUTBOL. TROFEO GAMPER
Intervienen los equipos: Tenerife, FC
Barcelona, Hadjuk Split, Girondins
En directo desde el Nou Camp de
Barcelona
23,50.- ALUCINE "Celia"
01,30.- CINE CLUB
"El ángel de la guarda"
03,00.- DESPEDIDA Y CIERRE

Mañana

06,30.- CARTA DE AJUSTE
06,59.- APERTURA Y PRESENTACION
07,00.- EL INFORMATIVO DE LA MAÑANA
10,30.- UNIVERSIDAD DE VERANO
11,30.- EURONEWS
11,50.- POBRE DIABLA
12,45.- LA PRIMERA RESPUESTA
13,30.- EL INFORMATIVO DEL MEDIODIA
14,00.- EL VIEJO POLICIA
15,00.- CIFRAS Y LETRAS JUNIOR
15,30.- GRANDES DOCUMENTALES
16,30.- ASTURIAS
17,00.- AL FILO DE LO IMPOSIBLE
17,30.- JUGUEMOS AL TRIVIAL
18,00.- SESION DE VERANO
"La guerra de la bestia gigante"
19,30.- EL SUPERAGENTE 86
20,00.- EL INFORME DEL DIA
20,30.- FUTBOL. TROFEO GAMPER
En directo desde el Nou Camp de
Barcelona
00,30.- PLANETA ROCK
01,00.- EURONEWS
01,15.- CINE CLUB. CINE CHINO
"Tierra amarilla"
02,45.- DESPEDIDA Y CIERRE



Antena 3 Televisión

15,00.- NOTICIAS
15,30.- TELECINE
"Matar es fácil"
17,30.- COSAS DE CASA
18,00.- LA MERIENDA
18,40.- NUEVOS POLICIAS
19,35.- EL EQUIPO A
20,30.- NOTICIAS
21,00.- LOS VIGILANTES DE LA PLAYA
22,00.- AL FILO DE LA LEY
23,30.- EN LOS LIMITES DE LA REALIDAD
01,00.- NOTICIAS
01,30.- BALONCESTO. TROFEO TERESA
HERRERA. 3.º y 4.º puestos
04,00.- CIERRE DE EMISION

Mañana

06,30.- RODILLO DE PROGRAMACION
07,00.- LA MUJER SHERIFF
07,30.- MI BELLA GENIO
08,00.- VACACIONES ANIMADAS
11,15.- CINE MATINAL
13,00.- PIPPI CALZASLARGAS
13,30.- SALVADOS POR LA CAMPANA
14,00.- EL PRINCIPE DE BEL AIR
15,00.- NOTICIAS
15,30.- TELECINE
17,30.- COSAS DE CASA
18,00.- LA MERIENDA
18,30.- NUEVOS POLICIAS
19,30.- EL EQUIPO A
20,30.- FUTBOL: TROFEO CIUDAD
DE ZARAGOZA
Real Zaragoza - Vasco de Gama
22,15.- CINE
00,00.- CINE
01,30.- NOTICIAS
02,00.- FUTBOL: CLASIFICACION
MUNDIAL USA 94
Austria - Finlandia
03,30.- CIERRE DE EMISION



15,00.- ENTRE HOY Y MAÑANA
15,30.- PRIMER AMOR
16,20.- CINE ESPAÑOL:
"Marisol rumbo a Río"
18,15.- APARTAMENTO PARA TRES
18,40.- LA QUINTA DE HIERRO
19,45.- PAPA COMANDANTE
20,10.- LA RULETA DE LA FORTUNA
20,45.- TELECPON
21,05.- MELROSE PLACE
22,00.- CINE:
"Fin de semana al desnudo"
23,45.- CINE:
"Enfermera para todo"
01,30.- FESTIVAL DE BENIDORM
(Resumen)
02,00.- ENTRE HOY Y MAÑANA
02,30.- CINE:
"El comandante"
04,25.- CINE:
"Cuentos del Decamerón"
06,05.- TAXI.

Mañana

06,30.- AVANCE DE PROGRAMACION Y
ESPACIOS PROMOCIONALES
06,35.- ENTRE HOY Y MAÑANA
07,00.- DESAYUNA CON ALEGRIA
10,00.- SKIPPY EL CANGURO
10,30.- LA BOLA DE DAN
10,55.- CINE VACACIONES
"El guerrero de hierro"
12,35.- VEN A CANTAR
13,05.- UNA DE CINE
"Cortocircuito II"
15,00.- ENTRE HOY Y MAÑANA
15,30.- PRIMER AMOR
16,20.- CINE ESPAÑOL
"París bien vale una moza"
18,10.- APARTAMENTO PARA TRES
18,35.- LA QUINTA DE HIERRO
19,45.- PAPA COMANDANTE
20,10.- LA RULETA DE LA FORTUNA
20,45.- TELECPON
21,05.- MELROSE PLACE
22,00.- CINE
"Cocodrilo Dundee 2"
23,10.- GRAN FESTIVAL DE LA CANCION
DE BENIDORM
02,00.- ENTRE HOY Y MAÑANA
02,30.- CAMINO DEL INFIERNO
03,20.- CINE
"El vendedor de la muerte"
04,55.- CINE: "La pícara, el truhán y otras
cosas que contar"



15,00.- DOCUMENTAL: A PASO LENTO
15,27.- "PESADILLA FINAL:
LA MUERTE DE FREDDY"
16,53.- CINE: "UN BUEN POLICIA"
18,33.- DOCUMENTAL
19,24.- PIEZAS
19,35.- DIBUJOS ANIMADOS: TINTIN
20,00.- AVANCE. REDACCION
20,05.- LOS 40 PRINCIPALES
20,30.- TELECOMEDIA: ALF
21,00.- PADRES FORZOSOS
21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21,30.- REDACCION. NOTICIAS
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA
22,00.- "ESTE CHICO ES UN DEMONIO II"
23,28.- "NO ME MIENTAS QUE TE CREO"
01,00.- MUSICA NOCHE
02,46.- CINE: "EL PLACER DE MATAR"
04,16.- CINE: "LA CARNE"
05,43.- CIERRE

Mañana

08,00.- ABC WORLD NEWS
08,30.- SHARKY Y GEORGE
08,55.- VIDEOMINUTO
09,52.- REDACCION. NOTICIAS
10,00.- "LA VIDA DE BRIAN"
11,32.- "UNA MUJER EN LA GUERRA"
13,35.- LOS 40 PRINCIPALES
14,00.- REDACCION. NOTICIAS
14,05.- LOS CHICOS DE BEVERLY HILLS
14,30.- TELESERIE: AQUI MANDO YO
15,00.- "EL PEQUEÑO TATE"
16,37.- "ESPOSA, MADRE Y ASESINA"
18,07.- GOLF: RESUMEN P.G.A.
19,35.- TINTIN
20,00.- AVANCE. REDACCION
20,05.- LOS 40 PRINCIPALES
20,30.- TELECOMEDIA: ALF
21,00.- PADRES FORZOSOS
21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21,30.- REDACCION. NOTICIAS
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA
22,00.- LA NOCHE DE BOGDANOVICH
23,05.- "LA ÚLTIMA SESIÓN"
00,03.- "TEXASVILLE"
02,04.- DOCUMENTAL
02,56.- 24 HORAS
03,49.- "JINETES DE LEYENDA"
05,39.- CIERRE



TELEMADRID

15,00.- MIS DOS PADRES
15,30.- CINE DE TARDE I
"Algo tan perfecto"
17,15.- OLE TUS VIDEOS II
18,15.- CINE DE TARDE II "Sylvester"
20,05.- ROSEANNE
20,30.- TELENOTICIAS
21,00.- FUTBOL Osasuna-Valencia
22,50.- CINE: UNA DE RISA "Black Jack"
00,40.- TELENOTICIAS
00,55.- FUTBOL
Dep. La Coruña-Dinamo de Kiev
02,30.- MAGNUM
03,20.- INFORMACION CULTURAL

Mañana

07,50.- LA LINEA ONEDIN
08,40.- HANK KATTS Y RINTY
09,00.- A SABER
09,30.- LOS CASOS DEL PADRE DOWLING
10,25.- ESPANTAJAROS Y LA SEÑORA
KING
11,20.- LOS MONSTERS
11,45.- BUMBU
11,55.- FUERZA G
12,20.- LOS DEFENSORES DE LA TIERRA
12,45.- LAS TORTUGAS NINJA
13,10.- FOOFUR
13,35.- LA BOLA DEL DRAGON Z
14,00.- TELENOTICIAS MADRID
14,30.- TELENOTICIAS
14,55.- EL TIEMPO
15,00.- MIS DOS PADRES
15,30.- CINE: PROGRAMA DOBLE
19,00.- ULYSSES 31
19,30.- EL INSPECTOR GADGET
20,00.- TELENOTICIAS
20,20.- EL TIEMPO
20,25.- EN ACCION
21,00.- FUTBOL Ath. Bilbao-Flamingo
22,50.- CINE: UNA DE RISA "Black jack"
00,10.- BRIGADA ESPECIAL
01,00.- TELENOTICIAS
01,15.- CINE: "A mí no me mire usted"
02,35.- MAGNUM
03,25.- INFORMACION CULTURAL

PEQUEÑA PANTALLA

CONCURSO

"LA RUTA QUETZAL"
(LA 2. 17,30).— Un total de 450 jóvenes de 34 países, escogidos por sus buenas notas y su habilidad, se reunirán hoy en Madrid para comenzar la "Expedición Ruta Quetzal", hasta ahora un programa de TVE, que ha puesto a prueba desde el pasado mes de julio a los cientos de estudiantes que participarán en el viaje de "descubrimiento del ayer y de potenciación del mañana". Con la Ruta se quiere revivir el viaje que realizó Hernán Cortés, en 1524, a través de las selvas tropicales de Honduras, Guatemala y México y estudiar una civilización precolombina tan importante

como la Maya. Los jóvenes, entre 16 y 17 años, se reunirán hoy en Madrid para permanecer ocho días en territorio español, donde visitarán Salamanca y Santiago de Compostela en su Año Santo, en una expedición patrocinada por el Gobierno español dentro del programa Quinto Centenario y declarada de "interés universal" por la UNESCO. Los adolescentes zarparán el 2 de septiembre, junto a Miguel de la Quadra-Salcedo, del puerto de La Coruña y pasarán por Isla Guadalupe, Puerto Rico, República Dominicana, Honduras, Guatemala y México, en un viaje que finalizará el 10 de octubre.

COMEDIA

ESTE CHICO ES UN DEMONIO II (CANAL+ 22,00).— Ben y su hijo, el temible Junior, han cambiado de ciudad. Con sorpresa, Ben descubre que ahora es el centro de atención, porque el

lugar se encuentra lleno de mujeres solteras. Por su parte, Junior conoce a una compañera de colegio llamada Trixie, que resulta ser el terror del vecindario. Juntos harán de las suyas.

ACCION

LOS ANGELES DEL DIABLO (TVE-1. 00,20).— Un numeroso grupo de motoristas con una particular cultura que sólo responde a las leyes propias, emprenden un viaje tras un acci-

dente en el que un ciudadano ha sido atropellado por uno de ellos. En un pequeño pueblo tienen un incidente con las autoridades, al ser acusados de una violación que en realidad no han cometido.

★★★★ Excepcional. ★★★ Muy buena. ★★ Buena. ★ Pasable.



14,30.- REDACCION 21.
INFORMACION
EN DIRECTO
15,00.- SERVICIO SEGOTEX.
INFORMACION LOCAL
22,00.- DE ARIES A PISCIS
23,00.- REDACCION 21.
INFORMATIVO
EN DIRECTO
23,30.- SERVICIO SEGOTEX.
INFORMACION LOCAL

Mañana

08,00.- SERVICIO SEGOTEX.
INFORMACION LOCAL
13,00.- ROCK 21
Musical
13,30.- FIESTA BRAVA
14,00.- DE ARIES A PISCIS
14,30.- REDACCION 21.
INFORMATIVO
EN DIRECTO
15,00.- SERVICIO SEGOTEX.
INFORMACION LOCAL
22,00.- FIESTA BRAVA
22,30.- REPORTAJE
23,00.- REDACCION 21.
INFORMATIVO EN DIRECTO
23,30.- SERVICIO SEGOTEX.
INFORMACION LOCAL

CARTELERA

MULTICINES MIRO

SALA 1

A las 8,00 y 11,00:

**"Daniel,
el travieso"**

GRAN ESTRENO NACIONAL

SALA 2

A las 8,00 y 11,00:

"Stalingrado"

SONIDO DOLBY STEREO

SALA 3

A las 8, 9,30:

"BAMBI"

11 noche:

"Robocop III"

LOS ZULOAGA
CINE DE VERANO

"El guardaespaldas"

A las 10,45 de la noche

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

BURBUJAS

ROBAN UNA ESCULTURA PARA DEMOSTRAR LA INSEGURIDAD DE UN MUSEO

Dos jóvenes, de 21 y 22 años, robaron una escultura del Museo Municipal Mateo González de Béjar con la intención de enviársela al alcalde de la localidad y "demostrar que éste no es seguro", señalaron ayer fuentes policiales.

Los dos jóvenes, residentes en Béjar y estudiantes de Bellas Artes en Salamanca, fueron detenidos por la Policía tras sustraer del citado museo una de las obras del escultor bejarano Mateo González, denominada "Cabra de Córcega", tallada en negro y de reducidas dimensiones.

Los jóvenes, según la encargada del museo, Sara García, entraron de visita con una bolsa de deportes en la que se llevaron la escultura. Al cierre del museo la encargada revisó las obras echando en falta la escultura, de "incalculable valor", y denunció los hechos en la comisaría, al haber conocido a los presuntos ladrones.

La Policía encontró la obra, debidamente embalada, en el domicilio de uno de los jóvenes, ya que pensaban remitírsela al alcalde de Béjar para demostrarle que el museo no estaba debidamente asegurado, aunque sí tiene alarma que funciona cuando está cerrado.

MISCELANEA

A pesar del convenio internacional "Dolphin Save"

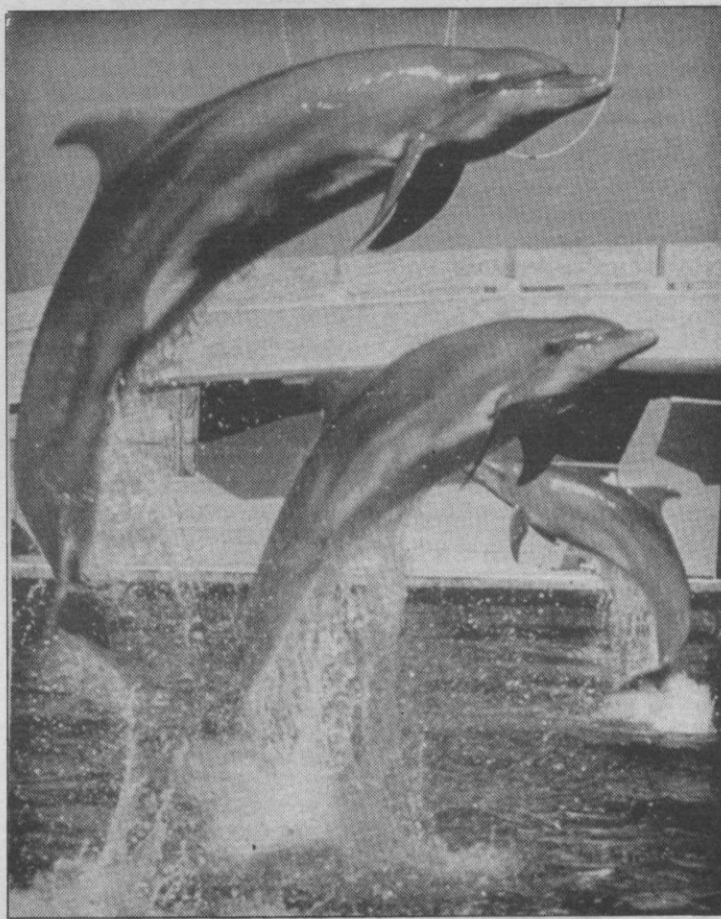
Más de 18.000 cetáceos mueren cada año en las redes de los barcos atuneros

Entre 18.000 y 20.000 delfines mueren cada año en las redes de los buques atuneros a pesar del convenio "Dolphin save", según ha denunciado la organización ecologista Greenpeace, que considera este acuerdo "un lavado de cara" de las empresas conserveras para presentar sus productos como no dañinos.

Madrid, (Efe).— El coordinador de las campañas de ecología marina de esta asociación ecologista, Ricardo Aguilar, explicó en conferencia de prensa que Greenpeace "no apoya el ecoetiquetado que lucen muchas latas de conservas", por entender que el "Dolphin Save" no garantiza el respeto al medio ambiente y es utilizado para evitar perder ventas.

Sin embargo para el responsable de las campañas marinas de ADENA-Fondo mundial para la protección de la naturaleza (WWF), Ezequiel Navio —promotores del convenio en España—, aunque el sistema de control es mejorable, funciona y siete empresas españolas ya han perdido la certificación "Dolphin save".

La campaña "Dolphin save" pretende impedir la matanza de delfines por la utilización de ciertos tipos de artes usadas en la pesca del atún "Yellowfin" en el Pacífico Oriental Tropical, en el que suelen nadar estos mamíferos marinos. Entre los sistemas proscritos destacan ciertos tipos de captura con red, como deriva, agalla o cerco, culpables de la muerte de un delfín cada cinco minutos.



Desde los años cincuenta han muerto casi siete millones de delfines

Su entrada en vigor, según Greenpeace, ha reducido la mortandad de los delfines (casi siete millones de ejemplares desde la década de los cincuenta) pero ha trasladado el "sacrificio" a otras especies, como las tortugas marinas, ballenas y tiburones-ballena.

Otra de las deficiencias que denuncia esta asociación es que no contempla las capturas realizadas en otras partes del planeta

como el Atlántico, donde se pesca el "bonito del norte". Además las aves también se han visto afectadas y casi 44.000 albatros mueren cada año en los anzuelos de los palangreros.

La puesta en marcha en España del "Dolphin save" obligó, hace un año, a la totalidad de la industria atunera española a suscribir este acuerdo, después de una campaña de ADENA.

● Un tiburón de nueve metros de largo fue "pescado" por un barco arrastrero al quedar atrapado en sus redes cuando navegaba frente a la Bahía de Mossel, en la costa sudoriental de la provincia sudafricana de El Cabo. Los tripulantes del pesquero declararon que al principio creyeron que se trataba de una ballena, por lo que pidieron la ayuda de otro barco para izarlo con una grúa.

● La Torre Eiffel, el monumento más visitado de Francia, alcanzará en pocos días la cifra de 150 millones de visitantes desde su inauguración, informaron fuentes de la sociedad encargada de su explotación. La empresa calcula que se alcanzará este número entre el 28 de agosto y el 2 de septiembre y ha previsto regalar un automóvil al turista cuya entrada coincida con esa cifra. La Torre Eiffel registra actualmente una media diaria que oscila entre los 5.000 y los 8.000 visitantes, aunque en algunos días despejados alcanza hasta los 30.000.

● La crisis que sufre el diario "YA" y su editora, "Edica", no es responsabilidad ni de Antena 3TV ni de ninguno de sus accionistas, sino que ha venido dada por causas ajenas a la entidad televisiva "y después de más de ocho meses de gestión por parte de la nueva propiedad", según este canal. Antena 3TV señaló ayer en una nota que "carecen de todo fundamento" las especulaciones llevadas a cabo por miembros del comité de empresa de "Edica".

HOY NO ES FIESTA

El cambio climático reducirá las lluvias en el sur de España

San Lorenzo de El Escorial (Madrid), (Efe).— Los efectos del cambio climático global en la Europa meridional afectarán sobre todo al Sur de la Península Ibérica, donde las lluvias disminuirán entre un 5 a un 15 por ciento la próxima década, dijo ayer el subdirector del Instituto Nacional de Meteorología, Antonio Labajo.

El descenso de las precipitaciones se sentirá en particular en los meses de verano debido, entre otras causas, a un aumento en las temperaturas medias anuales y provocará más incendios forestales y una disminución en los recursos hídricos, por lo que "el diseño de planes hidrológicos debe tomar en cuenta estos datos", insistió este meteorólogo.

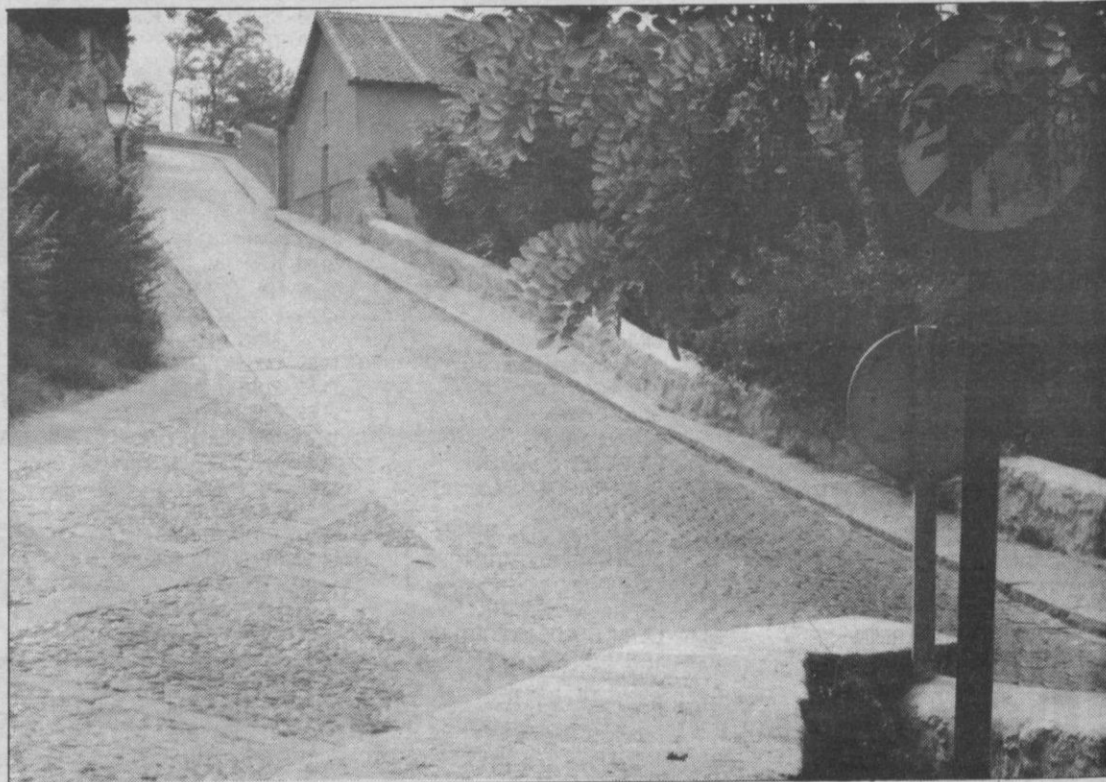
Estas son las conclusiones

del último experimento sobre efecto invernadero del Instituto Británico de Meteorología, uno de los tres más importantes del mundo, y expuestas por Labajo dentro del curso de la Complutense "Agua y medio ambiente".

El experimento trató de precisar las tendencias del clima en Europa Occidental para los próximos setenta y cinco años, en el caso de que aumentara un uno por ciento la concentración anual de dióxido de carbono (CO₂), "algo más que probable al ritmo actual", precisó Labajo.

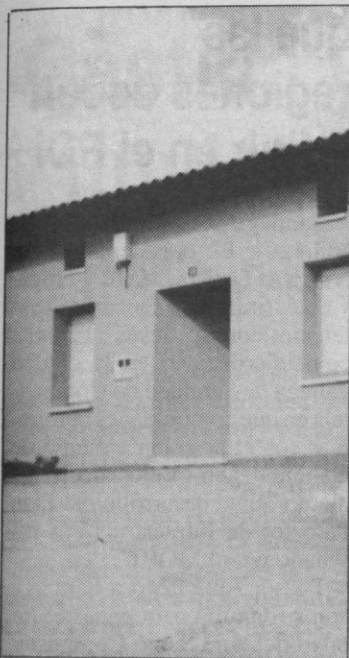
Según este trabajo británico, todo el planeta no responderá de igual modo a la subida de CO₂ y las reacciones más rápidas se producirán en el hemisferio norte, con un aumento de las temperaturas medias entre dos y cuatro grados centígrados.

VISTO Y NO VISTO



NATURALEZA CONTRA LA SEGURIDAD VIAL.— No todos los espacios sin asfaltar de la ciudad tienen la suerte de estar bien cuidados como algunos jardines. En este caso, en la confluencia de la bajada del Pozo de la Nieve con el paseo de San Juan de la Cruz, los árboles han extendido sus ramificaciones hasta el punto de ocultar (más de lo que muestra la imagen) la señal de prohibición y que también reviste un importante peligro.— (Foto: Peñalosa).

MONTEJO DE LA VEGA



Centro familiar de Montejo. A.S.

Continúa expuesta la muestra "Aves migradoras"

A.S.

Hasta el próximo día 26 de agosto permanecerá expuesta en el Centro Familiar de Caja Segovia de Montejo de la Vega de la Serrezuela la muestra "Aves migradoras" que está recorriendo la provincia.

La alcaldesa de la localidad, Ana Isabel Encinas, fue la encargada de inaugurar esta muestra que ha organizado la SEO/BirdLife y Caja Segovia en colaboración con la Asociación Cultural de Montejo de la Vega.

La inauguración fue acompañada con una charla que ofreció Rosa Izquierdo, responsable de Educación Ambiental en la cooperativa "Hoces de Riaza", que desarrolla sus actuaciones en el Refugio de Montejo de la Vega de la Serrezuela.

La charla, que en un principio versó sobre la importancia de las aves migradoras en la Península Ibérica acabó repasando las especies migradoras más importantes del refugio de rapaces y del embalse de Linares del Arroyo, que por su situación geográfica y estado de conservación es una de las zonas más importantes en cuanto a la diversidad de aves.

La zona ha sido declarada una de las siete primeras zonas ZEPA, zona de especial protección para la aves, de Castilla y León.

La asistencia de público fue numerosa mostrando gran interés los participantes que entablaron un divertido coloquio.

ARRENDAMIENTO VIVIENDA MUNICIPAL EN TORRE VAL DE SAN PEDRO (Segovia)

DURACION: 3 años.
LICITACION: 350.000 ptas./año de salida.
FIANZA PROVISIONAL: 7.000 ptas.
PROPOSICIONES: En el plazo de diez días hábiles siguientes a la publicación de la subasta en el BOLETIN OFICIAL DE LA PROVINCIA. Teléfono 50 61 50.

CASLA

Degustación de caldereta, teatro infantil y sevillanas dedicadas a la patrona de la localidad

Unas 500 personas participaron en el "Día del socio" de la asociación "La Colodra"

Unas quinientas personas han participado en el "Día del Socio", una alegre y ya tradicional fiesta popular, que se ha celebrado en Casla, organizada por la Asociación Cultural Provincial "La Colodra" y la Asociación Juvenil del mismo nombre, ambas con sede en dicha localidad de la sierra segoviana.

ANGEL ESTEBAN CALLE

Al igual que en años anteriores, la fiesta comenzó con la degustación de una sabrosa caldereta, para cuya elaboración se utilizaron cerca de trescientos kilos de carne y que estuvo aderezada por los maestros caldereteros Vicente Gutiérrez Alonso, Emilio García Cristóbal, Juan García Cristóbal y Juan Andrés García Cristóbal. Esta sana diversión, en la que tomaron parte y confraternizaron prácticamente todos los socios acompañados de sus familiares, se prolongó hasta el inicio de la noche. En ese momento, Mariano Cárdenas, iluminador profesional de cine y televisión, ofreció unos magníficos efectos visuales, que hicieron las delicias de quienes estaban allí.

La jornada se completó con la representación de la obra de teatro infantil "Sálvese quien pueda", una pieza ingeniosa y desenfadada escrita por M^a Isabel González Muñoz, que fue muy aplaudida. La interpretación estuvo a cargo de los socios juveniles de "La Colodra", los cuales derrocharon entusiasmo y dedicación en cada uno de los papeles que le correspondieron. Coordinó algunos aspectos relacionados con esta representación el vicepresidente de la mencionada Asociación Cultural, Gonzalo Sosa.

Por su parte, Juan José Icaza, presidente de la Junta Directiva de "La Colodra", pronunció unas palabras para agradecer y poner de relieve la colaboración de los socios con su asistencia, sus ideas y su trabajo, lo cual había hecho posible el éxito de la velada que se acababa de desarrollar y que tuvo su broche final en unas sevillanas dedicadas a la Virgen de la Estrella, patrona de Casla, que fueron cantadas con brío y arte por Genma y José Luis, con acompañamiento de guitarra.

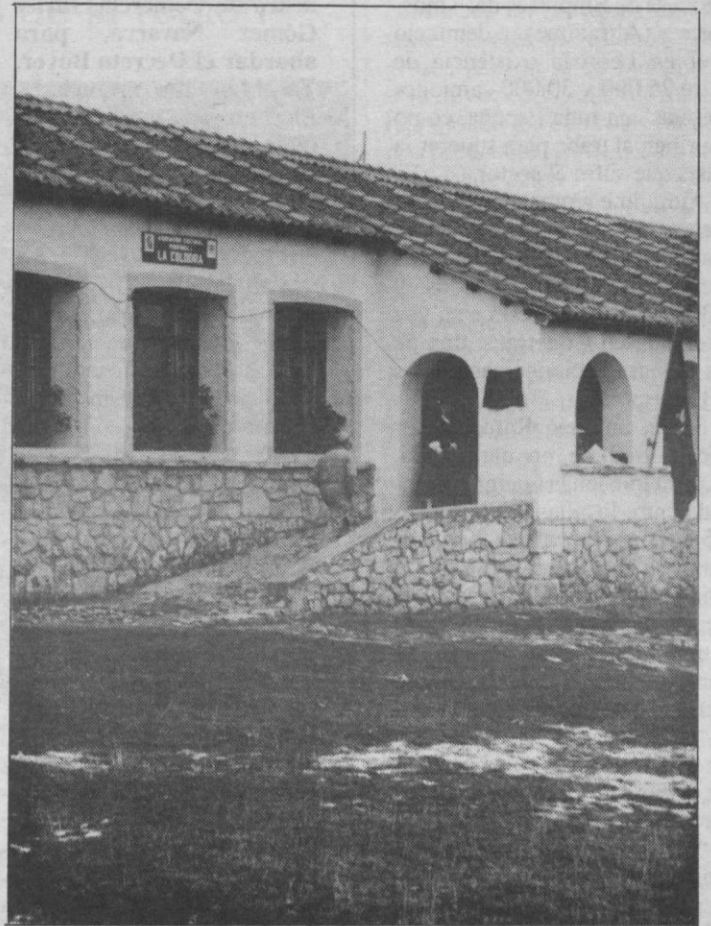
También organizada por "La Colodra", durante este mes de agosto se encuentra abierta al público en la sede de esta Asociación Cultural, la segunda exposición de fotografías antiguas presentada con el título de "Otros tiempos", que ha sido montada por José Luis Muncio García, quien ha realizado la reproducción de los originales de manera que las copias tuvieran un formato uniforme.

La muestra, que tiene periodicidad bienal, recoge en esta ocasión una variada gama de

fotografías costumbristas y de retratos, la mayoría de ellos con más de cincuenta años de antigüedad. En dicha exposición, cuyo cierre está previsto para el próximo domingo, día 29, se pueden contemplar desde las figuras de hombres, mujeres y niños, ataviados con los trajes propios de la época, hasta escenas de las labores del campo, como la trilla, pasando por las fiestas populares, por

ejemplo las tradicionales corridas de toros en la plaza del pueblo cercada por carros.

Viendo todas estas imágenes del pasado, cedidas por quienes entonces habitaban en Casla o por sus familiares, surge en el espectador, espontáneamente, la evocación de una vida rural sencilla, a veces dura y a veces hermosa, que hoy día, en su mayor parte, se ha perdido o se está perdiendo.



Edificio sede de la asociación cultural "La Colodra". A.S.

Exposición de fotografías antiguas

La muestra, que tiene periodicidad bienal, recoge en esta ocasión una variada gama de fotografías costumbristas y de retratos, la mayoría de ellos con más de cincuenta años de antigüedad. En dicha exposición, cuyo cierre está previsto para el próximo domingo, día 29, se pueden contemplar desde las figuras de hombres, mujeres y niños, ataviados con los trajes propios de la época, hasta escenas de las labores del campo, como la trilla, pasando por las fiestas populares, por

SAN ILDEFONSO

La falta de aparcamientos, en el pregón de Marrero

A.S.

En el pregón de fiestas ofrecido el pasado sábado por Juan Antonio Marrero Cabrera en el Real Sitio destacó la falta de espacios en el lugar para los vehículos que se desplazan hasta La Granja.

"Hay que reconocer que en esto de mejorar los accesos y fabricar plazas de aparcamiento, la actual Corporación municipal está haciendo todo lo que puede, aunque en los grandes días como hoy, las previsiones se desbor-

dan y todo resulta insuficiente", dijo el pregonero. En un emotivo y breve discurso, Marrero Cabrera recordó todas y cada una de las fuentes del municipio. No sólo las palaciegas y monumentales, sino también las naturales que brotan —o brotaban— en diferentes puntos del término municipal. Abogó por la recuperación de algunas, como la de la Huerta del Venado, del Cuerno o la de la Rendija y propuso a autoridades y vecinos la conservación de todas ellas.

Mañana, día grande de las fiestas, la Banda de Música de El Espinar ofrecerá un concierto a las 12,30 horas en el "Corro de la Chata". También en los Jardines del Palacio, pero a las 17,30 horas tendrán lugar juegos de agua de las monumentales fuentes. En la plaza de toros a las 19 horas habrá un festival taurino a cargo de Oscar González, Emilio de Frutos y Juan Bautista Martín.

AGRICULTURA

Los fabricantes de alimentos para animales, contra el maíz francés

ICAL

La Confederación Española de Fabricantes de Alimentos para Animales (CESFAC) ha acusado a la Comisión Europea de discriminar gravemente a los consumidores de cereales, en especial de maíz, al permitir que una licitación permanente para la reventa de maíz francés, en poder de su organismo de intervención se pueda realizar a un precio más barato que el de hace unos meses.

Según CESFAC esta medida "quiere decir que la CE se debe de haber dado cuenta ahora, con cierto retraso, de que el precio del mercado de maíz es muy alto, al contrario de que se vendieron por parte del SENPA partidas de cereales, incluido maíz, tomando como base el precio de intervención, como así se estipulaba reglamentariamente".

En la apertura de esta licitación permanente, por la que se permite liberar 250.000 tonela-

das de maíz italiano y 300.000 de maíz francés, cuando la comisión permite, según el reglamento del 4 de agosto, para el caso francés que las ofertas seleccionadas no puedan tener en ningún caso un valor inferior a 164,18 ecus por tonelada.

Los fabricantes españoles denuncian que "esa cifra corresponde exactamente al precio de compra por la intervención, que suponía, antes de aplicar la reforma de la PAC, el 94 por ciento de compra, y que fue sustituido reglamentariamente desde finales de abril por el precio de venta".

Según el director de CESFAC, Manuel González, ahora a Francia se le aplica a su licitación el precio de compra por la intervención, cuando ya no existe y después de que aquí se haya aplicado plenamente el precio de intervención en las licitaciones de cereales.

Altradime denuncia que existen 30.000 camiones "piratas"

León (Efe).— Rafael Sotorriño, presidente de la Asociación Leonesa de Empresas del Transporte (Altradime), denunció en León la existencia de entre 25.000 y 30.000 camiones "piratas" en toda España, como la principal traba para superar la crisis que sufre el sector.

Altradime representa en León y en su provincia a cerca del 65 por ciento de los trabajadores del sector, con 600 asociados y 1.300 vehículos, y está a su vez integrada en Conetrans, una de las dos asociaciones nacionales del transporte.

Según anunció Rafael Sotorriño, Altradime no participará, en principio, en la huelga convocada entre los días 30 de agosto y 5 de septiembre, que sí secundará Fenadismar, la otra asociación nacional del transporte. Sin embargo, Rafael Sotorriño apuntó que si el día dos de septiembre no se logra ningún acuerdo para poner en marcha las medidas aprobadas para evitar el transporte pirata, Altradime secundará la huelga prevista para el día siguiente.

"La subvención del gasóleo, previa presentación de los documentos que acrediten la situación legal del transportista, sería una de la fórmulas para acabar con la ilegalidad", destacó Rafael Sotorriño.

La patronal del transporte de León considera imprescindible que el Gobierno ponga en marcha diversas medidas aprobadas meses atrás para acabar con la ilegalidad existente en el sector para lo que han convocado una serie de movilizaciones en los meses de agosto y septiembre.

Un alcalde zamorano denuncia que unas voladuras del MOPT causan daños en viviendas

Zamora (Ical).— El alcalde de la localidad zamorana de Muelas del Pan, Francisco Añez, denunció el grave peligro que supone para los vecinos las obras de construcción del puente que unirá esta localidad con la de Ricobayo.

Las voladuras realizadas ayer por la empresa Ferroviaria provocaron desperfectos en viviendas y automóviles, e incluso, según testigos presenciales, importantes daños en tejados.

Francisco Añez ha solicitado a los representantes de la empresa constructora la inmediata paralización de los trabajos, que se iniciaron hace aproximadamente un mes y que han sido calificados además como "un atentado contra la cultura", ya que están poniendo en peligro dos castros prerromanos de gran valor arqueológico.

A primeras horas de la tarde los vecinos de Ricobayo se vieron sorprendidos por unas fuer-

Las Cortes recibirán próximamente el proyecto Ley de Comercio

Merino, satisfecho ante las negociaciones para reformar el Decreto Boyer

El consejero de Fomento, Jesús Merino, ha valorado de forma positiva las negociaciones iniciadas por el ministro de Comercio, Javier Gómez Navarro, para abordar el Decreto Boyer. También ha anunciado, que en septiembre será tramitado a las Cortes el proyecto de Ley de Comercio elaborado por la Junta de Castilla y León

Valladolid (Ical).—El proyecto de Ley de Comercio Interior elaborado por la Junta de Castilla y León será aprobado por el Consejo de Gobierno del Ejecutivo regional y entrará en las Cortes para su tramitación parlamentaria antes de finalizar el próximo mes de septiembre, cumpliendo así los compromisos adquiridos, según manifestó el consejero de Fomento, Jesús Merino.

El consejero ha valorado de forma positiva las negociaciones iniciadas por el ministro de Comercio, Javier Gómez Navarro, para abordar la reforma del Decreto Boyer, que perjudica a los pequeños comerciantes al permitir la libertad de horarios y la apertura en domingos y festivos.

Jesús Merino ha manifestado su satisfacción, "ya que por fin la Administración central se ha dado cuenta de los problemas de los pequeños comerciantes y ha accedido a negociar la regularización de los horarios".

El consejero de Fomento ha manifestado que tanto la sentencia del Tribunal Constitucional —que prohíbe a las comunidades autónomas sin



Jesús Merino, consejero de Fomento.

ARCHIVO

competencias regular los horarios comerciales— como la posible reforma del Decreto Boyer, no afectará a la tramitación parlamentaria del proyecto de Ley de Comercio Interior de Castilla y León.

Tanto los responsables de la patronal como de los sindicatos se han manifestado también a favor de que el proyecto de ley siga adelante según el calendario previsto.

Sin embargo, mientras la Consejería de Fomento ha decidido adaptar el articulado de su proyecto a la sentencia del Tribunal Constitucional, los sindicatos defienden a toda costa la inclusión de normas que regulen los horarios de apertura y cierre de comer-

cios. No se descarta que las negociaciones abiertas por Gómez Navarro permitan llegar a una ley de comercio nacional que podría estar aprobada en diciembre, hecho que modificaría algunas de las consecuencias derivadas de la reciente sentencia del Tribunal Constitucional, que ha dejado sin valor el consenso alcanzado por patronal, sindicatos y Junta sobre una Ley de Comercio Interior para la Comunidad.

Por otra parte, el proyecto de Ley de Comercio, fue entregado al Consejo Económico Social de Castilla y León, como órgano consultivo, para su valoración a finales del pasado mes de julio.

Cinco personas muertas en accidentes de tráfico ocurridos en la región

Valladolid (Ical).— Cinco personas muertas, cuatro heridas graves y una leve es el balance de los cuatro accidentes de tráfico ocurridos durante las últimas horas en las carreteras de la región. El camionero Cesáreo Feito Otero, de 26 años, falleció arrollado por su propio vehículo en el término municipal de Medina del Campo (Valladolid) cuando se encontraba cambiando una rueda.

Según han informado fuentes de Tráfico un camión conducido por Carlos Escalonilla Cruz, de 30 años, colisionó con la parte posterior del vehículo conducido por Feito que se encontraba estacionado en el arcén.

El accidente se produjo a las cero horas en el kilómetro 153,700 de la N-VI.

El segundo de los siniestros ocurrió en el término leonés de Onzonilla, en el kilómetro 2,600 de la autopista A-66. Antonio García Pequeño, de 47 años, re-

sultó muerto al colisionar el vehículo que conducía con un camión.

Otras dos personas murieron en un accidente registrado en la localidad palentina de San Salvador de Cantamuda. Se trata de Paloma Gutiérrez Ruiz, de 19 años, e Inés Martín Ruiz, de 26 años, ocupantes de un turismo que se salió por la izquierda de la vía y se desmenuzó por un desnivel. El conductor del vehículo, Javier Nargánez Vega, de 27 años, resultó herido grave; así como el ocupante Eleuterio Harro Francés.

El accidente tuvo lugar en la C-627 a las 17,45 horas. En la provincia de Avila se registró otro siniestro en la N-110 a su paso por Aldeavieja. El turismo conducido por José Manuel Domínguez Aguilar, de 22 años, se salió de la vía y cayó por un desnivel. Falleció la ocupante María del Carmen García Alonso, de 48 años.

Fraga y Posada coinciden en que las regiones deben influir en el PDI

Santiago de Compostela (Ical/AGN).— El presidente de la Xunta de Galicia, Manuel Fraga, y el ex titular del Ejecutivo castellano-leonés, Jesús Posada, coincidieron ayer en la ciudad gallega de Santiago de Compostela en que comunidades autónomas con el peso por ejemplo de Galicia deben influir "decisivamente" en el desarrollo del Plan Director de Infraestructuras diseñado por el MOPT.

Posada, que llegó a Santiago con su familia para ganar el jubileo del Año Santo Compostelano, recaló tras el encuentro con Fraga que no se pueden hacer carreteras ni obras públicas importantes de espaldas a la realidad de las comunidades autónomas, "y por tanto —señaló— lo que diga el Gobierno gallego es fundamental para lo que se decida en España".

En este sentido anunció, en su calidad de portavoz del PP en el Congreso en materia de infraestructura, una próxima reunión con el conseller de Ordenación del Territorio de la Xunta, Xosé Cuiña. Manuel Fraga dijo por su parte que era prioritario conectar Galicia con otras comunidades, como Cantabria, Asturias, País Vasco y Castilla y León, por las que pasan las comunicaciones del Valle del Ebro.

Los embalses se encuentran al 42 por ciento de su capacidad

Valladolid (Ical).— Los embalses de la cuenca del Duero han descendido hasta el 42,5 por ciento de su capacidad total con 1.140,5 hectómetros cúbicos almacenados, según los datos de la Confederación Hidrográfica del Duero.

En los últimos siete días el descenso se cifra en 93,7 hectómetros, cantidad muy similar a la de semanas anteriores. Las pérdidas de mayor cuantía corresponden a las presas leonesas de Barrios de Luna y Riaño, y a la salmantina de Santa Teresa. Barrios de Luna se encuentra al 34,57 por ciento de su capacidad con 106,5 hectómetros cúbicos embalsados tras el descenso semanal de 18,2 hectómetros. Riaño alcanza el 61,7 por ciento de ocupación con 402,1 hectómetros cúbicos. La presa del Porma cuenta con 134,4 hectómetros cúbicos. El embalse de Santa Teresa marca uno de los límites más bajos de la región con el 31,8 por ciento; la de Aguilar, en el sistema del Pisuerga, ha descendido hasta los 77,6 hectómetros cúbicos, Requejada alcanza el 41 por ciento con 26,7 hectómetros embalsados. El pantano de Linares del Arroyo, en Segovia, desciende hasta el 28,7 por ciento de su capacidad, con 16,7 hectómetros almacenados.

ENTRE DOS AGUAS

La Junta inspecciona y controla las zonas de baño naturales y artificiales

Castilla y León ofrece un amplio mapa fluvial para aliviar el calor veraniego

El baño está permitido en más de noventa puntos de la región

Los parajes naturales de baño en Castilla y León muestran un panorama muy variado a lo largo del presente estío. Desde las impolutas y transparentes aguas de recónditas zonas serranas hasta la sórdida sensación que origina ver y oler desechos de todo tipo que, llevados por la corriente, convierten a los ríos en cloacas, los bañistas disfrutan de un vasto mapa fluvial para aliviarse de "la" calor.

IGNACIO MIRANDA

Quienes no puedan desplazarse a la costa y quieran alejarse del cloro de las piscinas, disponen de un centenar de zonas en las riberas de los ríos para darse un remojón y practicar actividades acuáticas. Todas ellas cuentan con la supervisión periódica de los técnicos de la Consejería de Sanidad.

Los análisis, realizados sobre las tomas de agua que recogen los farmacéuticos de las respectivas localidades, se dan a conocer cada quince días durante los meses de verano. Tales muestras pertenecen a lugares frecuentados por un cierto número de personas.

Los Ayuntamientos donde se encuentran los puntos de baño solicitan a la Administración regional el control sanitario del caudal, a fin de prevenir el contagio de enfermedades y las molestias físicas —infecciones, irritaciones, indigestiones— que produce el contacto de nuestro cuerpo con aguas muy sucias.

La Consejería de Sanidad efectúa dichos exámenes en las casi doscientas zonas de baño que tiene censadas. El parámetro fundamental que evalúan los técnicos es la contaminación fecal, medida a través de unos microorganismos denominados "coliformes". También se observa la presencia de espumas y manchas aparentemente tóxicas.

Por desgracia, la ausencia generalizada de aguas depuradas en Castilla y León reduce cada temporada el número de zonas naturales de baño, a la espera de que las distintas administraciones acometan más planes de saneamiento.

Avila pulcra

Avila ofrece un saldo sorprendente: de sus 25 zonas de baño examinadas, tan sólo dos —la piscina natural de Arenas de San Pedro y las "Playas Blancas" de Mombeltrán— se encuentran en un estado que desaconseja la inmersión.

Por todas las demás, distribuidas por comarcas del sur de la provincia cercanas al macizo de Gredos, corren aguas bastante limpias en comparación con el pestilente caudal de muchos ríos de la región.



Muchas de las zonas consideradas tradicionalmente de baño se han convertido en cloacas.

PEÑALOSA

La pureza de los torrentes y manantiales que bajan de la montaña hacen de Avila una excepción en lo referente a lugares naturales de baño.

El estado de contaminación de las zonas burgalesas desaconseja su uso público en más de la mitad de ellas. El baño está permitido en la presa del río Gerea; en el paraje denominado La Isla (Medina de Pomar); en El Soto y La Campa del río Nela entre otros lugares.

En León, la mayoría de las zonas tradicionales gozan de la calificación de aptas. Los embalses leoneses de Porma y Villameca, así como el pantano de Bárcena, son tres atractivos y tranquilos lugares para poder descansar, en los que también cabe la posibilidad de remojarse. Tres enclaves de la provincia de Palencia han dado resultados ne-

gativos en los últimos análisis efectuados por el servicio de Sanidad y Bienestar Social. Los ríos charros de los que se han obtenido tomas del estado del caudal han mostrado una calidad más que aceptable, por lo que Salamanca posee diez parajes que carecen de contraindicaciones para introducirse en las aguas que por ellos discurren.

Imagen putrefacta

La lamentable imagen de putrefacción e inmundicia de los principales ríos de la provincia de Valladolid queda patente en que sólo tres áreas fluviales cuentan con la correspondiente autorización oficial para remojarse en ellas.

La playa del embalse de San José (Castronuño), en el Duero, la de Viana de Cega en este río y la de Las Moreras en la capital

son aquellas donde el contacto con las aguas no provoca —a priori— trastornos en la salud de los nadadores.

Sin embargo, la polémica suscitada en la ciudad por la calificación positiva otorgada a la playa de Las Moreras prosigue año tras año.

La proximidad de un colector que recoge parte de los residuos urbanos de la margen derecha del Pisuerga y los expone directamente a las aguas ha puesto en tela de juicio la fiabilidad de los análisis. Algunos expertos estiman que esa catalogación atiene a una toma extraída de la misma orilla, pues el grado de contaminación aguas adentro aumentaría.

La playa de Bretocino en el Esla es el único núcleo en el que se desaconseja la inmersión de los diez analizados en Zamora.

Las piscinas de la Comunidad pueden llegar a pasar hasta cuatro inspecciones sanitarias diarias

ICAL

Las piscinas de Castilla y León pueden pasar hasta cuatro inspecciones sanitarias al día según ha podido saber Ical de fuentes institucionales.

La Consejería de Sanidad de la Junta de Castilla y León a través de sus respectivos Servicios Territoriales de Sanidad realiza como mínimo una a la semana aunque tiene competencia para hacerlo siempre que lo considere oportuno, según el decreto de octubre del pasado año por el que se regula la normativa higiénico-sanitaria de estas instalaciones.

El citado decreto establece además la facultad de otras consejerías, organismos o corporaciones locales para llevar a cabo otras inspecciones complementarias. Además, los

propietarios de cada una de ellas tienen obligación de plasmar en un libro de registro los resultados de los análisis efectuados tanto en la apertura de la piscina como en el momento de máxima concurrencia de clientes.

Este libro de registros, donde aparecerán la cantidad de cloro, Ph, y turbidez del agua, están a disposición de los farmacéuticos de las delegaciones territoriales que, mediante sus visitas periódicas, certifican las óptimas condiciones de la piscina o sancionan con su cierre cautelar hasta que cumpla las exigencias de salubridad determinadas por la legislación.

En dicho libro de registro deben constar también las lecturas de los contadores con el

detalle de los metros cúbicos de agua depurada y renovada, la cantidad y tipo de desinfectantes y todas las incidencias u observaciones de interés sanitario que se estimen oportunas.

Retraso administrativo

En cuanto a los datos estadísticos de la Consejería, el técnico de la Sección de Sanidad Ambiental de la Consejería de Sanidad Javier Pradera ha revelado que la recopilación de datos sobre este tema en el conjunto de la Comunidad sufre un retraso de tres años si se tiene en cuenta que tampoco se posee información centralizada sobre los controles semanales de esta temporada. La Consejería, por tanto, sólo dispone de las cifras correspondientes al año 90 que de las 594 existentes en la región,

arroja un saldo de 24 sancionadas y 3 clausuradas entre las 536 que pasaron inspección.

Estas atribuciones tiene su fundamento legislativo en el Estatuto de Autonomía de Castilla y León que atribuye a la Comunidad Autónoma la capacidad de desarrollo legislativo y de ejecución de la legislación básica del Estado en materia de Sanidad Interior.

En cuanto a las incidencias más frecuentes que se suelen producir en la mayoría de las piscinas, el farmacéutico de la Delegación de Burgos Jesús Sicilia, apunta la deficiente regulación de la cantidad de cloro y la elevada cantidad de grasas y aceites disueltas en el agua provocada por los usuarios al no practicar el baño reglamentario antes de entrar a la piscina.

Segovia: once-tres

ICAL

La Consejería de Sanidad advierte de la existencia de once espacios de recreo veraniego en Segovia donde los técnicos han constatado en las aguas importantes niveles de residuos peligrosos para la salud humana y sólo tres de estas zonas de recreo han pasado los controles sanitarios pertinentes para que la Junta los declare actos.

Entre los no actos se encuentran, la localidad de San Ildefonso suma tres zonas en tales condiciones: los parajes de Boca del Asno, Los Asientos y El Chato, mientras que el municipio de Fuentidueña posee otro dos, conocidos popularmente como La Presilla y El Puente.

Asimismo, las zonas de El Soto (Laguna de Contreras), La Hontanilla (Coca) y las piscinas de El Chorro (Navafría), la lista de zonas no aptas para el baño en la provincia de Segovia, según el último informe del Servicio Territorial de Sanidad y Bienestar Social de la Junta de Castilla y León, la completan la La Pesquera y el Puente de Segovia de Cuéllar, y el Puente Viejo de la localidad de Valledado.

Dentro de los enclaves segovianos donde está autorizado el chapuzón, sobresale el embalse de Linares, La Dehesa en Cerezo de Arriba, Fuente Salud en Sepúlveda.

Los estudios efectuados en una docena de parajes sorianos han determinado que las aguas de esos lugares permanecen los suficientemente limpias como para que la inmersión resulte inofensiva a los usuarios.

Las zonas son las dos de Sotillo del Rincón en el río Razón; la famosa Laguna Negra, en Vinuesa; la de Saldueiro en el río Duero y las dos ubicadas en el municipio de Garray.

El Banco de España mantiene en el 10,5 el tipo de interés oficial

Madrid (Efe).— El Banco de España decidió mantener hoy en el 10,5 por ciento el tipo de interés oficial, al resolver la subasta decenal de certificados, en la que adjudicó 1,75 billones de pesetas de los 2,78 billones solicitados por las entidades financieras, informó el instituto emisor.

En la subasta hoy resuelta, emisión 25 de agosto y vencimiento el 6 de septiembre, los bancos y cajas de ahorros que solicitaron préstamos del Banco de España a doce días para la cobertura del coeficiente legal de caja hicieron sus peticiones a un tipo medio ponderado del 10,5 por ciento, el mismo que el que se dio en la resolución decenal del pasado 13 de agosto. El Banco de España, que bajó en

medio punto, hasta el 10,5 por ciento, el precio oficial del dinero el pasado 3 de agosto, ha decidido mantener este precio oficial del dinero en las otras dos resoluciones de subasta de este mes, el 13 y el 24 de agosto.

En el mercado interbancario, el precio del dinero antes de la resolución de la subasta decenal estaba en torno al 10,60 por ciento, y la peseta se cotizaba a 80,83 y 136,35 unidades por marco y dólar, respectivamente.

Por otra parte, el desempleo europeo crecerá hasta un 11,9 por ciento el próximo año y el número de personas sin trabajo totalizará 22,9 millones, según Georg Busch, experto en Investigaciones Económicas de Viena. (Wifo).

Laborda: "En el PSOE se echa en falta una corriente más a la izquierda"

Santander (Efe).— El presidente del Senado, Juan José Laborda, considera que en el PSOE "se echa en falta una corriente de opinión a la izquierda de la mayoría" y que en esta formación política "cabe la mitad" de Izquierda Unida.

Laborda, en un entrevista que publica hoy "El Diario Montañés", señala que "con todo el respeto que me merecen los compañeros de Izquierda Socialista, nunca han tenido un pensamiento económico alternativo al de la mayoría, al que luego aplica el Gobierno".

"Si hubieran existido más alternativas, las relaciones con la UGT se habrían podido mantener en mejores términos", añade el presidente del Senado, que veranea en la localidad cántabra de Santoña.

Juan José Laborda, quien opina que la crisis que atraviesa el PSOE "la tendrán que pasar todos los partidos", se muestra partidario de una reforma antes que de una renovación, y destaca que en su formación política "no sobra nadie".

"Lo que no quiero es que se produzca un debate que conduzca a que la gente, para estar en el grupo que va a ganar, tenga que cambiar de ideas", subraya el presidente del Senado, quien agrega que "debemos intentar que no haya grupos, sino hacer una mayoría reformista, no cambiar unos por otros, que sería la renovación".

Respecto al Senado, considera que "no hay que pedirle que sea Cámara Territorial porque no lo es, porque no le define así la Constitución".



Martiarena muestra el vídeo que recoge la agresión sufrida por un ertzaina.

TELEFOTO EFE

Martiarena solicita una mayor firmeza por parte de los jueces

"Las agresiones a la Ertzaintza deben castigarse con penas ejemplares"

El viceconsejero de Interior del Gobierno Vasco, José Manuel Martiarena, pidió ayer a los jueces que impongan penas "más ejemplarizantes" a los autores de las agresiones que, procedentes de sectores del entorno de HB y KAS, vienen sufriendo los agentes de la Ertzaintza.

Bilbao (Efe).— Martiarena puso de manifiesto en rueda de prensa el "malestar" existente en la Policía Autónoma Vasca y en el departamento vasco de Interior "por la falta de firmeza que se da en las penas contra este tipo de agresiones, que constantemente quedan en la impunidad porque se les da el tratamiento de falta y no de delito, y a lo sumo se resuelven con multas de 20.000 pesetas".

El viceconsejero de Seguridad del Departamento de Interior del Gobierno Vasco hizo estas manifestaciones tras mostrar a los periodistas la

grabación de un vídeo que recoge una agresión sufrida el pasado viernes en Bilbao por un ertzaina de paisano, al que golpearon 26 personas y una de las cuales ha sido detenida.

Explicó que el policía, que se encontraba fuera de servicio, participaba con un grupo de amigos en un concurso gastronómico celebrado con motivo de las fiestas de Bilbao, cuando fue reconocido "por alguno de KAS, Jarrai o HB" y fue objeto de una "brutal" agresión.

La agresión fue captada "casualmente", precisó Martiarena, por una de las cámaras

dispuestas por la Ertzaintza en la zona para controlar los incidentes registrados ese día en la llamada "guerra de las banderas", aunque matizó que el ataque al policía se produjo "al margen" de dichos incidentes.

Las imágenes recogen cómo un grupo de personas -la Ertzaintza trata de identificar a los 26 que participaron en la agresión- persigue al ertzaina en la zona del Arenal bilbaíno y, tras darle alcance, le propinan múltiples patadas y puñetazos en todas las partes del cuerpo, hasta que el policía es ayudado por un joven a entrar en una cafetería. Ayer tarde fue detenido Juan Luis Camarero López, de 23 años, "el que estaba haciendo de cabeçilla" en la agresión al ertzaina.

La Bolsa de Madrid

ESTABILIDAD

El índice general de la Bolsa de Madrid bajó al mediodía de hoy 0,02 puntos y quedó establecido 291,08 puntos.

Por su parte, el Ibex-35 igualmente reflejaba a las 12:00 horas una tendencia estable, y se establecía en los 3.218,45 puntos, -1,33 puntos (-0,04%).

La estabilidad será la nota predominante durante toda la jornada de hoy, según los expertos consultados, ya que tanto los inversores como la autoridad monetaria española mantienen sus esperanzas en las resoluciones que tome el Bundesbank en su reunión del próximo jueves, día 26.

Por otra parte, el mantenimiento en el 10,50 por ciento en el tipo de los Cebes en la subasta celebrada hoy no ha inmutado a los inversores de la Bolsa madrileña, que ya esperaban este resultado, afirman las mismas fuentes.

Por sectores destaca el ascenso de Inversión, que hasta ese momento lo hacía en un 0,95 por ciento y los descensos de Petróleo y Químicas en un 0,24 por ciento y Bancos y Financieras en un 0,20 por ciento.

El volumen de negocio en el mercado continuo ascendía a esta misma hora a los 3.847 millones de pesetas, algo inferior al registrado al mediodía de ayer, cuando alcanzaba los 4.000 millones de pesetas.

Los índices sectoriales quedaron fijados a las 12,00 horas de la siguiente forma:

Bancos y Financieras -0,20. Eléctricas, 0,12. Alimentación, -0,01. Construcción, -0,10. Inversión, 0,95. Metal-mecánica, 0,00. Petróleo-químicas, -0,24. Comunicación, 0,03. Otras Industrias, 0,38.

El PSC critica a Pujol y le acusa de "recuperar la cultura de la queja"

Barcelona (Efe).— El Partit del Socialistes de Catalunya (PSC) criticó ayer las declaraciones del presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, reclamando un cambio urgente de la política del Gobierno y le acusó de "recuperar la cultura de la queja" y de dificultar el diálogo.

En una entrevista publicada el domingo por La Vanguardia, Pujol reclamó al Gobierno un cambio inmediato a su actual política en el ámbito económico y autonómico y advirtió al presidente del Ejecutivo, Felipe González, que sólo le quedan unas semanas para "dar un golpe de timón".

El portavoz del PSC, Jaume Sobrequés, calificó de "muy preocupantes" las opiniones del presidente catalán dado que "suponen una amenaza de romper el diálogo en un momento de crisis en que es necesario el entendimiento y el consenso".

A juicio de los socialistas catalanes, que ayer celebraron la primera reunión de su ejecutiva

tras las vacaciones estivales, las advertencias lanzadas por Pujol significan un retorno "a las expresiones que utilizaba hace unos años, vuelve a la queja y la denuncia y los ultimátums cuando tendría que haber una búsqueda del diálogo y el consenso". "Nos preocupa —afirmó Sobrequés— que mientras los socialistas estamos por una cultura política de diálogo y de apertura de la acción de gobierno, única actitud posible en una época de crisis, el presidente Pujol responda con una actitud de crítica muy dura, de no fomentar el diálogo".

Satisfacción en el PP

Por su parte, el vicesecretario general del Partido Popular, Javier Arenas, manifestó ayer a Efe que Convergencia i Unió (CiU) "ha sido corresponsable de decisiones equivocadas" del presidente del Gobierno, Felipe González. El PP, aseguró su vicesecretario, está satisfecho "de que el señor Pujol coincida con

nosotros en el diagnóstico del comportamiento del Gobierno, en el análisis de la situación económica y de las políticas que son necesarias para salir de la crisis".

El dirigente del PP se felicitó por las declaraciones de Pujol y agregó que "más vale tarde que nunca para descubrir que el asentimiento permanente y el entusiasmo con que CiU ha apoyado a González no ha sido bueno para el país en estos momentos de crisis".

El presidente de Castilla-La Mancha, José Bono, declaró ayer que para el presidente del Gobierno, Felipe González, es más importante el bienestar de los españoles que la tranquilidad política de Jordi Pujol. En declaraciones a Radio Nacional Bono dijo: "El señor Pujol es muy libre de hacer las declaraciones que considere oportunas y el presidente del Gobierno de lo que estoy absolutamente persuadido es de que va a dirigir la política del Gobierno de España pensando en los españoles".

Sindicatos y patronal estudian las propuestas del Gobierno de cara a la negociación

CC.OO. denuncia que no se concreten los sacrificios de los empresarios en el pacto social

La Ejecutiva Confederal de CC.OO., reunida ayer criticó el hecho de que el Gobierno haya basado todas sus proyecciones macroeconómicas para 1994 en "la misma política fracasada" y denunció el hecho de que no se concreten los sacrificios que se pedirán a los empresarios en el pacto social.

Madrid (Efe).— Esta es la primera reacción de los agentes sociales al documento que el secretario de Estado de Economía, Alfredo Pastor, les entregó el pasado 13 de agosto, en el que se incluían los tres escenarios macroeconómicos que baraja el Ejecutivo para el próximo año.

También esta semana habrá una reunión de dirigentes de la patronal CEOE con su secretario general, Juan Jiménez Aguilar, para ultimar el análisis de los datos facilitados por Pastor y preparar el encuentro con sindicatos y Gobierno del próximo 2 de septiembre, in-

formaron fuentes de la CEOE.

CC.OO., que señala que el citado documento tiene "restricciones que condicionan el análisis de los escenarios presentados", destaca en un comunicado la urgencia en negociar el temario acordado con el Gobierno (protección social, política de rentas, mercado de trabajo y medidas de apoyo al sistema productivo) y no entrar en discusiones sobre variables macroeconómicas. El sindicato reitera un llamamiento "serio y

riguroso" a la negociación, con el empleo y la reactivación como objetivos centrales de la política económica.

Previsiones

Esta central echa en falta en el texto del Gobierno una previsión de la evolución de las variables macroeconómicas más allá de 1994, lo que se contradice, según CC.OO., con la pretensión del Ejecutivo de que el pacto social se extienda, al menos, hasta 1996.

Interceptado un pesquero con 19 inmigrantes ilegales

Cádiz (Efe).— Una patrullera del Servicio Marítimo de la Guardia Civil de Tarifa interceptó ayer en aguas del Estrecho al pesquero "Río Listre", con base en Algeciras (Cádiz), y en el que viajaban 19 inmigrantes ilegales, informaron a Efe fuentes del Instituto Armado.

Los hechos ocurrieron entre la Isla de Tarifa y Punta Chamorro, a varias millas de la costa, indicaron las mismas fuentes, que agregaron que el pesquero "Río Listre" estaba siendo sometido a una estrecha vigilancia, ante las sospechas de que ejercía actividades ilícitas.

Miembros de la Guardia Civil de Tarifa ordenaron el atraque del pesquero e inspeccionaron su interior, tras lo que encontraron escondidos en la sala de máquinas a los inmigrantes, que fueron detenidos por paso clandestino de frontera.

Junto a los inmigrantes, el patrón del pesquero fue también detenido, acusado de un delito contra la libertad y la seguridad en el trabajo.

Los detenidos pasaron inmediatamente a disposición judicial, informaron a Efe las mismas fuentes.

El paso clandestino de inmigrantes por la frontera es una actividad que se sucede en aguas de las costas gaditanas con frecuencia.

Intoxicación por pasteles en mal estado en Fuerteventura

Puerto del Rosario (Fuerteventura).— Unas 100 personas han resultado afectadas el pasado fin de semana por una gastroenterocolitis en el hotel Tofio de Tarajalejo, en la isla de Fuerteventura, como consecuencia de una intoxicación alimentaria producida, al parecer, por unos pasteles de crema.

Los afectados, turistas y trabajadores del hotel, fueron atendidos en su mayoría por los servicios médicos del establecimiento hotelero y en el centro de salud de Gran Tarajal, confirmando ayer a Efe fuentes de las autoridades sanitarias locales.

De las casi 100 personas afectadas sólo dos tuvieron que ser ingresadas en la residencia sanitaria de Fuerteventura para su tratamiento.

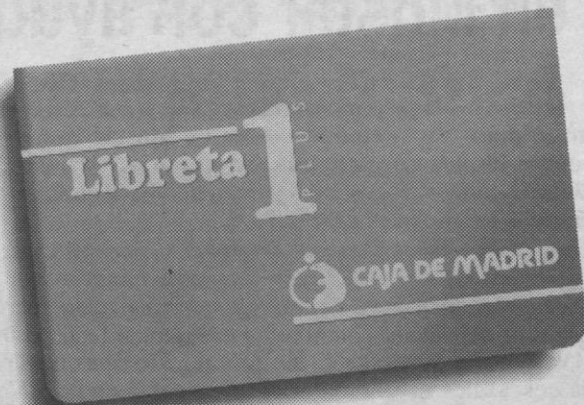
Las mismas fuentes indicaron que los pasteles que han causado la intoxicación habían sido elaborados en el mismo hotel.

Por otra parte, la falta de cloación del agua ha sido la causante del brote de gastroenteritis registrado en los últimos días en la localidad granadina de Almuñécar y que ha afectado a unas 300 personas, según confirmó ayer en conferencia de prensa la directora general de Salud y Consumo de la Junta, María Antigua Escalera.

A la hora de ahorrar

confíe siempre en la

Libreta Uno Plus.



AMPLIADA
LA PROMOCION
DURANTE
EL MES DE AGOSTO

Hasta el

9,73%

T.A.E.*

- Remuneración desde la 1ª peseta • Sin saldos mínimos ni comisiones • Domiciliación de nóminas y recibos
- Operatividad en toda nuestra Red de Sucursales
- Reintegros en toda la Red 6000 • Informatización de vanguardia • Tarjeta CAJAMADRID.

TRAMOS DE REMUNERACION		
Saldo	Nominal	T.A.E.
Hasta 499.999 pts.	6,5%	6,61%
De 500.000 a 4.999.999 pts.	8,5%	8,68%
Superior a 5.000.000 pts.	9,5%	9,73%

Producto disponible en la Comunidad Autónoma donde se edita este periódico. Consulte en cualquier oficina de Caja de Madrid.

Si abre una Libreta 1 Plus, recibirá un regalo seguro**. Además, en Caja de Madrid, tenemos premios como una casa: 15 fantásticos apartamentos que sortearemos el próximo 30 de septiembre entre nuestros clientes.

** Con un saldo mínimo de 25.000 pesetas.

A la hora de ahorrar, venga a hablar con especialistas. Venga a Caja de Madrid.



LA CAJA QUE AYUDA

Simón Peres se reunió en secreto con un emisario de Yaser Arafat

Jerusalén.— El ministro israelí de Asuntos Exteriores, Simón Peres, se reunió en secreto con un emisario del líder palestino Yaser Arafat en Estocolmo, reveló hoy, martes, el diario independiente "Yediot Ajronot".

La entrevista, concertada por Joel Singer, consultor jurídico de Peres, se celebró la semana pasada, cuando el ministro israelí -que desmintió el encuentro esta mañana desde Dinamarca- se hallaba de viaje por los países escandinavos.

La cita se celebró con la autorización del primer ministro israelí, Isaac Rabin, que se niega oficialmente a conversar con Arafat para negociar la paz con los palestinos, según el rotativo de Tel Aviv.

Singer fue quien puso en contacto a Peres con el representante de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) en Egipto, Nabil Shaat, que hace unas semanas se reunió en El Cairo con otro ministro del Gobierno israelí, Yosi Sarid, encargado de Asuntos del Medio Oriente.

Contactos

Esos contactos existen desde que Shaat fue designado por el presidente de la OLP para coordinar las posturas de la central palestina con la delegación de los territorios ocupados en las conversaciones de paz con Israel, en Washington. La revelación coincide con una grave crisis de la OLP sobre el liderazgo "unipersonal" de Arafat, acusado de llevar adelante "una política de concesiones a Israel" sin consultar con las agrupaciones del frente nacional palestino.



Soldados españoles con el convoy de medicinas que logró entrar el sábado en Mostar. TELEFOTO EFE

Tras lograr un acuerdo para ayudar a los musulmanes

Cascos azules españoles entrarán en Mostar con ayuda humanitaria

Cascos azules españoles entrarán hoy, martes, en la parte musulmana de la ciudad bosnia de Mostar con el primer convoy importante de ayuda humanitaria. El convoy llevará 200 toneladas de alimentos y medicinas a la ciudad que vive en unas condiciones dramáticas.

Sarajevo (Efe).— Después de largas negociaciones con el Consejo de Defensa Croata -HVO y el Ejército bosnio, los cascos azules españoles han conseguido un acuerdo para ayudar a Mostar. Las condiciones impuestas hasta el momento por los croatas se han retirado al final de las negociaciones, según informó el coronel jefe del batallón español en la zona, Angel Morales.

Ahora, explicó Morales, las condiciones se han reducido al intercambio de cadáveres entre ambas partes, y han de-

jado el suministro de agua y electricidad, que controlan los musulmanes, y el paso libre de heridos croatas para posteriores negociaciones.

Los croatas pusieron como condición para dejar pasar el convoy la devolución de nueve cadáveres.

El convoy llevará 200 toneladas de ayuda en 19 camiones, de los que dos serán de medicinas y el resto de alimentos.

Por otra parte, el presidente de Bosnia-Herzegovina, Alija Izetbegovic, pidió ayer al

Consejo de Seguridad de la ONU el envío urgente de ayuda humanitaria a la ciudad de Mostar y que los croatas liberen a los miles de musulmanes que tienen como prisioneros de guerra, informó Radio Bosnia.

La ayuda humanitaria que llegó últimamente a los sectores de Mostar controlados por fuerzas musulmanas y cercados por el Consejo Croata de Defensa (HVO) bosnio son mínimas para sus 55.000 habitantes, que llevaban dos meses y medio sin recibir ningún socorro. Fuentes locales musulmanas aseguran que entre 30 y 40 civiles resultan heridos a diario en la parte oriental de Mostar por proyectiles del HVO croata.

PANORAMICA

ISRAEL.— El Tribunal Superior de Justicia (TSJ) de Israel rechazó hoy, martes, una de las diez demandas interpuestas para que se vuelva a juzgar a John Iván Demjanjuk por los crímenes de guerra que supuestamente cometió en los campos de concentración nazis de Flossenbürg y Regensburg.

RUSIA.— Siete personas murieron al estrellarse un avión de transporte Antonov-12 de las Fuerzas Aéreas Rusas, informó hoy, martes, la agencia rusa "Interfax". El accidente se produjo ayer a 65 kilómetros al suroeste de la ciudad de Volgogrado (antiguo Stalingrado).

JAPON.— La policía detuvo hoy, martes, a un hombre que secuestró y mató a una empleada de banco en la ciudad de Kofu, en la prefectura de Yamanashi (Japón central). Según la policía, Yutaka Miyagawa, de 38 años, pasó hoy a disposición judicial por el secuestro y muerte por estrangulamiento de la empleada bancaria Yuki Uchida, de 19 años, sin haber podido cobrar el rescate pedido al Banco Shinkin Kofu, de 45 millones de yenes (428.000 dólares).

POLONIA.— Ocho mil ochocientos cincuenta y un candidatos presentados por 35 comités electorales se disputarán los 460 escaños del Congreso de los Diputados en las elecciones convocadas para el próximo 19 de septiembre, confirmó hoy, martes, a Efe la Comisión Electoral Nacional.

ALEMANIA.— En el juicio que celebra el Tribunal regional de Berlín contra tres dirigentes políticos de la ex RDA por las muertes del Muro de Berlín, la Fiscalía pidió ayer penas de entre 8 y 12 años de prisión.

GRAN BRETAÑA.— Dos destacados diplomáticos iraquíes se encuentran en el Reino Unido tras haber abandonado el cuerpo diplomático de su país.

El cardenal Obando y Daniel Ortega median en la solución de la crisis de los rehenes nicaragüenses

Managua (Efe).— El cardenal Miguel Obando y el ex presidente Daniel Ortega intentarán hoy mediar con los grupos armados que mantienen secuestradas a 38 personas en Nicaragua.

El cardenal Obando entablará hoy conversaciones con el grupo de los recontras que tienen en su poder a 15 personas.

Por su parte Daniel Ortega intentará liberar a los miembros de la Unión Nacional Opositora (UNO) secuestrados en su sede de Managua, junto a 10 periodistas, por un comando sandinista.

La reconciliación nacional es la única vía, según resaltan algunos políticos, para cauterizar las heridas abiertas en Nicaragua por la guerra civil que finalizó en 1990 y que revivió de nuevo con el secuestro de más de 70 personas por grupos de ex militares sandinistas y de ex "contras". El presidente del Parlamento nicaragüense, Gustavo Tablada, exhortó a todas las fuerzas políticas a emprender acciones que

lleven a la reconciliación nacional, para evitar "un holocausto" en este país fruto de la virulenta polarización política existente. Tablada, presidente del Partido Socialista Nicaragüense (PSN) y antiguo miembro de la Unión Nacional Opositora (UNO), destacó la necesidad de lograr "un acuerdo nacional" entre todas las fuerzas políticas y sociales que sienten las bases para erradicar la violencia política.

Chivos expiatorios

"No es hora de buscar chivos expiatorios", aseguró Tablada, quien reconoció que la actual situación es consecuencia de que "poco a poco fuimos removiendo las aguas hasta generar olas que peligrosamente nos pueden arrollar a todos sin excepción".

La presidenta de Nicaragua, Violeta Chamorro, que ha tenido que suspender una visita oficial a México, declaró hoy, martes, que desea la pronta puesta en libertad de todos los rehenes para que "podamos vivir en paz

y que en todo el mundo sepan que no queremos vivir en guerra".

La urgencia para resolver la "crisis de los secuestros" ha puesto, por primera vez y a pesar del enconado enfrentamiento que mantienen desde el año pasado, al Gobierno, los sandinistas y la UNO del mismo lado, para exigir a los "recontras" y ex militares sandinistas que liberen sin condiciones a los rehenes.

Dos comisiones oficiales formadas por representantes del Gobierno, los sandinistas y la UNO se integraron rápidamente el pasado domingo y comenzaron los contactos con los secuestradores, que han liberado hasta ahora a 32 personas.

Otro ejemplo de la "obligada" actuación concertada entre las distintas fuerzas políticas del país fue el diálogo que comenzaron el lunes con el Gobierno para estudiar una reforma de la ley de amnistía aprobada la semana pasada por el Parlamento para beneficiar a los grupos armados.

Yeltsin inicia en Polonia una gira para recuperar la antigua influencia en Europa del Este

Moscú (Efe).— El viaje que inicia hoy, martes, el presidente de Rusia, Boris Yeltsin, a Polonia, primera etapa de una gira que incluye además Eslovaquia y la República Checa, es un intento de la heredera de la desaparecida URSS de recuperar su antigua influencia en Europa del Este.

La visita oficial del presidente Yeltsin a Polonia, que se prolongará hasta mañana, miércoles, y a Eslovaquia y la República Checa, el jueves, "constituirá la reafirmación de las prioridades de la política exterior de Rusia en la región europea oriental", dice hoy un comentario de la agencia oficial rusa ITAR-TASS.

En su visita a Polonia, el "número uno" del Kremlin, que deja en su país una complicada situación política marcada por la fuerte pugna entre el Ejecutivo y el Parlamento, busca consolidar el giro dado a las relaciones entre

ambos países durante la visita de su colega polaco, Lech Walesa, a Moscú en mayo del año pasado.

Según ITAR-TASS, la estancia de Yeltsin en Varsovia servirá "para conferir contenido concreto" a las decenas de acuerdos firmados en aquella ocasión en la capital rusa.

Además de los nuevos e importantes convenios que suscribirá con Walesa, el presidente ruso busca dar un nuevo impulso a la política exterior de Rusia, no sólo frente a sus antiguos compañeros de la Unión Soviética, sino también ante los países de Europa del Este que conformaban el llamado campo socialista. Una de las grandes críticas de los adversarios de la política exterior de Yeltsin es precisamente el abandono que ha hecho Rusia de sus posiciones de influencia en Europa del Este y en las antiguas repúblicas soviéticas tras la desaparición de la URSS.